# Ustdeutschie

Herausgeber: Verlaguanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice al. Marjacka 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlageanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 801989. Erste oberschlesische Morgenzeitung

Amseigen preise: 10 gespaltene Millimeterzeile im gebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., Antiliche und Heilm Darlehns-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespalte Reklameteil 1,20 Zz. bezw. 1,60 Zz. Gewährter Rabatt kon Beitreibung, Akkard oder Konkurs in Fortfall. — Anweiger Brecheint täglich, auch Montage (siebenmal im der Woche),

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebener Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden. - Streiks, Betriebsstörungen usw., hervorgernfen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes oder Nachlieferung der Zeitung

Hat die Notverordnung das gewollt?

# Grzesinstis Schlag gegen /3-Monate-Verbot der das Volksbegehren / Gtahlhelm-Zeitung

# Die Antwort: Nun erst recht eintragen!

Welegraphilde Melbung.

Berlin, 10. April. Der Berliner Polizeipräsident Grzefinfti hat die Zeitung bes Bundes der Frontsoldaten, "Der Stahlhelm", von heute ab auf die Dauer von drei Monaten verboten.

Das Berbot ift auf Grund bes § 5 Abjah 1 genügten, ber muß durch bas Dreimonaieverbot fie it ber herrschenden Zuftande. Bas lier geordnung bes Reich 3prafibenten gegen rechtlichen Möglichkeiten entsprechen, die bie politische Ausschreitungen berboten morben. Die Notberordnung den Bolizeibehörden ja im aller-Gründe bes Berbotes werben in einem Artikel des Bundeskanzlers Majors a. D. Wagner, ber am 5. April erichienen ift, erblickt. Diefer Artifel, der die Ueberschrift trägt

"Löft ben Landtag auf"

enthält nach Unficht bes Polizeipräsidenten injostaatsregierung, als n. a. bon der Regierung behauptet wird, sie sei nicht geeigste zur Abwehr der polnischen Gejahr an der Ostgrenze- Sie habe die Sabotage des Auhrkampses verschulbet, sie ist der beste Rerhündete Frankreichs und fie sei ber beste Berbunbete Frantreichs und Bolens und stelle eine Bremse ber Angenpolitik der Reichsregierung bar.

Da das Berbot auf Grund von Reich &= gejegen ergangen ift, gilt es auch für das ganze Reich, so daß nicht etwa nur das Erscheinen der Zeitung im Zuständigfeitsbezirt des Berliner Polizeipräfi= denten, jondern im gangen Reich

Für die Dauer des Berbotes war die Tatsache maßgebend, baß der Artikel nicht etwa nur eine einzelne Beschimpfung enthält, die als einmalige gelegentliche Entgleisung aufgefaßt werben könnte, sondern bag eine Rette planmäßiger, gehäffiger und in politischer Hinsicht bentbar schwerwiegenfter Borwurfe gegen bie Regierung eines beutichen Freiftagtes erhoben wird.

Der Stahlhelm hat gegen das Berbot Beich werbe eingelegt, junächst beim Polizei-prasibenten, und er wirb, jalls biejer Schrift ergebnistos ift, an das Reichsgericht über ben vorgeschriebenen Inftanzenweg appellieren.

Bereits furz nach Erlag ber Notverordnung hatten Teile der Rechtsopposition darauf hingewiesen, daß biese Berordnung von den preußiichen Behörden wahrscheinlich bazu migbraucht werben würbe, um bas Bolfsbegehren auf Anflösung bes Preußischen Landtages nieberguichikanieren. Es wurde damals erwidert, daß der 3wed der Verordnung allein darin bestehe, die ber gang allgemein in einen Rampf nach Art bes Fauftrechtes auszuarten brobe, einaufchränken. Benn trogbem bie Notverordnung dagu migbraucht wurde, bas Boltsbegehren burch fleinliche Schifanen gu behindern, bann murbe fie surudgezogen werben. Das Bort ift gegeben. lett ift ber lette Zeitpunkt ba, um es in bie Tat nmzuseben. Wem die Plakatberbote und Versammlungsauflöjungen ber letten Zeit als Beweiß für ben Migbrauch ber Notverorbnung noch nicht

und 13 des Gesehes jum Soute der Repu- der Zeitung "Der Stablbelm" reftlos beiehrt führt wird, ist nicht mehr ein Nampi jur Bertei-blic und bes § 1 Abs. 2 und 12 der Ber- sein. Selbstwerständlich mag bos Berbot ben bigung bes Staates gegen ungerechtsertigte weitesten Mage gegeben bat. Dem Ginn ber Berordnung, wie er ans ben Erklärungen der Reichs- und Landesminister herauszulesen ist, entspricht es in keiner Beise. Die Tatsache allein, dag irgendein Polizeiprafibent, ber noch bagu parteipolitisch berartig festgelegt ift wie Graeinffi, in ber Lage ift, die Zeitung ber beutschen Frontsolbaten für das ganze Reich auf brei Monate zu verbieten, beweist die Unhaltbar-

Angriffe, bas ift Bertretung eines fraffen Machtund Parteiftandpunttes. Gerabe gegen biefe Ginftellung, gegen biefe Borberrichaft bes reinen Barteimannes in der Behörde richtet sich der Kampf, ber durch das Bolksbegehren eingeleitet worden ift.

Wer jest noch nicht hingeht, um mit seinem Namen die Forderung auf Auflösung dieses Landtages und Be-

100% für das Volksbegehren!

### Starkes Anwachsen der Eintragungen

(Drahtmelbung unferer Berliner Rebattion)

Berlin war die Bahrend die Beteiligung am er ft en lich 19 638. Tage des Volksbegehrens gegen den Youngplan plakate gezeigt wurden mit einem auf dem nicht diese Zahl erreicht hatte, ist sie am zweiten Boden liegenden Kirchenkreuz, vor dem Kom-Tage größer. Uns Königsberg wird ge- munisten mit erhobener Faust rusen: "Seid meldet, daß in Ditbrengen bie erften 100 000 überichritten find. In Bommern und in Sangnoper haben fich in bielen Begirten alle Bahlberechtigten bereits eingetragen. find die Gintragungen überall faft boppelt jo groß wie beim Volksbegehren gegen den Voungplan. Aus dem Rhein and werden aute Fortschritte gemeldet. In Aoblenz haben dis zum Abend des zweiten Tages insgesamt 2950 Fersonen ein-getragen, in Trier betrug die Jahl der Eintragungen an beiden Tagen 683, in Roln haben fich 855 Berfonen in die Liften am erften Tage eingetragen, in ber Stadt Sannober find an beiben Tagen 2 400 Eintragungen erfolgt, in Göttingen wurden bisher 2000 Unteridrif ten gegählt, bas find 6 Brogent ber Stimmbered. tigten. Die Bahl ber Gintragungen in Goslar überschreitet 800, das find 6,4 Brogent der Stimmberechtigten. In ber Stadt Salle haben fich bis jum Abend bes zweiten Tages von 150 000 Bahlberechtigten 10 337 Berfonen eingetragen. In Raffel batte das Bolfsbegehren in ben bei ben erften Tagen eine Beteiligung von 966 Ber-Berrohung und Berwilderung des politischen fonen gegen 585 beim Bolfsbegehren im Jahre

> Die Annogebung des Stahlhelms im Berliner Sportpalaft hatte hinfichtlich des Befuchs die fühnften Soff= nungen übertroffen. Unnahernd 15 000 Berfonen maren in dem Riefenfaal ericienen.

ebenfalls im Sportpalaft gebulbet, bag Seg. | Bu führen. muniften mit erhobener Sauft rujen: "Geib Sauptrebner bie bolichemiftifche Jugenb gum wehrhaften Rampf gegen Boligei und ben bestehenben Staat, jum bemaffneten Um fturg aufforberte, bag ber gleiche Rebner bie bolfchemistische Jugend bereibigte mit ben

"Ceib Ihr bereit, mit Enrem Blut jur bie Revolution ju fampfen?"

Borauf die Antwort mit erhobener Fauft er-

"Immer bereit."

Der Bolichemift barf fich in Brenhen eben alle & erlauben. Es find unter ben Bahlberechtigten 3meifel barüber aufgetaucht, ob Angehörige eines anberen beutiden Landes fich am Bolfsbegehren gur Auflöfung bes Brengijchen Sanbtages beteiligen tonnen. Dagu ift gu fagen, baf jeber ben, ber bier angerichtet ift, wiebergutzumachen. in Breugen wohnenbe Reichsangehörige, alfo auch ein Richt breuße, bas Recht hat, fich am gebraucht find, mogen icarf, berlebenb, fie Bollsbegehren bes Stahlhelms gu beteiligen. Es ift nicht nur bas Recht, sonbern jebes in Preußen wohnenden Deutschen bie Aflicht, fich fur bas Bolfsbegehren einzutragen und bamit mitzuwir- politisch Andersbenfende. Wenn Grgefinffi ten an ber inneren Gejundung Rreugens. ten an ber inneren Gefundung Breugens.

### Der Protest der Presse

Das Berbot ber Stablhelm-Zeitung wird in ber Abendpresse ber Reichshauptstadt nur wenig beiprochen. Die Blätter befchranten fich im allgemeinen barauf, bie Berfügung gu beröffentliden. Die "Börfen-Beitung" halt es für ficher, bag burch bas Berbot bie Erregung ber Deffentlichkeit außerorbentlich gesteigert werben wirb. Derfetben Meinung ift auch bie "Dentiche Tageszeitung", die bavon ausgeht, daß die Reitschrift "Der Stablbelin" zwar febr ich arfe Worte gebraucht habe, daß aber im Rampie mit miberen Magen gemessen werden müsse. Austatt bon ber Notverordnung recht iparfam Gebrauch zu machen, um fie für ihren eigentlichen 3wed, Betämpfung bes politischen Berbrechertums, wirfiam zu erbalten, erwede die Regierung ben Anschein, als ob sie sie lediglich anwenden wolle, um ben Stahlhelm und bas Bolfsbegehren

feitigung diefes Chitems qu unterftügen, ber verdient nichts anderes als das Leben unter einer Polizeiwillfür,

wie fie in ben ichlimmften Zeiten einer fogenann. ten Reaktion nicht benkbar war. Mit feinem Berbot ber Stahlhelmzeitung bat Polizeiprafident Grzefinfti ein Fanal aufgerichtet, bas noch Berlin, 10. April. Die Eintragungen jum Verselbe Polizeibeamte, ber in bieser VersammBolfsbegehren bes Stahlhelms entsprechen am zweiten Tage burchweg benen bes ersten Tages.
Iung einzelne Neuherungen bes Bundessührers leuchtet und zeigt, baß es höch ste Jeit ist, ben Ingriss gegen biese Parteiherrschaft zum Siege

> Es ift tief bedauerlich, bag ber Borgefette Graefinffis, der preußische Innenminifter Se-bering, diesem Berbot nicht in die Arme gebereit!", daß ber tommuniftische Abgeordnete und fallen ift, um damit gu erharten, daß feine Borte, er wolle eine ehrliche Durchführung bes Boltsbegehrens ermöglichen, nicht nur Borte find. Gur ben Erlag ber Notberordnung hat ber Reichspräfident von Sindenburg feinen hergegeben. Er hat bamit dur inneren Befrie-bung bes Bolles, zu ber von ihm und von allen fo beiß erfehnten Ginigung beitragen wollen. Riemals aber wird er sich haben träumen laffen, daß ein Graefinfti bie Rotverordnung, und bamit auch ben Ramen bes Reichsprafibenten bazu benuten würde, einen Schlag gegen die nationale Opposition an führen, bon bem er fich vielleicht eine Behinderung bes Bolfsbegehrens verfprechen tonnte. Darin liegt ein Migbrauch bes am meiften bon allen Dentichen berehrten Ramens Sinbenburg, unb bie Reichsregierung follte jest wenigftens bon fich aus bie bringenbften Schritte tun, um ben Scha-

> Die Worte, Die in ber Stohlhelmzeitschrift mogen fogar beleibigend gewesen fein. Sie boten aber feine Aufreigung gu illegalen gewaltmäßigen Schritten gegen ben Staat ober gegen fair play gewollt hatte, bonn hatte er barauf hinweisen konnen daß folde Ausbrude nicht an-Reichsverkehrsminister von Gusrard ist gebracht seien, er hatte das Blatt warnen mit dem Rom Expres wieder in Berlin einges lönnen. Zu einem ehrlichen Spiel gehört in trossen.

### National-driftliche Front gegen Mostau

Dr. Otto Graf Bil & I e r, Beuthen DG.

Bir bringen die interessanten Aussührungen des geschähren Berfassers gern zur Beröffent-lichung, überzeugt, daß sie nicht ohne Biber-fpruch bleiben werden. D. Red.

Immer naber rudt die unausbleibliche Auseinandersetzung swischen bem privatwirtschaftlichen Spitem und ber Gemeinwirtschaft bes Rommunismus. Db bie Bolfdewiften ihren Fünfjahresplan tarfächlich in fünf Jahren verwirklichen, ift unerbeblich - vieles babon haben fie bereits burchgeführt, haben sich gewaltige Industrien geschaffen und ihr Export-Dumping bebrangt bie europäischen Konfurrengen. Dabei mochen fie feinen Sehl aus ihrem Endziel, ben Kommunismus über die gange Welt ju verbreiten.

Bare bie tommuniftifche Staatsform auch bei uns möglich? Für bas tomplizierte Birtichaftsinftem unferes hochzivilifierten Lanbes, bas fich unmöglich mit bem bisherigen primitiven Ruglanb nergleichen läßt, ware fie zweifellog ungeeignet. Aber felbft wenn fie fich über unerhörte Blutopfer und über ben Berluft unerseslicher Rulturguter hinmeg burchfeben murbe, brachte fie niemals bag Glud, weil wir Deutschen, bie wir mit Recht ftols auf unfere nationale Eigenart find, und in ein internationales Joch für eine wesensfrembe Ibee nicht einpressen laffen wurden. Und boch arbeiten Millionen Deutscher offen für Mostau, und fteben weitere Millionen in anberen Lagern ber tommunistischen Ibee näher als man gemeinhin glaubt. Täglich preifen uns ous Rugland beurlaubte beutsche Angestellte - mancher bestimmt aus bloker Renommifterei - ihr Glud und finden Gehör bei unserem notleibenben Bolf. Daß aber fürzlich bentiche tommuniftische Arbeiter aus einem Bergwert am Ural zurückgesandt wurden, weil sie bas Sklabenleben ber Ruffen nicht teilen wollten, erfährt man nicht.

Mostan maricbiert - wo aber ift bie geschlofsene Abwehrfront dagegen? An eine internationale Sclibarität gegen ben Bolichewismus ift beute nicht mehr zu benfen. Darum ware es verfehlt, mollten wir unferer Induftrie bie Belieferung Ruflands ober unseren Arbeitslosen die Ausreise bahin verbieten. Bei ber labaftrophalen Lage unserer Wirtschaft können wir und diesen Lugus nicht leisten; außerbem murbe unfer Bonfott ben Ruffen nicht ben geringsten Schaben tun, benn sie würden sich dann bei unseren lieben Rachbarn einbeden. Alfo muffen wir uns felbst fouten, unb das tonnen wir auch, wenn wir einig find! Gs ift burchaus nicht notwendig, daß die Staatsform eines Landes zwangsläufig auf ein anderes übergreift, wenn engere Begiehungen zwischen ben Ländern bestehen. Hat nicht jahrzehntelang bie Republit Frankreich neben Monarchien bestanden und mit dem absolutistischen Zarismus besonders gute Freundschaft gehalten?

Belde Rrafte fteben uns in Deutschland für bie Abwehr gur Berfügung? Die ftariften Gegenpole bes Bolichewismus find bas Rational. g efühl und bas Chriftentum. In ber borderften Front unferer nationalen Bewegung fteht ber Rationalfogialismus; er hat unbeftritten bas Berbienst, in Erfenninis ber Gefahr einen von perfonlichem Mut feiner Anhanger getragenen offenen Rampf gegen bie Rommunisten an führen. Die Mittel aber, mit benen bie notionalfozialistische Theorie ihre noch nicht genügenb geflärten Biele erreichen will, laffen vielfach eine Berwandtichaft mit tommuniftischen Gebantengangen bermuten, und barum muß vom Rationalfozialismus, will er aus dem zersetzen Burgerlichen Lager weiteren Zugang erhalten,

ber staatlichen Machtmittel, soweit nicht eine afute Gefahr vorliegt. Ihre Unwendung ba, wo sie nur eben möglich ist ohne zwingenben Grund, anfträge anf die einzelnen beutschen Firmen beift tein "ehrliches Spiel" mehr.

Durch Greefinsti ift ber Kampf für bas Bollsbegehren weit über ben Rahmen ber Berbanbe und Parteien, die offiziell hinter ihm fteben, hinausgetragen worben. Belder Unhänger bemokratischer Gebankengange und Staatsform kann es jest noch billigen, daß ein foldes Spftem ber völligen Unterbrudung der Meinungöfreiheit am Ruber bleibt. Bis weit Berlin, 10. April. Im Zusammenhang mit in die Kreise des Zentrums und der ben kommunistischen Sprengstoffunden, blidlich noch bie preußische Regierung unterftugen, tann jest bie Antwort auf biejen Schlag nur lauten:

Schluß mit einem Spftem, bas folche Magnahmen, folde Unterbrudung bes politischen Gegners bebeutet.

Bem noch eine Spur von ben freiheitlichen Ibeen geblieben ift, die die Reichsverfassung schriftlich niebergelegt hat, und die jest alle außer Rraft gefett find, der muß fich fagen, 68. geben tann.

er fich als Berbundeter bes Burgertums führen Front. und nicht als Gegner, wie bas teilweise ber Fall ist. Die notwendige Zusammenfassung aller nationalen und driftlichen Rrafte mußte eine Bahl er- ner au fürchten bat, ift bas bobenftanbige fapitalgeben, bie bas Bielfache ber nationalfozialiftischen ftarte Jubentum. Beffen Exiftens ware burch Bewegung erreicht und die biefe allein nicht er- bie Weltherrschaft bes Kommunismus am meisten reichen fann.

Kräften? Gegenüber der evangelischen Kirche mit Seite politisch sestzulegen. Seshstverständlich gibt ihrer zwangslosen Gewissensgemeinschaft stellt die es judische Bolschewisten, genau so wie die anderen, katholische Kirche eine viel gesestigtere Realmacht bie aus bem driftlichen Lager kommen — ber andar, zumal sie eine internationale Macht ift. Und geseffene Jube aber ift konservativ, wie schon aus diefe Macht ift schon gegen ben Bolichewismus auf feinem ftarten Familienfinn hervorgeht; er weiß, ben Blan getreten — es geht aber nicht langer an, bag nur in einem geordneten Staatswefen gebaß bas Zentrum, bas die politische Macht ber schaftlicher Bohlstand blüht. Man nehme bas

sein flares Eintreten für bie Privotwirt- mit ber Kirchenseinblichen Sozialbemokratie zu. Juben zu nationalen Taben zu gewinnen — siehe

Ein britte Macht, die swar nicht gegen den Rommunismus aufgetreten ift, ihn aber als Gegbebrobt? Durch Jahrtausenbe völkischen Rampfes Die ftebt es nun mit ben driftlichen belehrt, permeibet es ber Jube, fich nach einer katholischen Kirche unter ben Borteien vertritt, Beispiel England: England hat es verstanden, gegen Moskau!

schaft verlangt werben. Bor allem aber muß sammengeht; benn bas schwächt bie driftliche Difraeli - und selbst im alten Preußen bes porigen Jahrhunderts war ein Friedental wicht ber schlechtefte Minifter. Wenn ber Nationaljozialismus die Juden aus bem nationalen Lager verbrängt, verliert bie antibolichewistische Abwehrfront nicht zu unterschätzende konfervative Rrafte, bie wir in ber burgerlichen Front brauchen.

Das Sauptfampfziel ber nationalen Oppofition ist beute mit Recht Berfailles. Bu bien sem Kames aber brauchen wir ebenso wie gegen Mo Man die Ginheitsfront von hitler bis Bruning! Bird ber Rig, ber burch unfer Burgertum fiafft, nicht balb geschloffen, fo berlieren wir erft ben Rampf gegen Berjailles — und dann noch ben

für Malfertheiner

(Selegraphifche Relbung)

maligen Tiroler Landtagsabgeorbneten Da 1-

fertheiner verhängte Berbannung ift.

wie bie Arbeitoftelle fur Gubtirol mitteilt, in

einen zweijährigen Zwangsanfent

fest und burfte in feine Bohnung gurudfehren,

wird aber bort ftreng übermacht und barf bie

halt in Bogen umgewandelt worben. fertheiner wurde infolgebeffen auf freien Jug ge-

Stadt Bogen nicht verlaffen.

Innabrud, 10. April. Die über ben ehe-

Ein umstrittenes Curtius-Interview

# Hoffnungen auf Zollvertrag mit Frankreich

Die Zeit drängt zur Inangriffnahme der Reparationsrevision

(Drabtmelbung unferer Berliner Rebattion)

Oslo, 10. April. Die Osloer Zeitung "Tibens | teile, die man auf die Dauer von einer Zoll- | Zwei Jahre Zwangsaufenthal Tegn" bringt an leitender Stelle einen ausführ- union haben wird. lichen Bericht ihres Auskandsrebatteurs über eine Untervedung, die Reichsaußenminister Dr. Curtius ihm gewährt hat. Allevbings wird vom Reichsaußenministerium mitgeteilt, baß es sich bei bieser Unterredung keineswegs um ein Interview, sondern nur um eine lose Unterhaltung gehandelt habe. Die Aeußerungen, die bem Reichson genminister in ben Mund gelegt werben, können daber keinen Anspruch darauf erheben, authentische Formulierungen zu sein. Immerhin kann man annehmen, daß ber Bericht bes Blattes im Sinne ben von Dr. Curtius geäußerten Wimichen und Gedanken über die Frage einer Zollunion zwischen Frankreich und Deutschland entspricht.

Rachbem ber Minister sich ousführlich über die deutsch-österreichischen Zollvertragspläne ge-äußert hatte, fragte der Norwoger nach den Aussichten eines gleichen Abkommens zwischen Dentichland und Frankreich.

Curtins erwiberte: "Nichts wurde mir lieber Eurtins erwiderte: "Vodts würde mir lieber sein. Auch hier ist Deutschland zu Verhandlungen bereit. Eine Zollanion zwischen Frankreich und Deutschland würde einen außerordentlichen Verwinn für das wirtschaftliche Leben ganz Europas bedeuten. Selbstverständlich wird eine solche Zollumion gewisse Uebergangsstogen schaften. Z. B. nurde der westellen. Aber diese Uebergangsställich Schaften erleichen. Aber diese großen Vor- werläuft, ist es ans mit dem Völlerbund.

Es ist meine große Hoffnung, daß eine

solche Union verwirklicht werden wird. Im weiteren Verlauf bes Gesprächs fragte der norwegische Redakteur, ob die deutsche Regierung beabsichtige, bie Reparationsrage im herbst zu erneuter internationaler Erörterung aufznrollen.

Eurtius antwortete, daß bie Regierung dar-über noch keinen Beschluß gesaßt habe, aber kurz nach Ostern die Frage behandeln und dann ent-scheiden wolle, was geschehen soll. Wir haben diese komplizierte Angelegenheit nicht überstürzen wollen; ober wie sich die wirtschaftliche Lage ent-

driiden bie Reparationen so ungeheuer schwer auf unfere Schultern,

baß es nicht weitergeben tann wie bisher."

Als die Unterhaltung sich zum Schluß mit der Abrüft ung den ferenz beldöftigte, erklärte Curtins: "Man kann diese Abrüftung den öbie, die man in den letzen Jahren gespielt hat, nicht länger fortsehen. Es geht nicht an, daß man unaufhörlich von und verlangt, aber selbst nichts tun will. Die Franzosen müssen verstehen, daß jest an sie die Reihe gekommen ist, einmal müssen auch sie begin-nen. Die Abrüstungskowserenz im nächsten Jahre muß Ersolg haben, benn wenn sie ergebnistos

# Die Umwanblung ber Strase für Malfertheiner ist nicht nur eine Tat ber Menschlichkeit, sonbern auch ber politischen Klugheit. Wenn man auch in Dentschland und Desterreich mit aller Entschiebenheit ben Standvunkt vertreten muß, daß sich Malsertheiner durch die Aufrechterhaltung seines und seiner Landsleute. Deutschlung seines und seiner Landsleute. Deutschlung sons in keiner Weise strasbar gemacht baben kann, so wird man es hier boch dan kohn ar empfinden, daß daß sassischliche Italien die existen zbernicht ende Strase der Berbannung in einen Zwangsausenthalt in der Beinat umgewandelt hat. Schweres Unwetter an der Rüfte von Rorea

Groke Schiffsverlufte — 125 Tote

(Seirgraphtide Reibung)

Toffio, 10. April. Ein schweres Umwetter hat in ber Racht bie Gudwestfuste von Rorea heimgesucht. Mehr als hundert Fifcherboote find bem Sturm jum Opfer gefallen. Die Bahl ber babei ertruntenen Riider wird auf mindeftens 125 gefcatt.

### "Graf Zeppelin" ju früh über Rairo

### Schulstreit in Braunschweig (Selegraphifche Relbung)

Braunschweig, 10. April. Die fürzlich erfolgte Entlassung von 26 dissidentischen Lehrern bat den "Weltlichen Elternbund" zu einem Krotest dernalaßt, der in einem Schulstreil an den weltlichen Schulen seinen Ausdruck sinden soll. Der Streit dat in Braunschweig. Wolfen büttel und Schöningen Beginnen. In Wolfenbiittel murben berichiebene Perionen fefigenommen, bie Rinber auf ber Strafe am Schulbefuch hinbern wollten.

### Ablehnung des Harriman'ichen Gleffrifizierungsblanes für Bolen?

(Lelegraphtiche Melbung) Warschan, 10. April. Die hiefige Kresse melbet, daß das neue Angebot Harrimans für die Elestrisizierung Polens von der Regierung abgelehnt werben wird, da das Ministerium für öffentliche Arbeiten ein Elestrisizierungsprogramm ausgearbeitet habe, nach dem die Elestrisizierung Polens regional durchaeführt werden soll und der Plan eines zentralen Krastwerks abgelehnt wird.

Der zum Bräsibenten bes Reichswirtschafts-gerichts und zum Borsitenben bes Kartellgerichts ernannte bisberige Ministerialrat im Wirt-ichaftsministerium, Bogatsch, wurde den Beamben porgestellt und in feine neuen Alemter

### Berliner Aussen-Beratungen im Gange

(Drabtmelbung unferer Berliner Rebattion)

10 Uhr find in ber Berliner Cowjethanbelsber- technifden Gingelheiten und bie nabetretung bie ergangenben beutich-ruffifden ren allgemeine Lieferungsbebingungen Birtichaftsberhanblungen aufgenom- prajifiert fomie gemiffe Boransfegungen fitz bie men morben. Bon bentider Seite nahmen an ber Dnrchfahrung biefer Auftrage geichaffen erften Sihung Generalbireftor Sans Rramer, werben. Wie man erfahrt, besteht sowohl von Dr. Reuter und außerdem Dr. Beit teil, Die angenblidliche rusische Berhandlungsbelegation besteht aus dem früheren Staatsbankpräsidenten Bigt a kon dem Leiter der Berliner Sowjetbertretung Ljubi mow und bessen Stellveriteter Bitter sowie einigen Sachverständigen.
Die Berhandlungen werden sich nicht mit einer sowiese Berhandlungen wir den Berhandlungen mit den den Berhandlungen wirden benühen benühen benühen bertieben nicht mit einer sowiese bertretung und der Bestellungen zuständigen rusische Stellen der Berhandlungen wirden den Berhandlungen mit den deutsche Auflähren der Fahrt nach Oberäghpten benühen der Bestellungen zuständigen rusische Stellen der Berhandlungen mit den deutsche Auflähren der Fahrt nach Oberäghpten benühen und morgen früh um 5.30 Uhr nach Kairo, und fragte der bereitungen Beite die Absied die Absied der Bestellungen zuständigen Leiten der Fahrt nach Oberäghpten benühen und morgen früh um 5.30 Uhr nach Kairo und seiner der Schriften die Absied der Schriften der Schr Die Berhandlungen werben fich nicht mit einer ichen Stellen bie Berhandlungen mit ben beutichen rudfehren. Berteilung ber vereinbarten gufahlichen Ruffen. Einzelfirmen aufgenommen werben

Berlin, 10. April. Freitag morgen um faffen, sonbern es follen babei in erfter Linie bie

### Rommunisten-Berhaftungen in Berlin

(Telegraphitae Melbung

Berlin, 10. April. 3m Busammenhang mit | Auch der Reichstanzler mit einer Staatspartei, ber Parteien al'o, bie angen- bie in ben legten Bochen in berichiebenen Teilen des Reiches gemacht wurden, fanden auf Beranlaffung bes Oberreichsanwaltes wieder hau B fuchungen bei Berliner tommnistischen Funktionaren und in mehreren Brivatquartieren tommuniftischer Bertrauensleute ftatt. 3m Berlaufe ber Bolizeiaktion, bie fast ben ganzen Tag andauerte, wurden mehrere von ber Oberreichsanwaltschaft icon feit langerer Beit gesuchte Personen verhaftet und ber Abteilung I A bes Bolizeiprafibiums augeführt. Die festgenommedaß mit solden Mannern und solden Rethoden nen Bersonen, gegen die ein Bersahren wegen im größten Sanbe bes Reiches nicht mehr Sochverrate eingeleitet worben ift, werben in ben weiter regiert werben fann. "heran an nachften Tagen nach Beipeig gebracht werben. bie Cintragungolifte jum Boltsbegehren!", oas Unter ben Berhafteten befindet fich auch ein ift die einzig mögliche Antwort, die bas gange ruffifcher Staatsangehöriger, ber mit mehreren Empfanger bes Briefes nicht beftand, was icon Breugen bem Boligeiprafibenten Grzefiniti Mitgliebern ber fowjetruffilden Sanbelsbelegation lin einer Benfion am Aurfürstenbamm wohnte.

### "Scherzbombe" bedacht

(Telegraphijoe Melbung.)

Berlin, 10. April. Mit ber Abendpoft traf im der Reichskanzlei ein Brief ein, der an den Reichsbongler perfonlich gerichtet war, Abwesenheit bes Kanglers öffnete bie Gefretärin den Brief unt stellte fest, daß der Inhalt öhnlich den anberen an politische Perjonlichkeiten in ber letten Beit gerichteten Briefe eine "Scherabombe" enthielt. Der Brief wurde der Politischen Polizei und auch Schießsachverständigen zur Verfügung gestellt, die festftellten, bog es fich um einfache Streich. holgfuppen und unverbrennbaren Schwefellies handelte und bas eine Gefahr für ben baraus hervorgeht, daß bei der Deffnung des Briefes feine Entaundung entftanb.

# Unterhaltungsbeilage

## Krisenstunden des Weltfrieges

Aus den Erinnerungen des Marschalls Foch

Mehr als zwölf Jahre nach Abschluß bes Weltrieges wird das große persönliche Erinnerungs-wert des Marschalls Foch veröffentlicht, in der Art der Darstellung und dem Ausbau nach ein Gegenstück zu dem Ludendoorffs. In ritter-Gegenstüd zu dem Ludendortsis. In ritterlicher Anerkennung deutscher Leistungen ein Auhmesblatt für das deutsche Heer, läßt das Verkben unerdittlichen Siegeswillen eines Feldherrn erkennen, der schon 1914 in verzweifelter Lage rettete, was zu retten war, der im März 1918 das drohende Auseinanderbrechen der französisch-englischen Front verhinderte und der, als ihn das Eintreffen der amerikanischen Truppen aus der größten Bedrängnis erlöste, zu ungeahnt frühem Zeitpunkt den Entschlüß zum entscheidenden Gegenstoß faßte und dem deutschen heer das Gesch des Handelns entriß. — Bir bringen mit Erlaub-nis des Berlages K. F. Aoch ler in Leipzig eine Folge von Abschnitten aus dem interessanten, Ende März erscheinenden Werk.

### Das Ende der Marne-Schlacht

Die Schlacht an ber Marne ging zu Enbe Sie war bas Meisterstück bes einen Mannes Sie war das Me i ster st üt des einen Mannes, der sie seit dem 24. August vorbereitet und ihre Verwirklichung dis zum Ende durchgeset hatte, des Oberbesellshabers Josser. Unmittelbar nach unseren Niederlagen an der Grenze hatte er den Kampf abgebrochen und nicht gezögert, seine Kräfte anders zu berteilen, sich im Westen eine Operationsarmee zu schaffen, die Führerstellen neu zu besehen und den Rückzug dis zum recht en Augenblick eintrat, kommandierte er energisch kehrt, nun Angriff und Verteidigung kun verbindend. In einem wunderbaren Gegenschlag verbindend. In einem wunderbaren Gegenschlag hat er bem Einbruch des Feindes ben Todesstoß

Paris, bas Herz des Landes, war durch einen Sien gerettet worden, zu dem der Gouderneur seine Truppen geschickt hatte, weil er wohl begriff, daß er dort das Schickal der Hauptstadt entschied. Der deutsche Plan brach zusammen, und mit ihm der Zauber der bertichen Wassen. Der schnelle und ungeheure Einbruch, der Frankreich außer Gesecht sehen sollte, war nicht nur aufgefangen, sondern auch zurückgedrängt, ja teilweise
über den Sausen geworden worden. Unter welchen Umständen sollte sich der Feind wieder sehfeben und seine Unternehmungen auf der West front von neuem anfangen? Konnte nicht inzwi ichen die Oftfront das Gewicht ihrer schwerer Massen fühlbar machen? Würden die Zentral machte einen Felbherrn von solcher Größe finden

Das Leben kriegt'n andern Sinn, Ninmt man des öfteren COSCITE

daß er hinfort auf zwei Fronten einen Krieg mit rudgebrangt haben, aber sie hat sicher eine starte geteilten Kraften führen könnte, nachdem er ichon Artillerie bei sich. Wenn sich die belgische Armee gescheitert war, als er sich nur auf eine Front zu eingrabt, wird sie ihre Stöße parieren und eine geteilten Kräften führen könnte, nachdem er schon gescheitert war, als er sich nur auf eine Front zu beschränken brauchte? Als ich am 28. August die Führung der IX. Armee übernahm, verkündete der Tagesbericht einen siegreichen Einbruch des Feindes "von der Somme dis zu den Bogesen". Der vom 10. September hieß: "Der Sieg der Franzosen bestätigt sich ..." Wich durchdrang ein hobes Elücks gefühl, daß ich an dem Umschwung unseres Wassenglicks einen ernsthaften Anteil gehalt batte.

### Geht Belgien ganz verloren?

Mitte Oftober 1914.

In den schweren Stunden, die wir durch ge macht haben, bränat sich eine Entscheidung von höchster Bichtigkeit auf: Es ift nicht notig, daß die belgische Armee Belgien verläßt. Um dieses Unheil abzuvenden, muß ihr Rückzug gewisse Verlegenheit wende ich mich an ihn, aber um jeden Preiß zum Stehen gebracht werden; sie muß ouf dem Boden ihres Vaterlans mein same Sache der Rettung Belgiens zu des bleiben, mag sie auch noch so geschwächt sein

Herr von Brocqueville ift ein kluger, klar sehen-ber und entschlossener Staatsmann; er ist bersel-ben Meinung und wird meine Borichläge unter-

Und wieder einmal müssen wir auf der Straße von Dünkirchen nach Jurnes dem grauenvollen Birrwarr der Bevölkerung begegnen, die vor dem Einfall der Jeinde flieht. Eine dichtgebrängte Masse, besonders von Frauen, Kindern, jungen Madden, Ronnen, Kriestern, Greisen, zieht in der Verwirrung einer übereilten Flucht Sie sind müde von einem Marsch ohne Kaft, ohne Obbach; sie haben Nächte unter dem Sternenzelt oder unter den Kegengüssen des Oktober hinter sich. Furnes ist vollgestopft von belgischen Truppen; auch sie sind von der schweren Beschiebung Antwerpen und einem achttägigen Rudzug fehr mitgenommen.

Jh begebe mid nit unserem Gesandischaftsches, Oberstleutnant Brécard, in das belgische Hauptquartier; Herr von Brocqueville geht uns boran. Dort treffe ich die Generale Handtaux ven Chef, und Wielemans, den Sousches des Generalstads. Sie stehen noch inmitten der Verwirrung und Aufregung, die stehe mit einem langen und schwierigen Küczng verbunden sind. Ich nenne ihnen die Kründe, die ein Anhalten dieses Krüntensen und die Mittel die es ers Rückzuges rechtfertigen, und die Mittel, die es er-lauben, dem Feind wieder die Stirn zu dieten. Die deutschen Truppen uns gegenüber gehören zum 2. Aufgebot; es sind Reservetorps. Ihre In-fanterie hat nicht dieselbe Kampstraft wie die Heere, die wir in Frankreich aufgehalten und que

Sperre bilben können, die bald von französischen Truppen verstärkt wird. Dixmuiden ist ichon von einer Marineinfanteriebrigabe besett, und an beren Festigkeit ist nicht zu zweiseln. Das ist ein sester Bunkt, an den die neue Verteidigung ange-knüpft werden kann.

Der Rönig empfängt mich einen Augenblid später. Er befindet sich in dem weiten, herrlich ausgeschmückten Schöffenfaal mit seinem großen Ramin. Dort glängt ein Feuer, bas man bei ber Kälte und Feuchtigkeit des Tages recht angenehm empfindet. Es ift bas erstemal, baß ich biefer verteibigen und an einer Schlacht festzuhalten, die bon ben Berbündeten geschlagen werden foll. Das Echo auf biese Gebanken läßt nicht auf sich warten. Belgien ift nur noch ein Fetzen Landes, auf den fich seine Regierung und seine Urmee geflüchtet haben. Wenn fie noch 20 Kilometer weiter gurudgeben, Sann bat ber Gegner einen Unspruch auf Belgien, er hat es vollkommen in feiner Bewalt, er tann bar über verfügen, und es verichwindet von der Karte Europas. Wirb es am Tage bes Friedens

Gewiß ift die belgische Armee sehr erschöpft, meint der König, aber auf den Kuf ihres Jührers wird sie alle ihre Tatkraft wiedersinden, um den Rest ihres Vaterlandes zu verteidigen. Sie wird sich an die Vier anklammern, die die verbündeten Truppen Zeit gewonnen haben, ihr zu Sisse zu eilen. Seine Entschliffe und seine Mahnahmen werden das bezeugen.

Der König ist bereit, seine gange Armee gu opfern. Sein Entschluß steht in schroffem Gegensatz zu ber Kopflosigkeit einiger seiner Untergebenen. Denn in bemfelben Augenblic, wo wir in Furnes bieje Entschliegungen fassen, kommt ber damalige Maxineminister aus bem belgischen Großen Hauptquartier, das er am Abend zubor verlassen hat, nach Doullens und verlangt von meinem Chef des Stades, General Wedgand, die Borbereitung von Unterkünften in der Umgebung vor Calais, um bort die belgische Armee in Sicherheit

au bringen und neu zu bilben. Denn nach den Worten ihrer Führer können diese nichts anderes tun, als sich von dem Kampf zurückziehen.

### Neue Gorgen um den Durchbruch

31. Oftober 1914.

Marichall French, von Schloß Hovge kommend, spricht bei mir vor. Er schildert den Instand des I. Korps in sehr schwarzen Farben. Die Truppen sind in vollem Rückug auf Yvern degriffen: die schwere Artillerie geht im Trade nach Westen zurück; die Straßen sind versperrt und durch Munitionswagen und Fahrzeuge aller Urt und noch dazu durch den Strom der Verwundeten verstopft, die nach Ppern zusluten. Das ist der Beginn der Kriederlage. Bei dieser Erschütterung der Truppen, die sich nicht mehr zummeln und wieder erholen können, ist die englische Linie endgültig gebrochen. Wenn man von ihnen verlangt, das sie die Schlacht fortseben sollen, sagt der Marichall, so bleibt nichts anderes übrig, als sich mit dem I. britischen Korps totschieden zu lassen. Marichall French, von Schloß Hooge tom-Ben su laffen.

Ich verkenne keineswegs die Bestigkeit ber Rrije, die bas I. britijde Korps burchmachen muß. Bei dem surchtbaren Angriff, dem wir ausgesetzt sind, bringt jede zugestandene Rückwärtsbewegung unsererseits die Flut eines riesigen konzentrichen Angriffs über uns, und diesen konnen wir weber aufhalten noch eindämmen.

Binter unferer Rampflinie bietet und bie Ratur fein hinbernis, bas wir ausnützen tonnten. Wir haben auch aus Mangel an Zeit keine Aufnahmestellung einrichten können. Ein Rückzug unter biefen Umftanben, mit ben verhältnismäßig schwachen Kopfstärken, die uns geblieben sind, und über ein fo weites, aber gerriffenes Schlachtfelb muß fich rafch jur bolligen Rieberlage gestalten, noch dazu bei Tage. Wir werben haltlos und in, Auflöfung auf die flandrische Gbene getrieben und

binnen turgem bis an bie Rufte fortgeriffen. Aber schließlich ist boch das britische I. Armeekorps allein auf dem Rückzug. Unsere anderen Korps halten noch immer stand; das IX. französische Korps kann ihm Reserven zur Verfügung stellen, und morgen werden neue französische Berstärkungen eintreffen. Ich bitte also, daß für den Augenblick das I. britische Korps um jeden Breis in seiner Stellung angehalten wird. Ich werde fofort angreifen lassen, um es, soweit es mög-lich ist, von dem Drud des Feindes zu entlasten.

Noch am selben Abend wird die Berteidigung der Engländer in ihren Stellungen von neuem aufgenommen. Dem I. britischen Korps, das an diesem Tage so ichwer gelitten bat, stehen und mehrere Tage gleicher Mühjal bevor. Trop allem verläßt es die Stellung, die soviel Opser gekostet bat, nicht vor dem 15. November, nachdem die Schlacht völlig und glücklich zu Ende gesishrt worden ist. We I che Dien ste hat es dadurch seinem Rotenlande gekisstet! ben ist. Belde Die nem Baterlande geleistet!

### DIE SIEBEN STUFEN

Roman von PAUL OSKAR HÖCKER

Mit Brofessor Authendief bat Dolores ein- leisen, warmen Alfftimmchens bat etwas Beswinsebend sprechen können. Die kluge, impulsive, kapfere Studentin war ihm schon vor seiner Amerikafahrt aufgefallen. Als er nun bernimmt, auf welchem Wege sie die materiellen Schwierig-beiten, die sich ihrem Studium eutgegenstellen betten, die uch ihrem Studium entgegenheiten trollten, zu überwinden gewuht hat, bezeichnet er sie als seine modernste Hörerin, die einen durch-nus gesunden Amerikanismus nicht theoretisch, kondern praktisch und lebendig in eigener Verson vertrete. Für die Doktorprüfung, der sie sich im Ferbit unterwersen will, rüstet er sie mit guten Katschlägen aus, so daß sie voller Zuversicht in

Ferien haben bei Dolores von jeher praktische

Arbeit bedeutet. Bon Doktor Herbert ist Nachricht aus Schweden eingetroffen: am 22. September kommt Kräusein Ebba Sörensen herüber. Sie wird nun aber boch nicht in der von ihm ausgewählten Fremdenvension absteigen. Deren Inhaberin war gar au fehr erschrocken, als sie bernahm, daß die junge Dame einer Lungenaffektion balber viel auf dem Balkon in der Sonne werde liegen müssen; sie kürktete, daß dies den Auf ihres Haufes in den Augen der Gesunden schädigen würde. In der Maienstraße, swischen Lügow- und Rollendorf-plat, hat Dottor Stritt aber in einem hübschen Brivathaus, das inmitten eines alten Gartens liegt, ein passendes Duartier gefunden. Dolores kann gleich bort einziehen, um für den Empfang alles vorzubereiten. Leider ist der Arzt mit Fräufein Sörensens Gesundheitszuskand in den letzen Monaten gar nicht gufrieben gewesen, fügt Doftor

Stritt seinem kurzen Schreiben hinzu. Das ist nun wohl das entzückendste und rührendste Wesen, dem Dolores je im Leben be-gegnet ist, diese Ebba Sörensen. Ein schlankes, überschlankes Knabensiaurchen.

Das blonde, lange, wellige Haar, Herbertz Evolz, ift noch immer nicht gebobbt, obwohl es für den kömalen Mädchenkobf mit der durchsichtigen Stirn fast zu schwer erscheinen will. In den kornblumenblauen Augen liegt etwas Kragendes oder Bittendes, nein, Flebendes. Bon unsagdarem Reiz ist iede Bewegung von ihr. Das kann aber nicht in der Tanzschule der Expressionisten anstudiert sein, dafür ist es zu natürlich, zu selbstverständlich. Dolores entsinnt sich einer gotischen Madonna im 

gendes und Bezauberndes.
Sie ist aber so gottserbarmlich matt und er

sche in aber ja abertetunten mitt und erschöpft, als sie von der Ueberfahrt hier eintrifft, daß Dolores geradezu Angst um sie aussteht.

Auch Herbert hat Angst um sie. Dolores bemerkt, daß seine ernsten, dunklen Augen seucht

schimmern.

ichimmern.
"Jab' ich Ihnen zuviel von Ebba versprochen, Fräusein Scholz?" fragt er sie hernach leise. "Jit sie nicht ein Juwel?"
Dolores nicht. Sie kann sich von dem ersten Eindruck noch gar nicht recht erholen. "Man möchte die Hände kalten — und Gott ditten und — und ihr Gutes wünschen!"
Mit seinem zu kurzen Bein dumpelt der junge Bankierssohn durch die keine Solle die zu der

Mit seinem au kurzen Bein bumpelt der junge Bankierssiohn durch die kleine Halle, die zu der gemieteten Wohnung gebört. Er bleibt aber immer stehen, wenn von nedenan Ebdas rührendes Aktistinmenen erklingt, und bauscht. "Sie hat beute noch nicht gehuftet!" sagt er zu Dolores, als sie aus Ebdas Schlaksimmer berauskommt und sich baranmacht, die großen Kosser auszupaden und ihren Erholt in die derschenen Käume zu verihren Inhalt in die berichiebenen Raume zu ber-teilen. Ebba hat hunderterlei Andenken aus ihrer heimat, die fie nun bauernd zu verlaffen gebentt, mitgebracht.

"Hat es babeim noch schwere Kämpse gegeben?"

fragt Dolores, die Stimme bämpfend. Herbert ichuttelt ernft den Ropf. Serbert janitelt ernst den Kopf. "Seit dem letten, schweren Anfall im vorigen Monat haben sie das arme Kind in Kud' gelassen. Sie ahnen nun wohl selbst, daß es sich nicht mehr darum handeln kann, ein Glück zu verhindern. Alle schweren Kämpse sind vorbei. Nur noch einer steht hener Das schwerste "

denveren Kampse und oberdet. Kur noch einer sieht bevor. Der schwerste."
Im Verlauf der nächsten Tage und Wochen erst ersährt Dolores den ganzen Zusammenbang. Ebba dat schon im vorigen Winter erklärt, daß sie die Heirat mit Herbert, den sie abgöttisch liebt. erzwingen wird: fofort nachdem fie großiabrig aemorden sei, werde sie das Saus der sie veinigen dem Stiefmutter verlassen. Aber die bestigen Aus-einandersehungen, die durch die fortwährende Sin-mischung einer großen Verwandtschaft noch beson-mischung einer großen bers aussen geworden sind, baben ihr einen bösen Rückjall gebracht. Ebba bat wieder Blut aehustet. Der Arxt konnte bem aus Buenos Aires eintreffenden Bräutigam in einem Gespräch unter bier Augen die traurige Wahrbeit nicht vorentbalten bab die Erante kann mehr aus beiten bab die Erante kann mehr

vemberwinden zu weichen, um nach Davos überzusiebeln. Aber ob sie von bort noch einmal for richtig ins Leben werde zuruckkehren burfen, sagte der Arzt, das lasse sich nicht prophezeien, er selbst

"Und die Hochzeit?" fragt Dolores.
"Wir beiraten hier bald." Herbert zeigt in das sonnige Gartenzimmer. "All der kleine Krimzkrams, den Ebba sich aus ihrem Mädchenstüden hat einvachen Lassen, muß notürlich mit mischauen. Die gesticken Decken und Kissen und Behänge. Sie ist ja folch lieber Kindskopf. Und da um die beiben großen Kastanien berum machen wir bann unsere Socheitsreise. Falls die Sonne scheint."

und findet dieses ihr noch unbekannte Berlin mit den reichen Gärten bezaubernd. Lorläufig will sie gar nichts weiter von der Riesenstadt kennenlermen. Aber svoald ihr's wieder völlig gut gebt, was ja gar nicht lange dauern kann, wird sie natürlich große, große Einkäuse machen mössen.

sommt, von ihren nationalökonomischen Studiez berichten. Durch ihre anstrengende Tanzarbeit ist Ebba in vielen Kächern zurückgeblieben, Aber das Ebba in bielen Kaasern zurucgeblieben, über vas wird sie nun alles nachholen, verspricht sie. Sie ist sehr begabt, begreist rasch und ist alüdlich, wenn Dolvres sie lobt, gar, wenn derbert zu Besuch kommt und sie ihm dies und das, was sie inzwischen gelernt hat, schon klar, in ihrem besondern Doutsch freilich, auseinandersehen kann.

Eine große Genugtung ist es ihr, daß auch sie als Lehrerin zu Borte kommen kamu: sie erteilt sowohl Herbert wie Dolores schwebischen Unterricht. Das werden ost sehr fröbliche Stunden, in denen viel und herzlich gelacht wird.

Jubel über die Beilegung des großen Zwifts erschütternd auf die Kranke. Dolores verläßt in diesen Tagen, obwohl sie dicht vor dem Examen steht, das Zimmer Ebbos überhaupt kaum mehr. Sie hat zu diesem hilflosen Sonnenickeinchen, das nur noch so ein blein wenig flackernd Licht verbreiten darf, eine wahrhaft tiefe Zuneigung ge-faßt. Alle Liebe, die sie früher der armen Lies schenken konnte, ist ja in ihr aufgespeichert

Herbert ift ihr aufrichtig dankbar. Einmal bringt er ihr auch einen Gruß von seiner Mutter, die sich ihrer noch erinnert: das heißt jener "Minna". Anf diesen Gruß ist Dolores sehr

Ebba hat wieder Stunden, in benen sie sich Abermals indes muß die Trauung auf ein spätegang wohl fühlt. Sie sitzt mit Dolores im warmen res Datum verlegt werden, weil Ebba das Lager Gartengimmer, in das die Sübsonne hereinfällt, nicht verlassen darf. Eine fromme Lüge muß ihr ein anderes, ein äußeres hindernis vortäuschen, benn sie hat von dem furchtbaren Ernst ihres Zu-standes noch leine Borstellung. Immer sind es nur ein paar Tage - höchstens zwei, brei Wochen

ernen. Aber 1000 maß ja gar nicht bawe Ginkäuse machen das ja gar nicht barous. Ind daraus. Ind daraus. Ind daraus. Ind darause ich habe nie Geld gedocht, schöne Sachen zu kaufen. Und in der Gymnastist — oh, da ich babe ia nichtst mehr so ängstlich verden in mehr so ängstlich verden sich babe in nicht mehr so ängstlich verden in werden sie richtig Hochzeit seiern!

An der Doktorprüfung von Dolores nicht wertragen. Armen und Beinen immer nacht. Das ihren debahrten Universität weilt, ist die Krankenschungen und wird daben ihr die eine deine konst in ihrem seinen seinen Gedanken verfolgt Ebba das Schieffand des Krüsslings und richtet hundert Fragen ihren Sause einfachste mit dem stetigen Steigen des Fieders erstart. Aber ihren gesehrte Frankenscher ihre gesehrte Freunschten dem stetigen Steigen des Hiebers erklart. Abet es ist strenges Geseh in diesem Hause, daß der Leibenden das Thermometer niemals gezeigt werden darst Ebba bewundert ihre gesehrte Freundin . . . "Und denken Sie doch, Schwester Martha, meine Freundin, sie könnte jeht schon Doktor werden, Natürlich nicht Doktor Menschenarzt, Schwester Martha, fondern Doktor der Khilosophie, so wie herbert. Aber sie studiert noch einen annzen Jahr weiter dann sie wird erst hermonies ganzen Jahr weiter, dann sie wird erst promobie-ren: Bromovieren — ist das richtig gesagt, Schwester Martha? Und dann wird sie heißen: Dr. rer. pol. Sie hat es mir aufgeichrieben, ich iest weiß auch schon so viel Latein, daß ich es kann Ihnen erklären, Schwester Martha. Soll ich Ihnen erklären, Schwester Martha?"

Die nüchterne Rrantenschwester ift nicht fo gebuldig wie Dolores. Ebba begrüßt die Freundin, wenn sie aus der Universität kommt, inmer fast jubelnd . Und die Freude dann, als Dolores ihr berichten kann, daß sie ihr Examen gut bestanden

Sie duzen fich schon seit bem ersten Monat ihres Zusammenseins.

(Fortsetzung folgt)

Nach jahrelanger schwerer Krankheit verschied am Freitag, früh 11/4 Uhr, unsere liebe, herzensgute und treusorgende Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester, Schwägerin und Tante,

verw. Frau Revierförster

### Marie Ertel, geb. Kleschz

nach einem arbeitsreichen Leben im ehrenvollen Alter von 77 Jahren.

Im Namen der trauernden Hinterbliebenen

Obersteiger Ertel und Familie.

Hindenburg OS, den 10. April 1931.

Beerdigung Montag, den 13. April 1931, nachm. 21/2 Uhr, vom Trauerhause Hindenburg-Poremba, Kronprinzenstraße 536.

Nach langer, mit großer Geduld ertragener Krankheit starb heute früh 3 Uhr, versehen mit den Gnaden-mitteln der hi. Kirche, mein lieber Mann, unser un-vergeßlicher guter Vater, Onkel, Schwieger- und Großvater, der Walzmeister a. D.

### Robert Maus

im 70. Lebensjahre.

Im tiefsten Schmerz zeigen dies an

### Die trauernden Hinterbliebenen.

Kattowitz-Bogutschütz, Cosel, Beuthen OS, Königshütte, den 9. April 1931.

Die Beerdigung findet am Sonntag, dem 12. April, nachmittags i Uhr, vom Trauerbause Bogutschüts, ul. Markiefka Nr. 37. aus statt.

Statt Anzeigen.

Am 4. d. Mts. starb unerwartet unsere liebe Mutter und Großmutter

geb. Grundmann

im Alter von 73 Jahren.

Im Namen aller Hinterbliebenen:

### Peter Zahn und Frau, Margarete, geb. Knaack.

Die Beisetzung hat in aller Stille in Treptow a/Rega stattgefunden.

In der Nacht vom 7. zum 8. d. Mts. verschied unerwartet unser Mitglied

Herr Fabrikbesitzer

in Gleiwitz.

Kammer seit dem Jahre 1923 angehörte, ein pflichttreues Mitglied und eifrigen Mitarbeiter, der seine Erfahrungen und Arbeitskraft der Kammer gern und unermüdlich zur Verfügung gestellt hat.

Wir werden dem Verstorbenen über das Grab hinaus stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Oppeln, den 9. April 1931.

Industrie- und Handelskammer für die Provinz Oberschlesien.

Sonnabend-Würstchen . . . . 1 Pfd. RM. 1.30 Knoblauchwurst . . . . . . . . Altdeutsche . . . . . . 0.35 Hausmacher-u.feine Leberwurst 1/4. Gek. Schinken (Kurschinken) . 1/4. Allerfeinster Aufschnitt mit Rouladen, Pasteten u. Schinken 1/4 . 0.50 10 Paar Wiener . . . . . . . nur RM. 1.00 Ferner alle anderen nicht aufgeführten Fleisch- und

Wurstwaren zu billigsten Preisen in prima Qualität

Denkbar besten Einkauf bei

Fabrik feinster Fleisch- und Wurstwaren Beuthen OS., nur noch Bahnhofstr. 14 / Tel. 2870 Am 7. April 1931 verstarb nach längerem Leiden

Güterdirektor i. R.

Fast ein Menschenalter war der Verstorbene in unermüdlicher Pflichttreue für unsere Gesellschaft und ihre Rechtsvorgängerin tätig.

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Miechowitz. den 10. April 1931.

Preußengrube Aktiengesellschaft Jacob.

Kriegerverein Beuthen O.-S.

Kamerad Herr Julius Herrmann

ist gestorben. Der Verein tritt auf Erweisung der letzten Enre Sonntag, en 12. April 1981, nachm. 3<sup>8</sup>4. Uhr. vor der Fahne, Gymnasial-straße 5. an. (Trauerhaus: Kaminer Str. 48.)

Ich verlege meine Praxis und Wohnung am 11. April 1931 nach

### Hippelstraße 4, Ecke Friedrich-Platz—Bismarckstraße

Dr. Berger, Oppeln Spezialarzt für innere Krankheiten. Telefon 3807. Sprechetunden wochentage 9-12 u. 3-5 Uhr. Sonnabend 9-12 Uhr

### Pschorr-Bräu Spezial-Ausschank

Beuthen OS., Ritterstraße 1, Ring-Ecke / Inh. G. Stöhr Sonnabend, den 11. April 1931

verbunden mit einem Eisbeinessen Portion 80 Pfg.

Vereinszimmer kostenios für Hochzeiten / Siphons außer Haus Georg Stöhr. Es ladet ergebenst ein

### Oberschl. Landestheater

Sonnabend, 11. April 201/4 (81/4) Uhr Das öffentliche Argernis Schwank von Franz Arnold

Gleiwitz 20 (8) Uhr

Frühlingsluft Operatio nach Jos, Strauß'scho Motiven von Ernst Reiterer

Beuthen Sonntag, 12.

20 (8) Ubr Frühlingsluft Operate nach Jos. Strauß'sch Motiven von Ernst Reiterer

### Evangel. Gemeinde Gleiwitz

### Zur Abschiedsfeier für Herrn Pastor Schmidt

werden alle Gemeindemitglieder für Sorntag, den 12. d. Mts., abends 8 Uhr, in die Kirche herzlich eingeladen. Der Gemeindekirchenrat.

in 3, 5 and 10 Litera empfiehlt frei Haus Bierhaus Bavaria, Benthen, Teleph. 2350

In 3 Tagen Ausfunft foftenlos! Sanitas . Depot

Nichtraucher Salle a. G. 142 P.

# Preuß. Süddeutsche Staats-Lotterie

**Erste Klasse** Hauptgewinne: 4x500000 RM 2x300000 RM

am 20. und 21. April 1931

5.- 10.- 20.- 40.- 80.- RM Hahn Staatl. Lotterle-Berlin S 14 Prinzenstr. 79

Postscheck Berlin 31131 -

### =Biere-Namslauer=Biere

Beuthener Stadtkeller, syngessirase - Telephon 4586 Blumenreich, Beuthen Farnowiger Str. 14, II.

bargewinnen

Möblierte 3immer Gut möbliertes

n. berufstät. Dam 31m 15. 4. gefucht, eventl. mit voller Benfton. Ang. unt. 28. 2460 an b. G. Stellen-Gefuche

biel. Zog. Beuthen. Junger Lehrer fucht für fofort freundl.

entl. mit voll. Penfion. Angeb. unter 3. 2461 an bie G. bief. Stg. Beuthen.

Amei eingelne möblierte Zimmer, eventl. Bohn- und Schlofd. im Zentr

### in gutem Saufe, m.

Telephonbenugg. zu vermieben. Angebote unt. 3. 2482 an bie G. d. R. Beuthen.

17 Jahre alt, ikber I Isahr tätig gewes., Schreibm. - Kennan., sucht. Stellung, evil. ols Laufbursche. Ang. unter B. 2454 and d. G. d. J. Beuthen.

Fräulein, 27 Johre alt, fuct Stellung in best. Hause. Räh und Kockenniniss vorhanden. An unter B. 2457

### Laden (2 Räume),

Hohensollerns Ede Dyngosstvoße, gute Baufgegend, per 1. Mai zu vermieten. Amgebote unter B. 2455 an die Geschkt. dieser Zeitung Beutigen DG.

jeglich. Art, Besätze

Maßanfertigung - Umarbeitung Konservierung zu Sommer-Preisen

Leipziger Pelz:Zentrale

jetzt Bahnhojste. 3 1. tm Hanse der

Bauführer (Hochbautechniker)

mit guten Praziszeugnissen, 27 S. alt, Absolvent d. Staail. Baugewerksaule u. zweissemeste. Studium an der Gewende-Hadule u. zweissemeste. Studium an der Gewende-Hadule Köthen, in Statik, Eisenbetondau und Tiefdau, seit ca. 4 Jahren in der Prazis, sirm in all. vorkommenden Arbeiten, guter Sbatischer, flott im Endwurf und sicher u. gewandt im Verentschlagen und Angekt

ier, stoft im Enwirt ind saper it, gewindt im Berausdisigen und Abrechnung. Julest 134 Jahre beim Kendon einer Kadritanlage tätig gewesen, sucht per sofort Stellung in Beuthen, Oleiwig ob. Umgegend. Angeb. erd. unter S. t. 780 an d. G. dies. Zig. Beuthen.

Dermietuna

mit Bob und Mädchenkammer p. fofort

Maurermeister C. Pluta, Beuthen DS.,

Gleiwitz, Wilhelmstraße 2c

1. Etage.

in allerbester Geschäftslage sind

mit Nebengelaß u. Zentralheizung, ca. 90 qm groß, für Arzt, Zahnarzt

Büros od. Verkaufsräume geeignet,

Wunsch. Preis 175.- Rmk. monat-

lich Incl. Beheizung.

Felix Przyszkowski.

Glelwitz, Ring 25.

Großes, Leeres

pufstätige Dame ju

permieten, Beuthen,

Commodiality, 14a.IIL L

Sofort au vermieten:

Fleischereigeschäft mit Werkstelle L. Wohng.,

dafelbst Wohnhaus zu verlaufen. Ang. unt.

18. 2442 on b. Gefoft.

Dief. Zeitg. Benthen.

Kleine Anzeigen

große Erfolge!

Geräumige

Limbenstraße 38.

au vermieten.

gejugt, esti. Sauja per bald zu vermieten. Umbau nach

KOCH

JETZT

KABARETT

PROGRAMM Eintritt

frei

ng 15. bis 22. April

50000

Einzellose à 11 Rm. Doppellose à 22 Rm. orto u. Liste 40 Pf. extra npf. u. vers. auch gegen

EMILSTILLER Bank

Miet Geluche

im Atbau in Beu-

Bohng. in Ratowice.

Juschr. u. Ra. 2447

on die Geschäftsst.

bief. 3bg. Ratowice.

rbeitsvereinfachung

durch Verwendung zeitgemäßer Kontorartikel

Papier- und Bürobedarfshandlung Gleiwik Verlagsanstalt Kirsch & Müller G.m.b. H. Wilhelmstraffe 46

Zeitersparnis

5-3immer-

gegen

Volkswohl-Lotterie

\$1178 Gewinne und

,-to Schnell-Lastwag. ,Daag'

### mit neuer Elastic-Bereifung

unter günstig. Bedingung. zu verkaufen. Automobil-Zentrale Gebr. Matuschek Oppeln Os., Tel. 2772.

eleg. Stehlampe, Tischgrammophon mit Platten

Billig au pertaufen: ]

Burschen petren.
Burschenanzüge,
Jadetts, hosen, Schub-wert usw., auch repo-raturbebürstig. med. Plüschtischdecke. Pictarer Str. 21, I. 1

### Raufgejuche

Kaufe getragene Herren- und Damen Garderoben, Schuhe,

gable d. höchst. Preise Romme auch auswärts A. Miedzinftl, Beuth., Rradauer Str. 26, 3.Ct Cine Rarte genligt, tomme ins haus. FAHNEN

getragene Berren.

Berliner Rleiberhallen, Gleiwig, Riederwall-ftraße 24 gegenüber vom Fleischmark.

### Wacholder-Schokolade

de neue bequeme Darreichungsform
des berühmten Reichels WacholderExtraktes Marke Medica. Er hilft
Krankhelten durch Ausscheidung von
schädlichen Ablegerungen und Säuren
aus dem Blute verhindern. 1 Schachtel
Wacholder-Schokoladen-Würfel kostet
M = 90. Wacholder-Extrakt Medico Pakkungen von 1,10 an. in Drog, und Apoth,
erhältlich, sonst durch Otto
Reichel, Berlin - Neukölln.
Verlangen Sie kostenlos d.
96 Seiten starke, illustrierte
Buch "Guter Rat in gesunden und kranken Tagen".



7. Große



empfehlen und versenden auch nuter Nachnahme ISCHLATIS & Co., BERLIN C 2, König-

und alle durch Plakate kenntlichen Verkaufsstellen

Glücksbriefe sertiert aus ver-10RM

Postscheckkonto: Berlin 6779 -

# Aus Overschlessen und Schlessen

# Was liest die Jugend in der Zeitung?

Politit und Sportteil bevorzugt — Roman an 8. bis 10. Stelle — Gegen Einseitigkeit und Berhekung

Soeben siegen die ersten Ergebnisse einer in ganz Preußen verteilt worden sind, liegen dis Gine ähnliche Stellung nehmen die SchüUmfrage bei 100 000 Jugendlichen ganz ber 5000 Ergebnisse vor.
Deutschlands vor, die das Deutsche Bon 1854 höheren Berliner Schülern zwischen gennüber der Zeitung; die Zahl berer, die kischen Berliner Schülern zwischen gennüber der Zeitung; die Bahl berer, die sich gegenüber der Berlehung und Lüge wenden, ihr amischen diese Jahren bein der Zeitung geringer. Unbedingt gerin ben foll, ift bas: inwieweit lieft unfere Jugend Die Zeitung? und:

Soll bie Zeitung im Unterricht herangezogen werben?

Die Frage nach der Lektüre, besonders der Beitungsletture ber Jugenblichen, ift fcon mehrfach Gegenstand kleinerer Erhebungen gewesen. Diese Erhebungen zeitigten aber alle beinen wiffenschaftlich auswertbaren Erfolg, ba fie infolge ber verschiebenen Fragestellungen nur lokalen ober sonft begrenzten Wert baben fonn-

teil bes Bearbeiters. So ergab fich für bie Beranstalter der Umfrage die Nodwendigkeit, direkt an fragen, welche Zeitungen regelmäßig, welche gelegentlich und welche im Elternhans gelesen werden. Der Wert biefer Ergeb. niffe für die Enbfrage, ob die Zeibung im Unterricht berangezogen werben foll, liegt flar auf ber Sond. Aus benfelben Grunben wurden bei ber Frage nach den bevorzugten Teilen ber Zeitung bieje namentlich aufgeführt. Anch bie Frage nach ber bisherigen Berwenbung der Reitung im Unterricht wurde nach bemielben Brinsib anfgebaut. Bon besonderer Wichtigkeit mußte die Frage "Was halten Sie versönlich von ber Zeitung?" für die Erkenntnis der Frage, wie die Jugend an die Zeitung berangeht, sein. Hier bot sich gerade in der indifferenten Form der Frage ein Weg, anhand der großen Zahl der Befragten die tatfächliche Stellungnahme ber Jugenblichen zu der Zeitung zu erkennen und die Antworten auf die anderen Fragen zu kon-

Von den 100 000 Fragebogen, von denen 30 000 durch Bermittlung der Provinzialichul-kollegien in höheren Knaben und Mädchen. ichnlen Berlins und der Brovinz Brandenburg, 40 000 durch Bermittlung des Reichsaus-ichnisses der beutschen Jugendverbandes und des Archivs für Jugendwohlsahrt in den dem Reichsausschuß angegliederten Jugendvereinen, 30 000 durch Vermittlung des Landesverbandes der Preußischen Gewerbe- und Sandels-fcullebrer in den Berufe- und Kachschulen

beftens 1 Zeitung gelegentlich.

Also bei weitem die Mehrzahl liest regelmäßig Reitungen. 799 Schüler gaben an, feine berschie-benen politischen Richtungen zu lesen, 377 wollen regelmäßig verschiebene Richtungen lesen, 718 ge-legentlich. 270 Schüler lesen die im Esternhaus Legentlich. 270 Schiller lesen die im Elternhaus gehaltene Zeitung überhaupt nicht, 1215 lesen sie regelmäßig. 352 lesen sie gesegentlich. Diese Zahlen ergeben also, daß

### fast alle Schüler Zeitungen lefen,

bag verhältnismäßig viele Schüler über bie lokalen oder sonst begrenzten Wert haben konnten, im übrigen aber auch durch die geringe Bahl der jeweils Bestragten keine allgemeinsgültigen auch durch die geringe Bahl der sekküre selbständig wähken. Dies gültigen Schlüssen. Hür die dorsliegende Erhebung konnten sie aber sozusagen als Brobe dienen.

Wit Küdsicht auf die Binde der Jugendlichen murbe der Fragedogen so eingerichtet, daß die Fragen an die Ingendlichen gestellt wurden. Wissendasstlichen Werterlagen auch nicht der Fragedogen so eingerichtet, daß die Kolitis mit 1083 an der Spize steht. Dicht dahinter solgt aber gleich der Sport in der Bevorzugung (1079 Nennungen). Danach kommen: Technis (639), Unsälle und Kadastrophen (508). Unterhaltendes (489), Verbrechen (469). Die Kom an les kürze kommt interessanter weise erst an zehnter Selle.

Die entsprechenben Zahlen von ben

### Böheren Mäddenfdulen

Berlins sind bei 934 ausgewerteten Fragebogen: 11 überhaupt keine Zeitung, 492 regelmäßig mindestens eine, 491 gelegentlich mindestens eine Zeitung 500 Mädden lesen nach ihren Angaben überhaupt niemals Zeitungen verschiedener Richtungen. Nur 95 Schülerinnen lesen regelmäßig verschiedene Richtungen, dagegen aber 339 gelegentlich, also ungefähr ebensviel wie bei den Schülern. Die Frage nach der im Elternshaus gehaltenen Zeitung ergab folgendes Verzhältnis: 113 Schülerinnen lesen die im Elternhaus gehaltene Zeitung nicht. 389 lesen sie regelmäßig, 420 gelegenklich. Bei den bevorznaten Teilen steht bei den Mädden nun der Sport mit 489 Rennungen an der Spize. Es solat mit 489 Rennungen an ber Spite. Es folat 428 Stimmen die Politik. Ferner Unfälle Katastrophen (386), Unterhalbendes (385). Raiastrophen (386), Unterhalbendes (385). Die Verbrechen stehen an 7. Stelle (315), die Romane an 8. Stelle (298), während die Heitatsanzeigen und Anzeigen überhaupt erft an 14. Stelle solgen.

Die Bevorzwaung der Bolitit burch bie Schüler wird befräftigt durch die allgemeinen Meinungsäußerungen über die Zeitung. Sier ersich das beachtenswerte Ergebnis, daß höbere Schüler fritische Bemerkungen über Zeitungsinhalt machten, und zwar wenden fich 278 Schüler gegen barteipolitische Ginseitig-leit und Berbenna. 205 gegen Linge und Uebertreibung aus parieivolitischen Gründen. 69 treien ausbrücklich für Lektüre mehrerer Zeifungen ein.

Diese Zablen zeigen, in wie starkem Maße bie Jugendlichen sich mit der Zeitung beschäf-tigen, daß sie nicht nur ans einem Leserausch und ans Sensationslust zur Zeitung greisen, sondern bewußt die Zeitung als das nehmen, was sie bente ist: ein starker politischer

Bon den erften Ergebniffen der Umfrage

### Berliner Boltsichülern,

den Söheren Schülern der Brodinz Brandenburg und dem Berufsichillern aus dem ganzen Breußen sei hier wegen der geringen bisher vorliegenden Zahlen nur gesagt, daß auch dier schon ieht feitsteht, daß die Zeitung in ebendemfelben. Maße gelesen wird, daß auch dier der Sport an bevorzugter Stelle steht. Allerdings rückt bei den Berliner Bolfsichilern die Politif an spätere Stelle. Dies ist aber wohl dadurch bedingt, daß dier nur die Jahresklassen der 12- die löstigtigen befragt werden honten.

Um allgemeine Schlüffe aus biefen vorliegen ben Zahlen zu ziehen, ift es hente aber noch zu fruh. Es gilt, Die bollftanbige Bearbeitung aller Fragebogen abzuwarten.

### 40 jähriges Dienstjubiläum bon Polizeioberft Cofiner

Gleiwit, 10. April.

Der Rommanbeur ber Schuppolizei ber staatlichen Polizeiverwaltung des Industries bezirls, Polizeioberst Soffner, vollendete am Freitag eine 40 jahrige Reichs- und Staatsdien stzeit. Polizeioberst Soffner bat zunächst bie Marinelaufbahn absolviert, war während bes Krieges Kommandant ber Schiffssperre auf ber Elbe und nach bem Kriege bemerfenswerterweise ber lette Rommanbant ber Insel Selgoland. Seit 1919 ist er in Oberschlesien tätig und leitet seit 1924 bie Schuppolizei Gleiwig/Beuthen/hindenburg. Anläglich bes Dienftjubilaums übermiftelte am Freitag Bolizeiprafibent Dr. Danehl mit anberen Beamten bes Polizeiprafibiums Dberft Soffner feine perfonlichen Gludwunfche und biejenigen ber Behörbe und ber Beamtenschaft. In einer herzlichen Ansprache gebachte er ber anfopfernben Arbeit von Bolizeioberft Soffner und hob als bessen vornehmsten Wesensjug bie unermübliche Pflichttreue bervor. Der heutige Staat verleihe teine sicht. baren Beichen ber Anerkennung, bie ja boch nur Meußerlichkeiten feien. Gin iconerer Dant als biefe außeren Zeichen solle bem Jubilar ber Gedanke an das Pflichtbewußtsein darstellen, mit bem er 40 Jahre hindurch unter Burudftellung perfonlicher Gefichtspuntte bem Reich unb jest bem Staat gebient habe. Polizeioberft Soffner bantte mit bewegten Worten für bie Gludwünsche und bas ihm entgegengebrachte Wohlwollen. Er verficherte, bag er nach wie vor feine ganze Rraft in ben Dienft bes Staates ftellen

### Morphinistin wirft sich vor den zug

Grauenvoller Gelbstmord bei Ratibor

(Gigener Bericht)

ter, als er im Begriff mar, bas Lichtfignal feit langerer Zeit mit Gelbftmorbgeban. bei b.m Bahnübergange ber Strede Ratibor- | fen getragen hat. Oberberg in ber Sohe bes Angelfanges bes Schubenhaufes abgulofden. Dort lagen morberin am Donnerstag abend bon bem Berawischen ben Schienen zerftrent bie Rorper- fonengug 224, ber um 21,04 Uhr von Oberberg teile einer weiblichen Person. Sosort in Ratibor eintrifft, hat übersahren lassen. wurde bie vorgesette Behörbe von bem Auffinden Gie hatte fich mit ber linken Körperseite auf bie ber Leiche verständigt, bie auch turge Zeit barauf Gisenbahnschienen gelegt. Die bie Strede Ratimit ber Morbtommission ber Kriminalpolizei unter Leitung bon Rriminalfommiffar bor-Oberberg und gurud mahrend ber Racht ber-Phalek und Sanitatsrat Dr. Areis am Tat- tehrenben Züge find fiber bie Leichenteile ort eintraf. Rach Anfzeichnungen, bie in einem hinweggerollt, was fich aus ben verftrent Sandtäschen gefunden wurden, tonnte in ber herumliegenden Körperteilen ergeben hat. Bie Person ber Selbstmörberin die 42 Jahre alte wir soeben erfahren, soll die Selbstmörberin Proturiftin Martha 3rmicher ans Groß. Morbhiniftin gewesen fein. Betermis, Rrs. Ratibor, festgeftellt merben, bie

Ratibor, 10. April. | jahrelang bei einer Dresbener Großfirma in Ginen granfigen gunb machte am Frei- Stellung war. Beiter ging aus ben borgefundetag beim Morgengrauen ein Gifenbahnbebienfte- nen Schriftsachen berbor, bag fich bie Lebensmube

Ferner wurde ermittelt, baß fich bie Gelbit-

### Kunst und Wissenschaft Die Tegernseer in Beuthen

"Das Gunbennest im Barabies" - Geschloffene Worttellung des www.

"Eine heitere Angelegenheit von Treue, Liebe und Untreue" heißt der Untertitel dieses Stüdes, das Max Eril nach berühmten und altbewährten Brbiidern verfaßt dat. Das Tegernseer Bauerntheater bat sie uns am Freitag abend als erstes Gastsviel auf den Brettern des Oberschleisichen Landestheaters mit durchschlagendem Erfolge vorgeführt. Echtes Bauerntheater mit der notwendigen Derbheit und Ganahoserisch gespflegtem baberischen Salondialett, den man sogar in Breußen verstehen kann, wichnet diese Grupbe aus. Die Sandlung ist iehr nath, bringt aber das Publikum zu ergöglichem Lachen.

Gespielt wurde heroisch naturhaft. Vor allem Gespielt wurde hervisch naturbaft. Bor allem Hans Dengel als Bürgermeister, der etwas auf Wowege gerät, dringt eine großartige Leistung. Wan erinnert sich dann an den berühmten Weis-Jerbl, ehemals in Wöinchen, den Jn. und Ansländer aufsuchten, um seine Bauernthen zu bewundern. Centa Ertl stand dem Künstler in nichts nach. Anch sie brachte trop theatralischer Schulung natürliche, erdgebundene Kunst. Einst Heyden, Betth Krinniger, Grefl und Otto Lindner gaben ebenfalls ihr Bestes, um den Erundsah, daß "Laden die beste Medizin gegen trübe Stimmungen" ist, merhärten.

Die Inhörerschaft war in vorzöglichster Stimmung. Man möchte aber doch empsehlen, daß die Legernseer literarisch Wertvolleres brin-

### Rammertonzert Brof. Robert Jaeger in Bismarkhütte

Im Saal bes Kattowißer Bereinshanfes

tereffe febr au begrüßen, daß Brofeffor Saeger, Rattowit, auch in einem Industrieorte wie Bis-mardbutte ein ausgezeichnet zusammengestelltes Kammerkomert veranstaltet hat. Das starte Interesse für wirklich bebentenbe Aunft tam in bem guten Besuch bes Rongertes jum fam in dem guten Beluch des Konzertes zum Außbruck. Den ersten Teil der Darbietungen be-stritten zwei Meisterschüler von Brofessor Rae-ger: Otto Kemniß (Violine) und Erich Mainka (Klavier). Nach der präcktig ge-spielsten, sehr schwierigen Sonate D-Moll von Gustad Hollindauert K. Mall von aus dem Biolinbonzert E-Woll von Mendels-f ohn. Arosessor Jaeger begleitete selbst seine Kompositionen "Bigennerweisen" und "Woto berbetwo". Otto Kemnitz zeigte in allen Werten eine vorzuglich ausgebilbete Technik sowie Berftanbnis fur ben Gefühlsinhalt. Richt meniger erfolgreich war Erich Mainta bei ber Be aleitung ber Biolinvorträge und auch als Solist am Bechsteinflügel (Werke von Lifzt und Cho-pin). Den grandiosen Abschluß des Abends bilbete Robert Coumanns Quintett, Doug 44 für Rlovier (Profeffor Saeger), amei Biolinen (Otto Remnis und Georg Filins), Braffce [Fofef Machotia) und Cello (Gerharb Maiuntel. Das leidenschaftliche Werk erfuhr eine bentliche und sehr ausdruckvolle Wiedergabe. Ranschender Beifall belohnte die Ausführenden. gen. Es gibt ja wirkliche baperische Volksdichter wir Anzengrwer. Thoma, Schönherr, Gang-hoser genug, die Besseres geleistet haben als beren Nachbichter und Nachempfinder. Wenn sol die Versasser uns dem Spielplam stehen würden würden die Eegernseer, wenn auch nicht swieden Publikumsapplans, aber boch den viel weiderholt der Wunsch achte eringen, der ihrer Kultunssendung entspricht.

De. Zehme.

geigten im Verlaufe des Abends in klarem Lichte ihre besondere Begabung. Diese liegt fast ausschließlich auf dem an sich nicht zu weit umgrenzten Gebiete der Groteske dier sind anch allein ihre Erfolge des Abends zu verduchen. Besonders aut gelang der Grotesktanz "Blues". Im stilgemäßen Kunsttanz dagegen blieben die Leistungen ungeklärt. Diese Tanzsorm steht dei Juge Dehmer noch in der unabheschlossenen Entwicklung. Mist berd als Solatson (Kalakung)

Saon Büst fand als Solotänzer ("Josef") und als Kariner gleichfalls einen beutlichen Publikumserfola. Der Beifall des Hanses darf aber anch in diesem Kalle nicht bäuschen. Beispielsweise zeigte ber Tanzer eine gar zu stark betonte seminine Nobe. Im übrigen ist die von Egon Bust bereits erreichte Kunst anzuer-

kennen.

Auf Ausgestaltung des Abends trugen die Kladiervorträge, Jazz auf zwei Flügeln, reicklich dei. Diese absolut rhothmische Musik, bervorragend gespielt von Käche Dalladat und Koia Merin, dwei Schülerinnen des Kladierpädagogen Richard Lamza, kand starken Beifall. Käthe Dalladat besorate gleichfalls ontsgeseichnet den Kladierpart bei einigen Soldingen.

Sundertjahrseier ber Nordbentschen Lieber-tafeln. Um 20. und 21. Juni seiert ber Bund ber Vereinigten Nordbeutschen Liebertaseln in San-Vereinigten Nordbeutschen Liebertaseln in San-nover sein hundertjähriges Besteben. Die Fest-lickseiten umfassen außer anderen musikalischen Veranskaltungen ein aroßes Konzert, das eine Nederlicht über die Geschichte des deutschen Männergesanges geben soll, einen Festakt und eine Festworstellung im Odernbours Festworstellung im Opernhaus.

Tanzabend Juge Dehner und Gaon Bist Wister Rattowis

Die aus Rattowis stammende Tänzerin Inge ehn er aab mit ihrem Partner Egon Wist Rattowiser Stadttbeater einen eigenen Tanzend, der bor einem beisallsfreuhien Nublikum

Neninstrumentation bon Richard Strang. Robert Schumanns "Karnebal" ist bon Richard Strauß für Orchester nen instrumen-

### Sauerbruch über die Chirurgie des Mittelbrustraumes

3. Tag bes Berliner Chirurgentongreffes (Eigener Bericht unferer Berliner Rebattion)

(Elgener Bericht unserer Berliner Redattion)

Der britte Tag bes Chirurgen-Kongresses brachte Borträge und Ansprachen über die Chirurgie bes Thorag. Der Golländer Jailer auß Lehben sprach siber die bei Lungentuberkulvse sehben sprach siber die bei Lungentuberkulvse sehben sprach siber die bei die Lungentuberkulvse sehben sprach siber der Thorakosk bei die sowie über den kleineren Gingriss der Herausnahme des Iwerdsflore Gauerbruch, Berlin, siber die Prosessor Gauerbruch, Berlin, siber die Chirurgie des Mittelbrustraumes und erwähnte einen interessanten Fall, in dem unter solscher Diagnose die Brust geöffnet wurde. Es zeigte sich nach Freilegung der Organe eine Umstadung des Herzens an Stelle des vermuteten Leidens. Bei richtiger Dionnose hätte man wohr-Leidens. Bei richtiger Dianno's hatte man wahr-icheinlich feine Operation gewagt. Hier gelang inbessen bem Operateur, das unvermutete Leiden operativ zu beheben.

Professor Ririchner, Königsberg, sucht die sehr radikale Methode der Thoroko-Plastik hich die jehr radikale Methode der Aborato-Plaskit, dit verwollkomminen, indem er sie do i i e re n will. Er verkleinert nicht säm tliche Kippen, sombern läßt einige sbeben, die nur zeitweilse durchtrennt werden umd häber wieder eingenäht werden können. Er erhosit daburch befriedinende Fraednisse von dem Eingriff, der in seiner discherigen Form als ein verstümmmelter be-

### Das Antiborer Theaterorchefter bleibt bestehen

Ratiber, 10. April.

Die Bemühungen, das ftabtifcherfeits jum 1. Mai aufgegebene Theater- unb Stadtorchefter für Ratibor gu erhalten, baben dagn geführt, daß bas Orchefter bis anf 3 Mitglieber, bie anberweitig Stellung erhalten haben, Ratibor erhalten bleibt. Unter der Leitung bon Friedrich Szieslit und Afred Rlemm wird bas Orchefter in eigener Regie weitergeführt merden.

#### Bouthen

3. Zag der Eintragung jum Bollsbegehren Am 3. Eintragungstage jum Bolls. begehren "Landiagsauflojung in Preugen" zeich neten fich in Benthen weitere 630 Berjo nen ein. In Anbetracht ber ichlechten Bit terungsberhältniffe, bie biele Leute anrüdhielten, an biefem Tage ihrer nationa len Pflicht ju genugen, ein recht gunftige Ergebnis. Die Gintragungen werben am Connabend bis jum 21. April in ben befanntgegebenen Lotalen fortgefest.

### Beffere Ginzeichnungslotale für das Boltsbegehren!

Trop der behördlichen Zusicherungen, daß für die Eintragung jum Bolfsbegehren alle Rotwenbigfeiten und Erleichterungen hinfichtlich ber Lage und Anzahl ber Gingeichnungslofale geschaffen seien, werden uns aus der Leserschaft Rlagen über ganglich ungulangliche Gintragungslofale lant. So ist der für den gesam-ten Aleinfeldbezirk zuständige Einzeichnungs-ranm eine kaum drei Quadratmeter große Stube in ber Städtischen Babeanftalt, wo fich bie awei liftenführenben Beamten fanm bewegen können, gefchweige benn bas Bublikum fein Ginzeichnungsrecht ansüben fann. Der in ber Babeanftalt gur Berfügung gestellte Raum tommt allenfalls als Schirm- ober Sutablage in Frage, wofür er allerbings auch taum reichen wurde; er tann aber nimmermehr als öffentliches Gintragungslotal als angemeffen betrachtet werben. Bir nehmen an, daß der Magistrat schleunigst einen paffenberen Raum in diefem Gebäude frei machen wirb, che es zu peinlichen Anseinanberfepungen bor ber Gingeichnungsftube

\* Die neue Geschäftsführung bei The Henckel von Donnersmarck-Beuthen Estates, Limited. Die Grafen hendel als Besiger der The Henckel von Donnersmarck-Beuthen Estates, Limited, haben in ben in ben englischen Sahungen ber Gefellichaft wrassehenen Berwaltnugsaus ichus den Fürsten Sapie ha und Dipl. Kanf mann Binterhager berufen. Die Geschäftsführung aller nicht polntichen Industriezweige liegt in den Sänden von Oberbergwerksdirektor Bergassesson Faltenhahn und Dr. ror. pol. Debefoven.

70. Geburtstag. Josef Schinbler, Kasernenstraße 4 wohnhaft, der langjährige Obermeister der Alempner- und Dachbeder-Innung,
der außerdem verschiedene Ehrenämter in unserer Stadt befleibete, feiert heute, Sonnabend, feinen 70. Geburtstag.

Mutobus nach bem Fugballplat. Bu bem am Countag in hindenburg auf bem Bren-

Betteransfigten für Conn. aben b. Freundlicher im Beften, im Dften au hatte und bie Stenermarte nicht entwertete. haltenb trübe. Temperaturen im ganzen wenig

### Die Beuthener Frauen der Deutschen Voltspartei für das Voltsbegehren

Benthen, 10. April.

fommlung infofern eine bebeutungsvolle Bereicheber Wohlfahrtspilege zu ftellen und burch frauliche Sandarbeiten in regelmäßigen Bufammenfünften für eine Beihnachtseinbescherung an Bebürftige zu sorgen. Rach umterhaltenben Darbietungen nahm die Borfipende das Wort zu einem politischen Bortrage. Sie wies barauf hin, daß die politische Lage im Zeichen des Bolfsbegehrens fteht. Die Deutsche Bolfspartei sei Trägerin ber Ibee und ans kulturpolitischen, nationalpolitischen und personalpolitischen Gründen entschloffen, bas Bolts. begehren positiv mitzumachen. Auf kulturpolitiichem Gebiete sei die Frouenarbeit dadurch aufs stärkste in Mitleidenschaft gezogen worden. daß zersehende Kräfte zum Schaden der deutschen Bolfsfeele Eingang in bentich-driftliches Aulturgut nahmen, ohne daß diesem Treiben Einhalt geboten worben ware. Die Berfetungsericheinungen zeigen fich burch die Ausbreitung ber Bropaganda bes "Bundes ber Gottloken" in Deutschland. Ferner waren verschiebene Maßnahmen geeignet, das Deutschtum im Anslande schwer zu schäbigen. Das Berantwortungsbewußtsein, das nach alter preußischer Neberlieserung von den höchsten Berwal

tumgsbeamten gesordert wurde, sei nicht immer Die Frauengruppe ber Deutschen Bolt3 - in berbachten gemefen. Rur an oft fühlten fich partei tagte am Freitag unter ber Leitung der die verantwortlichen Minister als Exponent ihrer Borfizenden, Fran Boppe-Seibelberg. Die Partei und handelten banach. Davon zeuge Arbeit ber Frauengruppe erfuhr burch bie Ber- bie rote Johne bes Oberprofibenten Lube. mann, Brestan, bie Beteiligung bes Oberprarung, als beschlossen wurde, fich in ben Dienst swenten Saas, Coffel, am Demonstrationszuge mit roter Johne und bas durch einen westdeutschen Boligeipröfibenten erlaffene Berbot einer Rundgebung des "Stahlhelms", bei ber ein englischer Generalftabsoffizier gegen bie Rriegs. ich ulbluge fprechen fonte. Auf personalpolitischem Gebiet haben die Korruptionserscheinungen in ber öffentlichen Berwaltung eine ftanbig steigende Erregung hervorgerufen, ohne daß ein Eingreifen staatlicherseits jur raschen Beseitigung offensichtlicher Misstande geführt hatte. Dazu gehören auch ber Barmat-, Lutisterund Sklaret-Standel, bei dem die staaklichen Organe nicht burchgriffen. Sierzu tommt bie Be. fegung bon Beamtenftellen nach bem Barteibuch ohne Rudficht auf Befähigung. Die Deutsche Bolfspartei trete für die Erhaltung eines ein wandfreien Berufsbeamtentums ein Die Borsipende richtete an die Berjammlung ben Appell, für bas Boltsbegehren einzutreten, bamit die olten Tugenden ber Bflichterfüllung und Sauberseit in der öffentlichen Verwaltung driftliches Denken und Disgiplin, Achtung bor Gott umb ber Dbrigfeit, die jum echten Brengengeist gehören, wieber Geltung erhalten.

Kenplatz stattfindenden Fußballwettkampf genplas natifindenden Jugbaltweitiampf Beuthen 09 gegen Preußen-Zaborze wird das Städt. Betriebsamt auf vielseitigen Bunsch einen städtischen Aufobus verlehren lassen. Der Autobusfährt um 13,30 Uhr vom Kaiser-Franz-Joseph-Blatz ab bis unmittelbar zum Spielplatz im Steinhoffvart in hindenburg.

\* Es bleibt bei 2% Jahren Zuchthaus. Im vorigen Jahre wurde der praktische Arst Dr. Albert Thiel aus Rokitknis vom Erweiterten bert Thiel ans Kofittnit vom Erweiterten Schöffengericht in Beuthen wegen zwei vollen beter Sittlichkeitsverbrechens (begangen an Schulmädchen), wegen Verleitung zum Meineid, Bebrohung in zwei Hällen und Sausfriedensbruchs zu insgesamt 2 Jahren 6 Monaten Zuchthans und Isabren Ehrverluft verurteilt. Rachdem die große Straffammer auf die Berufung des Angeklagten hin das Urteil bestätigt hatte, machte der Nechtauch. Bom Rechtsmittel der Revision Webrauch. Bom Keichsmittel von Gebrauch. Vom Keichsgericht wurde die Sprinstanz zurüchverwiesen. Am Freitag sand die Erneufe haft wurden auf die erkannte Strafe als ber-büßt angerechnet. Bis auf 6 Monate muß der Angeklagte die Strafe verbüßen. Hür die Reststrafe erhielt er eine breijährige Bewäh-rungsfrist.

\* Bestrafung wegen ber Getrantestener. Gin hiesiger Gastwirt wurde jur Anzeige gebracht, weil er einem Gast einen Schnaps verabsolgt Dafür muß er jest 50 Mart Strafe

\* Pensionarverein. In der Aprilversammlung sprach der 1. Borsibende, Justizinspektor Schwope über den Stand der Bensionarfragen. Durch die Bertagung des Reichstags bis Herbst bleiben auch wieder auf lange Zeit Buniche und berechtigten Forberungen ber Rube-Winsche und berechtigten Forderungen der Ausebeamten, Unfallvensionäre und Beamtenhinterbliebenen unerfüllt. — Der Kassensührer, Eehrer Mach unze, berichtete über die Vertretertagung des Schlesischen Prodinzialberbandes in Breslau. Die geplante Gründung einer ProdinzialsEterbelasse wurde bis zur Behebung derschiebener Schwierigkeiten verschoben.

Schlachtbericht. Im März wurden geichlachtet: 1959 Rinder. 1330 Kälber, 65 Schafe, 9 Ziegen, 10 Bferde, 4128 Schweine, 611 Läuferschweine; von auswärts in geschlachte tem Zustande eingesührt wurden 36 Stud, ins-gesamt 7248 Stud.

browa) sind die Angleibstunden ab 14. April bis auf weiteres auf Dienstag und Freitog von 15-16 Uhr festgesest worden

DRRR Kreisgruppe Beuthen Beute abend um 8 Uhr ipricht Dr Klein er im Schugenhausfaal jum Bolfsbegehren.

Beuthener Turngemeinde. Die Mitglieder der Turnvereine UIB., Frijd-Frei, Bormärts, Sahn, Krie-fen und Heiniggrube, treffen sich zu einer Befpre-chung der aus Reiße eingegongenen Aften am Montog, 20 Uhr, im Grabifeller.

\* Landwehrverein. Monatsverfammlung Montag, abends 8 Uhr im Bereinslobal, Reftaurant Radferfrome.

\* Polizeihund- und Tierschugverein. Rolizelhunds und Tierschusterein. Der anscheine 20 Jahren der Griefende Schus. Polizeischen Wasniha bestand die theoretische hunds und Tierschusterein eröffnet am Sonntag vormitbags 9 Uhr, auf dem Nedungswarte Dziubn und Burda einen Ausbildungs- Ferien. Ende. Am Dienstag enden die Dziubn und Burda einen Ausbildungs. Mittwoch, dem 15. April, vormittags um 8 Uhr.

Gold-blan und nicht umgefehrt!

Der Laubeshonptmann von Dberfchles sien sieht sich veramlaßt, barauf hinzuweisen, baß bie oberichtefischen Lanbesfarben gold (gelb)-blau find, sodaß in der oberschlesischen Fahne bas Golb (gelb) oben uns bas Blom unten zu stehen hat.

fus können sich alle hundeliebhaber, auch die, bie bem Berein noch femitehen, beteiligen.

\* Chem. Binterfeldter Rr. 28. Im Sonnbag, nachm. 4.30 Uhr findet im Bereinslodal (Altbeutsche Dierstuben, Ring, die Monatsverfammlung Statt.

Miter Tuen Berein. Hente (Connabend), 20,15 Uhr findet im Bereinslofal "Altdeutsche Biersurben", Ring 3, die Konatsversammlung in Berdin dung mit einem Lichtbilder-Bortrag "Banderungen in Thüringen" sont, Der Bolkstanzabend Thüringen"

\* Mier Turn-Berein. Die Mädchenabtei-lung turnt von Montog an in der Turnhalle der Schuse V, Kurfürstenstraße, von 5,30—7,30 Uhr.

\* Kraft-Sport-Klub 06. Am Sonntag, nadmittags 4 Uhr. im Bereinslofal Eberts Rejtauvant, Feldfir. 4, Generalverfammlung.

Chem. 19er von Courbiere. Unfere April Berfamm lung findet am Sonntag, abends 6 Uhr, im Bereinslofal Knieczynsti. Friedrich-Ebert-Straße 43, statt.

\* Reichsbahnsportverein 1. Am Sonnabend, 20 Uhr., Mitgliederversammlung im Turnerheim. . Bund driftl. Arbeitsinvaliden, Bitwen und Baifen Deutschlands. Am Mittwoch findet eine General-versammlung im Bereinslofal bei Zabrzinste.

hier, Kludowigerstraße 31, statt. \* Turnverein "Jahn". Sonnabend, 20 Uhr, im Bereinslotal des Thd. Anton Dzierfan, Scharleger Straße III, Monats verfam mlung mit anschließendem Vortrag über Dünktrößen und Helgoland.

\* Männerchor im DHB. Treffpunkt Sonntag um 9,45 Uhr im Berbandshause.

#### Bobret-Rarf

\* Bon schwerem Berbacht gereinigt. Um 27. Dezember fand in einem hiefigen Jokale eine Beibnacht feier bes ehemaligen Selbstichntes statt, on ber unter anberent die beiben Hüttenarbeiter Jendrwsich und Batteil teilgenommen hatten. Bon der Bache der Julienhütte war am selben Abend ein Sad mit Kidelwürfeln im Gewicht von 1 Zentner an dem Hüttenzaum bemerkt worden. Die Mannichaften det Wache legten sich auf die Laner und bewerkten gegen 1 Uhr nachts, wie drei Männ er ben Sad mit dem Ridel, bos auf ber Hutte gestoblen worden war, wegichleppen wollten. Zwei von diesen sollen Jendrusch und Battet gelvesen fein, die jest, megen ichweren Diebftahls angeflagt, vor bem Einzelrichter bes Beuthener Amtsgerichts fromden. Tropdem ber Amsbagevertreter für jebem Angeklogten 3 Monate Gefångnis beantragt hatte, konnte sich das Gericht von der Schuld der Angeklagten doch nicht überzeugen und erfannte aus diesem Grunde auf Freisprechung.

### Mitultiquis

Bestandene Brüsung. Bor dem Brüsungs-ansschuß ber Fleischerzwangsinnung haben die Lehrlinge Mrzyglob und Frzyb cant bie Gehilsenprüfung mit "Gut" bestanden.
— Folgende 6 Bäderlehrlinge haben vor bem Prüfungsausschuß der Bäderzwangsinnung oem Prupungsausjous der Baderzivangsinung ihre Gehilfenprüfung mit gutem Erfolg abgelegt: Masnisa, Hofmann und Lukofcheft aus Wikukköüß, Piontek aus Broslawiz, Schneiber aus Wieschwa und Wagner aus Stollarzowiz. Masnisa bestand die theoretische Prüfung mit "Sehr gut".

zeichnet werben nuß. Kirfchner operiert mit bestem | Länge verlegt werben. Die Erfolg unter örklicher Betäubung mit dem neuen Kodainersasmittel Perkain. Der Gbirung Mehrkorn hat einen kühnen Eingriff aus-geführt, nönnlich eine berschluckte und in ber Brusspeiserähre sitzengebliebene Raftergeführt, nämlich eine berichlacke und in der Brustheiserähre ütsengebliebene Rassiere. Il in ge aut dem Wege durch Rippen und den Bege durch Rippen und den Erustraum wieder glücklich enkernt. von Eiselsberg, Wien, war der Weimung, das sich im allgemeinen bei berartigen Fällen der Weg vom Magen her als ungefährlicher, besser einpsehle, wenn auch in diesem Falle das Unwahrscheinliche elumal gerlückt sei. Rehn, Freibung, hraad zur Ehrustreiberg des Brustraumes.

Erster Redner fiber bas Thoma der Behandkung des Anochenbruches war Professor Alapp, Berlin. Er sehte sich für das meda-nische Extonsionsversahren bei Knochenbrüchen im Gebiet ber Gliednicken ein und gab im einszelnen viel Inderessandes und Vertvolles. An einem außerordientlich zahlreichen und außgezeichnet burchgearbeiteten Waterial von 1200 Fällen behandelte Mag n n s. Bochum, das Gebiet der Anochembrücke im Bereich des Bed en s. Das große Gebiet wurde noch von verschiebenen ander ren weiser behandelt.

Bon ber Universität Breslan. Bum orbentlichen Professor an der Freiburger Universität wurde Professor Dr Wolfgang Sverge! von der Universität Breslau erwonnt. Brot. Svergel überminunt in Freiburg den Lehrstuhl der Geologie und Polävntologie als Nachfolger bon B. Deede.

Rundsunkzentralanlage in den Breslauer Uni-versitätsklinisen. Durch das Breußische Hochban-amt wurde in den Bressauer Universitätsklinisen amt wurde in den Breskouer Universitätsklinisten eine An no f un kzentralanlage größten. An no f un kzentralanlage größten Etiles dem Betried übergeben. Die Andage ums Stiles dem Betried übergeben. Die Andage ums Schles dem Betried übergeben. Die Andage ums Schles dem Betried übergeben. Die Andage ums Schles dem Betried übergeben. Die Andage ums Schlinist wurde die Errichtung soll in Kehrsuhles sür das Recht auf dem Gehiete der Lusierie den Erschles dem Gehiete der Lusierie den Erschles dem Gehiete der Lusierie den Gehiete der Lichte Lusierie den Gehiete der Lusierie den Gehiete der Gehiete der Lusierie den Gehiete der Lichte Lusierie der Gehiete der Gehiete der Lusierie der Gehiete der

Zentrale, die bas Rundswedgerat Geadem, ein Mitrophon mit Borverstärker zur direkten Besprechung und den ACG.-Kraftverstärker mit einer unverzerrten Ausgangsleistung von 7,5 Watt vereinigt, ift in der Franenklinik untergebracht. Durch einen einstachen Handgriff kann die gekomte Anlage von ber Portierloge aus ein und ausgeschaftet werden. Durch Amwendung modernster Sirbefreiungsmittel konnte trop ber durch die vielen Swignellen der Köntgen und Bestrahlungs-apparate verseuchten Amgebung ein sehr gnter Empfang ermöglicht werden.

Der Seibelberger Aftronom Geheimrat Balentiner t. Im 86. Lebensjahr ift in Berlebed bei Detmold ber frühere Orbinaring für Aftronobei Detwold der fruhere Ordinarins für Aftonomie an der Universität He i de l berg, Geheimer Sofrat Prosessor Dr. Kalentiner gesworken. Der Gelehrte, der besonders durch die Gerleitung genauester Fixsternermittlungen and Meridianstreisbeobachtungen in wissenschaftlichen Kreisen besannt geworden ist, lebte seit 1909 im Rubestand.

— Nach langem schweren Leiden ist im 62. Lebenstike Veres Dr. phil Dr. iur h. c. Dr. theol. h. c. - Rach langem jahveren Leiden ist im 62. Ledensjahr Prof. Dr. phil. Dr. jur. h. c. Dr. theol. h. c.
Ledensliche Ledenslichen Ledensliche Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledensliche Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledenslichen Ledensliche Ledensliche Ledenslichen Ledenslichen Ledensliche Ledenslich

Abgelehnte Berufung. Professor Dr. Paul Tillich in Frankfurt a. M. hat den an ihn ergangemen Ruf an die Universität Halle abgelchnt; er jollte dort den Lehrfuhl der fystema-tischen Theologie als Badziolger von Brosessor Wehrung übernehmen.

Gin Lehrstuhl für Aviatit-Recht. Un ber Re w

eröffnet. Noben zahlreichen Naturschutzkommif-aren waren namhafte Freunde der Naturschutzbewegung aus bem ganzen Reich anwesend

### Junge oder Mädchen? Die Biffenichaft fagt:

man fann willfürlich borausbestimmen.

Bie manche Mutter hat den Bunsch, ein Mäbch en zur Welt zu bringen, wie mancher Vater möchte einen Jungen haben, dem er später möchte einen Jungen krazis übergeben kann. Aber leider kümmert sich der verständnistlose Zusalt, der über die Verteilung der Geichlechter bestimmt, häusig genug nicht um die Sehnsucht der Eltern: statt des erwarteten Jungen stellt sich ein Mädchen ein ober umgelehrt. Selbst in das Kad der Geschichte hat dieser verantwortungslose Zusalt die betrossenen Herrischen, tragisches Schicks in der bestroffenen Herrichtunger ausstreuend. Häte Anna Boleyn schrift vill. einen Sohn geboren, dann hätte wohl nie das Schafott du besteigen branchen.

Die Wissenschaft, die ischon so oft schickals-bestimmend gewesen ist, scheint jest auch dieses Gebief menschlichen Unbermögens erobert zu haben, man kann sogar nach den neuesten Ver-juchen, über die Professor Rf ann en stiel in der Münchener Wedizinischen Wochenschrift be-richtet, ziemlich sicher von der Geschlechtsbestim-mung als einer wissenschaftlichen Tatsache reden.

schen Ausschuß für Naturschut veraufbaltet wird, gen die Geschwindigkeit der mannlich bestimmten eröffnet. Neben zahlreichen Naturschukkommis- Samentierchen erhöhen, die Bewegung der weibich bestimmten lahmen, mabrend faure Ausscheiungen umgekehrt wirken. Will man also einen Jungen haben, dann muß man für das Vorhan-bensein von alkalischen Ausscheidungen sor-gen, wünscht man sich ein Mädchen, dann wirb man die sauren Ausscheidungen betonen.

Braktische Bersuche haben diesen Gebanken-gang in aufsehenerregender Beise bestätigt.

London bejubelt Charells "Beißes Rößl". Das Luftspiel "Im weißen Rößl" in der den Berlin her bekannten domphaften Repuesynfzenierung Erif Charells wurke bei keiner Londonter Erstoufführung mit ungeherrer Begeisterung aufgewommen. Die Blätter überschlagen sich förmlich in Superlativen. So fagt "Rews Chronicle", daß es auf einer Londoner Bisne newals eine in dollkommene Borstellung gereben habe. "Dalih Expreß" schreibt, daß das "Beiße Kößl" mannstelang das Dagesgestpräch von London iein werde, während "Morningpost" gar von dem "Ersolg des Jahrhunderts" ningpost" gar von dem "Erfolg des Jahrhunderts"

sitnation ber Spieloper. In einem "Zur Sitnation ber Oper" betitelten Auffat den Hand and Kurt in der Der" betitelten Auffat den Hand kurt in der Beitschrift bes Bühnenbolksbundes "Das Kationalthee Bühnenbolksbundes "Das Kationalthee ber modernen Oper hingewiesen. Kuznitkt schreibt über die moderne Spieloper u. a.: "Seit geraumer Zeit macht sich nun eine Bewaung gegen die Ueberspitzung des Zeittheaters geltend, die ihrerseits schon im Ausah den Keim zu ihrer Entartung dirgt. Wan besunnt sich in zunehmendem Maße auf die Oper als Unterdatung, als Spielman entbeckt auf einmal die Aestheit der Barodoper, deren Besucher durch "angenehme Garmonien und nachdrückliche Atsidnen, prächtige Gegenden und Schlösser, silberglänzende Aleider, fünst-Die neuesten Bersuche, die anscheinend von Erfolg gekrönt sind, stügen sich auf Zatsachen, die ichen länger bekanut waren, die aber erst neuerdings in Jusammenhang mit der Geschlechtsbestummung gebracht wurden. Man weiß einerseitig, daß das Geschlecht sich nach den Spermien richtet, die zuerst den Beg zu dem auf die Befruchtung wartenden Ersuchen Ersuchen Ersuchen die Geschnelligkeit, mit der sich die Samentierchen des die Schenkligkeit, wird der sich die Samentierchen bewegen, wesentlich von gewissen der Jusammenhang wischen der Bewegung der Jusammenhang wischen der Bewegung der Indentivationen der Bewegung der Indentivationen der Bewegung der Samentierchen und den Drüsenausscheidungen der Fewegung der Feutlich von gewissen der Unterhaltung der Verlebaufter der Betreich und andere Detvrationen Erschen der Feutlich von gewissen der Unterhaltung der Verlebaufter und andere Detvrationen Erschen der Feutlich von gewissen der Unterhaltung der Verlebaufter und andere Detvrationen Erschen der Feutlich von gewissen der Unterhaltung der Verlebaufter und andere Detvrationen Erschen der Feutlich von gewissen der Unterhaltung der Angenehme der und Schlöster, silberglänzende Kleiber, singliche Verlebaufter und andere Detvrationen Betriebjamfeit die Darbietung berartiger Werfe, wie billioe Wohlredenheit mit Klatiheit. fallsder Kührfeligkeit vohr bestehen der Gestenwerter und andere Detvrationen Betriebjamfeit die Darbietung berartiger Werfe, wie billioe Wohlredenheit mit Klatiheit. fallsder Kührfeligkeit vohr bestehen beit und gestaltlosen Brei verühren.

### Ergebnis der Eintragungen für das Boltsbegehren von 2 Tagen

Beuthen, 10. April. In den erften zwei Tagen haben die Gin tragungen für bas Boltsbegehren lebhaft eingefest. Bisher ftehen für zwei Tage, ben 8. und 9. April, die Zahlen bon folgenden Orten

Renthen Gleimis 991 2 600 Sinbenburg Oppeln 1 015 Rrenzburg Renftabi 335 Ziegenhals

Die Eintragung muß enthalten:

- 1 Bor und 3 nname (bei berheirateten unb verheiratet gewesenen Frauen auch ben Geburisnamen),
- 2. Beruf ober Gemerbe,
- 3. Wohnung.

Beber muß fich eigenhanbig eintra. gen. Für jebe Eintragung barf nur eine ber laufenben Rummern benutt werben. Gintragungen, bei benen burch "Strichelchen" ober fon- fennen. ftige Bemertungen bie Gintragung in einer Spalte nicht bollständig ift, find ungültig.

### Gute Erfolge

Breslan, 10. April.

zeichunngen zum Bolksbegehren auf Landtagsanf-löfung statt, so daß sich bisher ein Gesantein-zeichnungsergebnis von über 5000 Stimmen ergibt. Das sind annähernd doppelt so viel Eintragungen als an ben beiben erften Tagen bes Bollsbegehrens gegen ben Doungplan,

#### Miedowis

\*Bom Männer-Turn-Berein. Der Monats. werfammlung erstattete der Borsikende Bericht über den Eanturntag. Für den Bezicht über den Eanturntag. Für den Bezicht über den Eurner gemelbet. Die Leitung der neugebildeten Damen- und Mädchenabeilung übernimmt Svortsehrerin Behrla. Beim Gerätewetikamps in Beuthen erhielt Turnwart Beiß den 8. Preis. Der Berein beteiligt sich am Gautunnselt in Mitultschütz am 7. Juni. Turndruder Der ber erzählte den jüngeren Turnern interessante Einzelheiten aus der Gründumgszeit des Bereins, der im nächsten Fahre sein 30 jährizes Bestehen seiern wird. ges Befteben feiern wirb.

### Gleiwits

ernennung. Der Revierbeamte des Bergreviers Sid Gleiwis, Erster Bergraf Jansen,
ist zum Oberbergantes in Breslau ernannt worden.

\* Generalbersammlung im Tennis Club Gelb-eiß. Der Tennis Club Gelb-Beig Beiß. Der Tennis-Club Gelb-Beiß hielt seine Generalversammlung ab. Unter Leisting des 1. Borsisenden, Fris Rector, wurde die Tagesordnung, Geschäftsbericht, Bericht des Sportwartes, Kassenprüsungsbericht, Grgänzungswahl, Berichiedenes, erledigt. In dem Bericht des Sportwartes interessierte besonders, daß es der Sibung des Oberschlessischen Dernäsischen des Derschlessischen der Tennissischen des Derschlessischen der Tennissischen des Derschlessischen der Spielberied auf der unterstätzten der Kanden der Anlage des "Gelb-Beiß" aller Boranssicht nach am 15. April des Index des Gedmüdten Boote in geschlossischen Beiginnen

So mar es allerdings nicht gem ein t, wenn man die Stimme gegen den Unfug des Tendenztheaters erhob: eine Zufluchtsitätte für Bedientenseelen, die aus augenblicklicher Raflofiafeit bes Schwantens zwischen Extremen ein eschäft zu machen gebenken, soll in den deutschen Operntheatern nicht bereitet werden.

Ausammenschluß ber konzertierenden Künstlet. Inischen dem Vorstand des Verbandes der konzertierenden Künstler Deutschlands mid dem Deutsichen Konzertzeberdund sind zur Zeit Verhaudeltungen im Gange, die eine möglichst enge Zusfammen arbeit beider Organisationen aum Ziele haben. Dabei hat sich eine weitgebende Uebereinstimmung der beiderseitigen Anschauungen ergeben.

Germanen als erfte Siebler in Mahren. Rachbem erft por turgem in tichechijden Gegenben Bohmens germanifche Graber aufgebedt Bohmens germanische Graver aufgebeut-worden sind, haben neue Grabungen bei Sli-wiß in der Nähe von Mährisch-Neustabt zu Fun-den geführt, die nicht nur durch ihre Reichbaltig-keit bedeutsom sind, sondern auch deshalb, weil sie ben Rachweis erbringen, bag bie erften Unfiebler in Mähren Germanen waren. Es handelt sich bei den Kunden um Söblenwohnungen ans der der ältesten Eisenzeit angehörenden Sor-Lauer Periode, die etwa in die Zeit um 2500 vor-Chr. fallt. Den Germanen, die mahrend ber Gifenzeit faft in gang Nordmahren fagen, mar ber von den Kelten in jene Gegenden gebrachte Stein-bau noch unbefannt, boch war ihre Aultur, wie die Zunde zeigen, bereits recht hoch entwickelt: es fan-den sich außer Aschenurnen mit Anochen steinerne

Ein kurzer Ueberblick über das Verfahren

### Boltsbegehren "Landtagsauflösung in Preußen"

Gin Bolksteil verlangt Auflösung bes Landtages; bie Form ift eine auf bemofratischen Grundfagen aufgebaute Boltsabitimmung, gefennzeichnet borzüglich burch zwei Abichnitte, das Bolfsbegehren und ben Bolfsenticheib.

Begehren auf Barlamentsauflöjungen gab es 1924 in Babern, 1926 in Seifen, 1929 in Schaumburg-Lippe; bie Bolksentscheibe führten bier jedoch zu feinem Erfolge; baggen waren bie Begehren 1922 in Sachen, 1924 in Braunichweig insofern erfolgreich, weil sich bie Landtage, ohne es jum Entscheib tommen gu laffen, an'loften.

Das Verfahren ist ähnlich dem Volksgesetz-gebungsversahren im Reiche, das wir aus dem Volksbegehren 1928 "Kanzerkreuzerverbot" und aus bem Bolfsbegehren und Bolfsentscheib 1926 "Enteignung ber Fürsten-bermögen" und 1929 "Freiheitägeses"

Der Antrag jum Bolfsbegehren muß bon 20 000 Stimmberechtigten gestellt fein; bieg geichah im borliegenden Boltsbegehren "Landtagsauflösung" unter Führung bes "Stahlhelms". Des Boltsbegehrens in Breslau unterbleiben, wenn die begehrende Bereinigung Die Beibringung biefer Unterschriften tann eine Unterstützung von 100 000 Stimm. In Breslan fanden am ersten Tage 2195 berechtigten glanbhaft machen tann. Ginzeichungen und am zweiten Tage 2940 Gin- Der Minister bes Innern hat borliegend bie

> Die Zulassung wurde nunmehr am 10. 3. veröffentlicht; nach gesehlich vorgeschriebe-ner Frist von 6 Wochen haben bie Begebrenben die Gemeinden mit Eintragungsliften gu bersehen und ihren Willen durch eigenhändige Eintragung zu bekunden; die Einzeichnung hat in der 5. und 6. Woche nach der Beröffentlichung, b. i. vorliegenb

bom 8. bis 21. April, ju erfolgen.

Rach biefer Frift werben bie Liften von ben Gemeinben abgeschloffen und ben Untrag ftellern, bem Stahlhelm, zugereicht, die fie nach Berwaltungsbezirken geordnet, innerhalb acht Woch en bem Landeswahlleiter, bem Pra-sibenten bes Statistischen Landesamtes, inzureichen baben Der Lantesmahlansichuk. ftehend aus bem Lantesmahlleiter und 6 Bertre tern ber größten Parteien als Beilikern, stellt bas Ergebnis fest. Sind Unteridriften von einem Fünftel aller Stimmberechtigten, also nach ben Bahlen ber letten Wahl berechnet,

#### rund 5,3 Millionen Unterschriften

eingegangen, bann erflart bas Staatsminifterium bas Begehren für wirksam gustanbe ge-kommen; in Zweifelsfällen entscheibet bas Wahlprüfungsgericht.

Dieses sobann wirksam gewordene Bolks. begehren unterbreitet bas Staatsministerium unter Darlegung feiner Stellungnahme bem Banbtag, ber nun barüber ju beidließen bat, ob der Landtag ausgelöst werden soll ober nicht. Neben dem Landtag fann auch ein Ausschuß, be-stehend aus dem Ministerpräsidenten, bem Bräfibenten bes Lanbtags und bem Bräsidenten des Staatsrats, die Auflösung beschließen. Kommt es von keiner der beiden Instanzen zum Auflösungsbeschluß, wosür eine Frist von 4 Wochen geseht ist,

bann muß die Staatsregierung die plebifzitäre Landtagsauflösung burch die Entscheidung des Gesamtvolles, durch den Boltsentscheid, anrufen.

Dieser Bolfsbeichluß bebarf zur Birksamkeit ber Mehrheit ber Stimmberechtigten, also 13 189 108 Ja-Stimmzettel, bie wie bei ben Bahlen abaugeben sind: jedoch hat dieser Bolfsentscheid nicht in der Erntezeit, also bom Ende Juni bis Anfang September, zu erfolgen.

Die Zahl ber Jugenblichen, die das 15. Lebens.

jabr vollenbeten, betrug 1928 noch: 1 241 000: 1929:

Harnoth, Beuther...

### Starter Rückgang der Schulentlassenen

Aus Lefertreifen wird uns gefchrieben:

Die "Allgemeine Deutsche Lehrer. Reitung" macht auf die rudlaufige Bepolferungsbewegung in Deutschland aufmerksam. Hatte man bisher mit rund einer Million Schulentlassenen gerechnet, so entspricht diese Zahl nicht mehr den tatlächlichen Berbaltnissen. Das allmäbliche Nachlassen der Geburtenbäusischeit läst sich die 1900 wurüch verfolgen. Die wissenichaftliche Bevölkerungsforschung Bebolferungerudganges nicht gu rechnen ift. Be-

10 Uhr werben bie geschmudten Boote in geschlof-

nächste Schauspielerpremiere ist in Beuthen am Dienstag, dem 14. April, um 20,15 Uhr, mit "Bebba Gabler" von Henrik Ibsen.

Reger-Brudner-Konzert des Gingvereins Beuthen.
Das Sinfoniekonzert am Montag, dem 18. April, das num 20 Uhr im Konzert auf e stattsindet, verspricht ein musikalisches Ereignis besonderer Art zu werden. Das sehr versärkte Orchester des Oberschl. Kandestheaters unter Leitung von Erich Peter bringt die "Barlationen und Kuge über ein Thema von Mazart" von Max Reger sowie des vierte (romantische) Sinfonie von Anton Bruchner zur Aufführung. Karten, soweit noch versügdar, an den Borverkaufsstellen: Theaterlasse, Cieplik, Spiegel.

### Spielplan ber Breslauer Theater

Lobetheater: Conntag, 12. April bis Conntag April Der Sauptmann von Köpenid Thaliatheater: Countag, 12. April, 15,30 Uhr "Die spanische Fliege"; 20,15 Uhr bis einschl. Freistag "Der Brotverdiener"; Countagn, 15,30 Uhr "Der Brotverdiener"; 20,15 Uhr "Trand-Hotel". Protverdiener"; 20.15 Uhr "Trand-Holle Jugendherbergswerf erteilen gern die Auskunft über dos Jugendherbergswerf erteilen gern die Auskunft über des Jugendherbergswerf erteilen gern die Auskunft-teien des Jugendherbergsberbandes, ferner die Epielzeug Ihrer Majekät"; 20.15 Uhr "Die Zurn- und Sportlehrer der hiheren Lehranstaldauberflöte"; Montag "Die Habam Sans Gone"; die und der Araben gegen einen Aabfahrer. Das Fleder maus"; Sonntage, den Ihr "Die Boheme".

Schauspielhaus: Sonntag, 12. April dis einschl. Arankenhause gebracht.

Arankenhause gebracht.

1 226 000; 1930: 937 000 unb 1931: 699 000; 1932: 624 000: 1933: 627 000: 1934: 976 000: 1935: 1 269 000. Also wird erft 1935 ber ursbrüngliche Stand erreicht. Bon biefem Zeithunkt ab berringert fich bie Bahl bann wieber als Ans. wirkungen bes Geburtenrudganges ber Rachfriegs geit. Es muß allo in ben nächten Nabrzehnten mit einem Dangel an Lebelingen und jugenblichen Arbeitsfraften gerechnet werben. Sier nimmt als sicher an, daß mit einem Nachlassen bes liegt ein Hauptproblem unserer kulturellen und politischen Zukunft vor, bas beiber in weiten Volkstreisen überseben wird, sonft würde ber 3 u. drang zu ben höheren Schulen nicht fold unerfreuliche Formen angenommen baben. Wir aber fragen, wo bleibt bei ben gegen -wärtigen Berhältniffen bas 9. Schuljahr?

\*Anpaddeln des Paddel-Clubs "Oberschlesien". Im Sonntag veranstaltet der Kaddel-Club berschlessen Sonntag veranstaltet der Kaddel-Club berschlessen Sunderschlessen siehe seine kandelessen Under Faltboute im Hasen Bahnhosstraße um er Faltboute im Hasen Berchinsten um Uhr werden die geschmüdten Boote in geschlossen 14. April, um 20.15 Uhr, mit "Sebba abler" von Henrit Ihren.

Reger-Brudner-Konzert des Singvereins Beuthen am Diensger-Brudner-Konzert des Gingvereins Beuthen as sinsoniekonzert am Montag, dem 13. April, das as Sinsoniekonzert am Montag, dem 13. April, das in 20 Uhr im Konzert des Singvereins Beuthen as sehr versärke Orcherer Art zu werden.

An unstallsches Ereignis besonderer Art zu werden, as sehr verstärkte Orcherer des Oberschl. Landessen Bootskans zu dachten. Verhandlungen über ein weiteres Wootskans an der Oder schweben. Die Kallenstraße und Kallenstraße und bote im Bootskans an der Oder schweben. Die Barlationen und Fuge über ein Thema von Mozart" bei Mothen und Tat zur Seite zu man Böhm, Gleiwiß. Wilhelmitraße 18. man Böhm, Gleiwis. Wilhelmftrage 18.

\* Vom Reichsberband für beutsche Jugend-herbergen. Die Ortsgruppe bes Reichsberbandes für Deu is che Jugen bher bergen veran-italtet vom 10. bis 22 April in den Schaufenstern des Sporthauses U Brauer. Bahnhofftraße 11, eine kleine Jugen bher bergsaus stel-lung, die das lebhafte Interesse der Vertrettlett Deffentlichkeit und insbesondere ber Lehrerschaft Jugendfreunde und der gesamten wanderfreudi-gen Jugend findet. Nähere Auskunft über bas Jugendherbergswerk erteilen gern die Auskunf-

sunde zeigen, bereits recht doch entwidelt; es fanden fich außer Afchenurnen mit Anochen steinerne. Derbe, reich verzierte Tongefäße, außerordentlich berschenztige Merkenge und viele Schmudgenen mehannte Briefe von Ans Soadim Wöser berschenze und Bein.

Deutschenztige Merkenge und viele Schmudgenen mehannte Briefe von Kidato Magnetinang und der Molferet über Lein über Fragen der kunstmerel und von alle von Kidato Magnetinang und der Molferet über Lein über Fragen der kunstmerel und von allem eine Mitgleberver wird gelungen. Verhandlungen mit der Baderinnung und der Molferet über Lein über Fragen der kunstmerel und von allem eine Messenanderschen der Gegend in dassenanderschen, wie der der Ausgeben, mit der Vollahreit ist gelungen. Verhandlungen mit der Vollahreit ihre Weinern wird und der Vollahreit ihre Argenderschen der Geschaft ihre Vollahreit ihre Argenderschen der Vollahreit ihre Vollahreit ihre Argenderschen der Vollahreit ihre Wilderschen der Vollahreit ihre Vollahreit ihre Vollahreit ihre Vollahreit ihre Wilderschen der Vollahreit ihre Vollahreit ihre Wilderschen der Vollahreit ihre der Vollahreit ihre Vollahreit ihre der Vollahreit ihre Vo

### Immatrifulation an der IS. Breslau

Breslan 10. April

Bei ber Tednifden Sochicule Bres. lau finden bie 3mmatrifulationen im Sommerhalbjahr 1981 am Montag. bem 20. unb Montag, bem 27. April um 12 Uhr in ber Aula bezw. im Senatszimmer ftatt. Die Formalitaten für bie Einschreibung (Ausfüllung bes Aufnahmeborbruds, Abgabe ber eiforberlichen Beugniffe) haben an ben ber Immatrifulation borbergeben. ben Berttagen im Zimmer 131 bes Sauptgebaubes, Uferzeile 4/5, in ber Zeit von 9-18 Uhr an erfolgen.

### Die Staatliche Prüfungstommistion für Privatmufitlehrer

In die Staatliche Brufungstommiffion für Brivatmusiklehrer sinb für bie Jahre 1931 und 1982: Studienrat Sauer (Beuthen), Konferbatoriumsbirektor Rraus (Reuthen), Stubienrat Ottinger (Ratibor). Studienrat Scorra (Gleiwit) und Bianift Richter (Gleiwit)

### Aus dem Boltsbildungshaus "Gdwedenichanze"

Reiße, 10. April.

Die Schwebenichange hat turg por Oftern für biefen Winter ihre Pforten als Bolfshoch. foulbeim gefchloffen, um mahrend bes Sommerhalbjahres weiteren Kreisen als Boltsbilbungshaus zu bienen. Wie wir erfahren, wird noch in ben Ofterferien eine turge Freizeit ber Jungichar aus Reife ftattfinden unter Beitung bon Frl. Enbemann, Reife. Bom 13. April ab wird bie Schwebenschanze bem Brobinzialberband ber oberichlesischen Frauenhilfen für 14 Tage als Müttererholungsheim bienen. Für bie erften Maiwochen find zwei Freizeiten für die Frauenhilfen angesett. Darnach wird bor Bfingften noch eine Bfarrer - Diffions-Freizeit ftattfinben.

als ber Rormelpreis. Die bezeichneten Unterstüßungsempfänger erholten zubem vom Boblfahrtsamt Gutiche in e zum Bezuge bon Wild zum verbilligten Breise von 22 Kfg. je

\* Generalversammlung ber Schuhmacher-innung. Der Obermeister Kropiwoba be-grüßte die Mitglieber und gedachte einganas der Tagesorbnung des verstorbenen Rerufsveteranen Leppich. Der Jahresbericht gab ein Bilb um-fangreicher erfolgreicher Arbeit Im vergangefangreicher erfolgreicher Arbeit Im vergange-nen Jahre wurden fünf Lehrlinge aufgenommen und fünt freigelprochen Aus der Koritandswahl eingen einstimmig fervor: Obermeiter Roief Kropiwoba, Kaffierer Bielle Schriftsch-rer Sowa, stellvertretender Schriftschrer An-ton Kropiwoba. Als Weisterbeisiser in die Gesellenprüfungskommission wurden Strapschund Stellbertreter Bielte als Schriftsührer A. Kropi woba gewählt. Obermeister Kropi woba ichlog nach einer regen Aussbrache über Berufs- und Birtichaftefragen bie Sigung mit einem Soch auf die Innung und das Bater-

### hindenburg Die Einzeichnungen

jum Boltsbegehren

In ben famtlichen vier Abstimmungsbegirfen ber Stadt hinbenburg bat fich in ben erften brei Tagen bie Bahl ber Eintragungen jum Boltsbegebren wie folgt aufwärts bewegt:

Norb:	420 888
	1242
Süb:	350
	711
Biskupig-Borfigwert:	1000
Otstubes-Obeltquett.	291
	415
Baborge:	250
The state of the s	600

\* Tätigfeitsbericht ber Freiwilligen Tenerwehr Abteilung II Sindenburg-Baborze. Die Wehr ift im abgelaufenen Rierteljahr 6mal Abkeilung II Hindenburg-Zaborze. Die Wehr in im abgelausenen Rierteljahr 6mal alarmiert worden, und zwar: 3mal zu Rleinseuern, 3mal blind. Es wurden ferner 12 Uebungen erstreckten sich insbesondere auf eine Ertücktigung des Körpers durch Laufen, Springen, Stad- und Kreiülungen und anderen Kraftübungen. Bor oder nach den Turnübungen wurden furze Instruktionen abgehalten. An der Ak im mungaßeier am 22 Mörz hat die Abstimmungsfeier am 22 März hat bie Wehr teilgenommen

\* Deutschnationale Bolfsbartei Bezirksgrubbe Baborge. Sonntag nachmittag um 3 Uhr findet bei Burichte (Branbillas Bierftuben) auf ber Brojaftrage eine Mitglieberberfammlung ftatt.

\* Bolksbegehren in Zaborze. Die Drts-gruppenleitung bes Stahlhelms in Zaborze unterhält während der Eintraannasfrist im Restaurant Spriczek (fr. Katscher) Kronprinzenstraße 484, neben dem Polizeinebäude, eine Geschäftstelle. Dort werden alle Weldungen über etwaige bei der Eintragung vorsommende 3 wische alle entgegengenommen. Ausfunft werde dort erteilt und die Anmel. bung ber Kranken entgegengenommen . Eintra-qungsberechtigte Kranke werben ohne Rüdficht auf ihre Karteizugehörigkeit ober Parteilosigkeit

Begen Mefferstecherei 11/2 Jahre Gefängnis bei sofortiger Berhaftung

(Eigener Bericht)

wegen gefährlicher Rorperberlegung ihnen zwei Jungmanner tamen. Am Toreingang beschäftigte sich das Erweiterte Schöffengericht, jum Sofe der Gaftwirtschaft Franiget rempelten beffen Borfis Landgerichtsbirektor Britich bie beiben bas Liebespaar an, wohei es awifchen führte. Beifigenber Richter war Landgerichtsrat Moschto und seinen Angreifern gu einer Schla-Dr Rrebs, bie Anklagebehörbe bertrat Staats- gerei fam. Ruchars griff gum Deffer anwaltschafterat Frante. Bu ber Berhandlung und brachte Moichto neun Mefferftiche bei, fobag ten Enbes ift es ja nur die Spiegelung ber waren 12 Beugen gelaben Angeflagt find ber er ftart blutend gufammenbrach. Die Angeflag- Gigenart ihrer Bemobner, bas ift icon Arbeiter Bingent Rroll und ber Ladierer 30- ten ergriffen barauf bie Flucht. hann Ruchars, beibe aus Ratibor. Die Angeflagten find bereits borbeftraft

im hofe bes Gafthausbefigers Franiget in der Durch bie Zeugenaussagen werden beibe Ange-Bofager Strafe ein. hier lernte ber Angeklagte klagten ihrer verübten Robert wegen burch ben beim Schaufteller Late beschäftigte Gehilfe Er beantragte gegen Anchars eine Gefangnis- liches Stadtbild ju bieten, sobag ber Eindrud, als angenehm, als anheimelnb, als einlabend Tochter feines Arbeitgebers. Seine Unnaberun- folche von 5 Monaten. Das Gericht gab bem An-Rache. Am 22. Dezember, nachmittags, machte beffen fofortige Berhaftung. bas Liebespaar einen Stadtspaziergang, bon bem

Mit einer um fangreichen Straffache Bofager Strafe tamen, bemerkten fie, baß binter liche Gefichter baben? Dag bie eine finfter,

Auf die Silferufe eilten Bornbergebenbe an den Ort der Bluttat und forgten für die Im Dezember 1929 tam ber Schaufteller Ueberführung bes Schwerverletten ins Stäbtische Lake nach Ratibor und stellte seinen Wohnwagen Kransenhaus, wo er langere Zeit verbrachte. bag ber Frembenverkehr ber auch unsere Ruchary bie Stieftochter best Lafe tennen. Der Unflagebertreter fur überführt erachtet. Mofch to hatte aber langst ein Auge auf die strafe von 1 Jahr 6 Monaten, gegen Rroll eine gen waren bon Erfolg, und Ruchars bekam ben trage bes Staatsanwalts fratt und verfügte gegen Laufpaß. Diefer ichmor beshalb feinem Rivalen ben Angeflagten Ruchars wegen Fluchtberbachts bin von bem Geficht einer Stadt. Ronnen wir

### Filme der Woche

"Liebestvalzer" in der Schauburg

Uns Anlag ber Erftaufführung biejes entzudenden Tonfilmes in ben Rammerlichtipielen im bergangenen Jahre haben wir an dieser Stelle nur Worte des Kobes aussprechen dürfen. Dieser Film, dem eine sehr erheiternde Schwankhandlung zugrunde liegt, — ein Duodezfürst soll mit aller Gewalt von seiner fürstlichen Mutter der hei-Gewalt von seiner fürstlichen Mutter ver heiratet werden und sindet durch Zusall einen
Stellvertreter für diese heikle Angelegenheit — erhält sein besonderes Gepräge durch die
Kunst der Lilian Harvey, die ihre Molle als
krapbürstige Krinzestin Eva sehr überzeugend
durchsührt. Ihr Gegenspieler ist Willi Fritsch,
der als Pseudofürst auszutreten hat. Der Sauptichlager des Films "On bist das süßeste Mädel
der Welt" ist längst in aller Munde. In guter
Erinnerung werden auch bleiben die Ankunst im
ersten Gasthof der Residenz, der Aufmarsch der
begeisterten Viktolos, der zwerchsellerschütternde
Gesangberein und der Viergarten, in dem
sich der richtige Fürst als Harun al Kasch ib
mit der Vollsmenge über seine eigene Verlobung amüsiert. Jedenfalls ist der "Liedeswalzer" ein Film, über den man sich restlos erwalzer" ein Gilm, über ben man fich reftlos er-

"Beige Schatten" im Intimen Theater

"Beiße Schatten" ist der Titel eines neuen großen Metro-Goldwyn-Mayer-Films in tönen-der Fassung. Er erzählt die oramatische Ge-schichte eines Arztes, der auf eine Subse-in sel berschlagen wird und ohnmächtig mitanin sel berichlagen wird und ohnmächtig mitanseigen der Beißen für die bis dahin glüdlichen
und wunschlos zufriedenen Eingeborenen hat. Hodinteressante Seenen von überwältigender
Schönheit aus dem Leben der ein ge doren en
Ver und seine Schwester"
in den UR. Lichtspielen
Der "Bettelstudent" ist nach dem Capitol
Werlen sijcher und einzigartige Naturaufine Kunt nah men geben dem Bibstreisen ein besonderes Gepräge. Der Film besitzt auch eine ausauf nah men geben dem Bibstreisen ein besonderes Gepräge. Der Film besitzt auch eine ausgezeichnete, unterhaltende und padende Spielhandlung mit verblüffenden Höhepunkten. Man
sieht photographische Aufnahmen von höchster
Vollendung und einige schöne il niers sexten
Vollendung und einige schöne il niers satten
Ver und seine Schwester"
in den UR. Lichtspielen

Der "Bettelstudent" ist nach dem Capitol
Wergesiedelt, und in den 11K.-Lichtspielen berrscht
Vallta Burian, einer der en fie über sie Zeinwand gingen. Zusammen mit
Roda an eine hat er schon den selbmarschall gedreht, und in dem neuen Tonssilm
bringt er troden und sachlich alles zum Bersten.
Unny Ondra ist seine Kartnerin, und so entsteht ein somisches Quett von größter Birsung,
wan lacht berzslich und überzeugt, wenn man die
fröhlichen Situationen einer fröhlichen Handlung
an sich vorüberziehen läßt. Der Ton sit Im bereitet eine heitere Stunde, in der so manchmal
beldin, leisten gute und eindrudsvolle Arbeit. Die
eine Lach fal de losgeht.

Aufnahmen erfolgten auf einer Gruppe der Tahiti-Inseln unter Mitwirkung eines alten Eingeborenenstammes. Der Film ist belebrend und bilbend und wird von einem guten Beiprogramm umrahmt.

### "Lohnbuchhalter Kremke" in den Thalia-Lichtspielen

Dies ist ein neuer stummer Film, ber einen außergewöhnlichen Stoff behandelt. Er beramschaftlichen kiebergang hervorgerusenes tragisches Schickfal. Der Lohn bon alter, der lange Jahre auf seinem Klaze gearbeitet und ein aut hürzerliches Leben gehührt hatte mirk ein gut bürgerliches Leben gesührt hatte, wird abgebaut, nachdem sein Ches eine neue Bürromaschime angeschafft hatte. Er wird Bertreter, Zeitelverteiler, geht stempeln, kann sich aber in die Gegenwart nicht hineinsinden und wirst aus Berzweiflung das Leben von sich. Ihm gegenübergestellt ist ein ebenfalls arbeitsloß gewordener Chaussert, ein gemer Kerl, der die Gegenwart ersöst hat und vor keiner Arbeit durücklichen. Iich umtellt, wareist und Hensterdurselt, sich umtellt, wareist und Hensterdurselt, sich umtellt, wareist und Hensterdurselt, die und schricher Arbeit keht er sich durch und schrieber Arbeit keht er sich durch und schreiter mit ber Tochter des Buchhalters, die er keht, mutig und hossungsfrendig durchs Leben. Dazu kommen das ebenfalls ingendireie wunderschöne Vilovers "Ueber der hohen Bergen" und ber Zirkussium "Wariste unter den Löwen". treter, Zettelverteiler, geht stempeln, kann sich

### Gleiwis

\* Bund ber Kansmannsjugend im DSB. Der Areisjugendofleger Enielezbt (für b Bund ber Kansmannsjugend, Jugendad-feilung Biskubis-Borsigwert bes DSB. beran-teilung Biskubis-Borsigwert bes DSB. beranstaltet am Dienstag im Jugendheim "Schilling" in Biskupih (Schule im Hof des Rathauses) einen Lichtbildervortrag über das Sportsanatorium in der Burg Lobeda bei Jena.

### Ratibor

\* Schachvereinigung "Rechte Oberseite". Die Monatssitzung eröffnete ber 1. Vorsitzende mit einer Begrüßung. Am 12. April findet zusiammen mit dem Schachverein Siemens, Blaniamerke, im Restaurant Graf Walderseum 16 Uhr ein Kommers mit Damen statt. Diesem geht zwanglos ein Spiel in einer Bartie zwischen den Midliedern beider Bereine voraus. Am 26. April unternimmt die Schachvereiniaung eine Fahrt nach Kranowis, um dort dem mit ihrer Unterstützun ins Leben gerusenen Schachverein durch einen Werbetan neue Krennde heranzuziehen. Der Schlesische Meister, Sielorsti, wird eine Simultanvorstellung geben. Geplant ist noch ein Wandersmanzen marsch nach Ludowis im Mai.

### Leob schütz

\* Grünbung eines Berkehrs-Bereins. In ber gestrigen Bersammlung erfolgte bie Grünbung bes Berkehrs-Bereins. Rechtsanwalt walik machte die zahlreich Erschienenen mit den Zielen und dem Zwed des Vereins bekannt. Ein provisorischer Vorstand wurde gewählt, dem angehören: Bors. Bürgermeister Sartorh, Laufmann Brandel stür die Kaufmannschaft), Hotelier Arebs (für die Gewerbetreibenden), Bolfsbegehren. In den Abendstunden verauftalegebrer Teich auber (für die Rulturgruppen), tete die Ortsgruppe des Stahlhelms eine

genidderbande und beetatien. Ratider. Reftor \* Bolfsichulpersonalien in Ratider. Reftor Glombiga, ber Leiter ber Schule 2, ift mit bem 1. April in ben berbienten Ruhestanb getreten. Eine würdige Abschiedsseier legte Zeng-nis ab von der allseitigen Bertschäftnng Mitsche Earnowiger Straße 7. bieses verdienten Schulmannes.

### Rrouzburg

\* Erapriefter Bencinftis lette Sahrt. Unter großer Unteilnahme ber Bevölferung, ber Beiftlichfeit feines Begirtes, Bertreter ber Behörben und der Patronatsherrschaft wurde Ergpriefter Sencinffi gur emigen Ruhe geleitet. In bem fleinen Holsfirchlein in Groß-Laffowig, mo Erapriefter Bencinfti über 9 Jahre gewirft hatte, war fein Sarg, mit herrlichen Rrangen geichmudt, aufgebahrt. Erspriefter Beiftl. Rat Dofchet, Rreugburg, brachte unter Affifteng pon Kuratus Malina, Konstadt, und Kaplan Rublet, Rreugburg, bas Megopfer für ben Berftorbenen bar. In seiner beutschen Gebenkrebe zeichnete Erapriefter Mojchef ein Bilb von ber trefflichen Berfonlichleit und bem fegensreichen Wirken feines Konfraters. Rach bem Totenamt murben bie fterblichen Ueberrefte bes Berblichenen im Auto nach feiner Baterftabt Guttentag überführt. Rachmittags fand bier bie Beisetung ftatt. Much bier war bie Beteiligung ber Bebolterung fehr groß.

\* Bropagandaumzug bes Stahlheims für bas Boltsbegehren. In den Abendftunden verauftal-

### Die Rache eines Verschmähten | Das Gesicht der Stadt Hindenburg

Sinbenburg, 10. April.

Aus unferem Lefertreis wird uns gefchrieben: haben Sie bas noch niemals bemerft, bag Ratibor, 10. April. | es erft am Abend gurudtehrte. Als fie auf bie auch Stabte genan wie bie Menichen unterfchiebsurudhaltenb, unfreundlich breinblidt, mahrenb bie andere mit einlabendem Lächeln uns ihr freundliches Befen bartut?

Es ift icon fo: Stabte haben ihr eigenes, eigentumliches Befen. Bebrichtig. - aber beffen wirb fich ber Frembe gar nicht bewußt. Er fieht bas Stabtbilb, und rein gefühlsmäßig fteht fein Urteil feft: fompathifch ober nicht. Wir find uns wohl alle barüber einig, Stadt berührt, für unfer Birticaftsleben bon ungemeiner Bebeutung ift. Bir muffen es uns angelegen fein laffen, unferen Gaften ein freunbben fie von unserer Stadt gewinnen, fo nachhal- empfindet. Wir richten beshalb bie Bitte an alle tig ift, bag fie gern wieberkommen. Und bagu junfere Mitburger, in ber borgezeigten Beise mitfann jeber einzelne beitragen. Bir fprachen bor-

bas Geficht unferer Stadt nicht beeinfluffen? Ronnen wir es nicht anheimelnb gestalten, es nicht jum Ladeln bringen? Gine Frau, bie auf fich halt, pflegt ihr Geficht und unterftreicht bie Birfung burch Schmud und Haartracht. Unfere Stadt hat viele Genfter, viele Baltone, viele Garten bor ben Saufern. Sollte man hier nicht mit Blumen ein Hein wenig Farbe anflegen, mit grünen Tupfen bas Grau ber Strage beleben tonnen? Ein Genftertaften ift boch wirklich so teuer nicht, daß man ihn nicht beschaffen könnte! Und bie paar Blumen? Auch fie find als heimische Erzengung wahrhaftig erschwinglich. Ber feinen Borgarten einmal in Ordnung bringen lagt, tann felbft fehr wohl bie Bflege bann weiter führen und wirb an feinem eigentlichen Schaffen Freude haben. Das find für ben einzelnen Rleinigkeiten. Doch in ber Besamtheit gestalten fie bas Besicht unferer Stadt, Schaffen fie ben Einbrud, ben ber Frembe Bumirfen. Blumen vericonern bas Stabtbilb.

Aundgebung für das Bolfsbegehren, bie bei der hieligen Bevölkerung großen Anklang fand. Unter Vorantritt des Spielmannzuges mit Jadelbeleuchtung ging es durch die Hauptstraßen der Stadt. Auf dem Kinge wurde Halt gemacht, und der Kreisgruppenführer Kamp hielt eine kurze Ansprache. Der Reduer forderte aur Eintragung in die Listen auf. forberte gur Eintragung in bie Liften auf. Das Deutschlanblieb wurde von ber Menge begeistert mitgefungen

\* 301 **Bersonen schon eingezeichnet.** In Kreuz-burg Stadt haben sich an den beiben ersten Tagen 301 Personen für das Bolfsbegehren einge-

seichnet.

\*Flugtag. Der schon für den Herbst vorigen Jahres vom hiesigen Lustsahrtverein geplante Flugtag wird am Sonntag, 19. Abril, stattssinden. Als Fluggelände sind wieder die Wiesen des Dominiums Neuhof gewählt worden. Für den Flugtag hat der Lustsahrtverein die deutsche Flugsportvereinigung Gleiwig mit 4 Flugsachen der berbssichtet dengen berpflichtet.

Rosenbera

Bollsbegehreneinzeichnung. Am ersten Tage haben sich 73 Bersonen für bas Stahl-helmbollsbegehren eingezeichnet. Für Rosenberg eine stattliche Zahl!

Oppeln

\* Rilichtbeluch ber Gemerblichen Bernstickule. Das neue Schulfahr an der Gewerbsticken Berufsschule beginnt am Mittwoch, 15. April. Nach ber neuen Ortssaung sind alle im Stadtbezirse gewerblich beschäftigten ober wohnhaften Jugenblichen unter 18 Jahren zum Reinste ber gewerblichen Bernstschule ber Befuche ber gewerblichen Berufsichule berpflichtet.

Ginzeichnungen für das Stahlhelm-Bolls-begehren. Die Lift en für das Stahlhelm-Bollsbegehren sind am Mittwoch im Rat-haus ausgelegt worden. Die Einzeichnungen an an den ersten beiden Tagen waren bereits recht

### Aufruf der ehemaligen Gelbitiduklämpfer

Am 25. Mai finbet am Annaberge bie 10jährige Erinnerungsfeier an die damaligen Rampfe statt. Es ift eine Bflicht eines jeben Gelbitichupfampfers, an biefer Geier teilgunehmen. Um ben Kameraben bie Teilnahme zu fichern, ersuchen wir um Melbung bei ber Ber-Bur Berfügung ftehen. (Anmelbungen bis 1. Mai im Gelbstichupheim Ritterftrage 1 bei Gaftwirt Stöhr, Beuthen D.-S., ober beim Rameraben

### Behandlung Schwerhöriger im Bibil- und Strafbrozek

Auswahl ber Tanbitummenbolmeischer

Bie ber Amtliche Breugische Breffebienft mitteilt, hat ber Brenkifde Inftigminifter in einer Allgemeinen Berordnung für bie Berbandlung mit Schwerhörigen bie Beobachtung folgender Regeln empfohlen: Schwerhörige find aufzuforbern, bag fie, fofern fie bagu in ber Lage find, wieberholen, was fie bon Fragen, Beugenausfagen und fonftigen munblichen Erörterungen berftanben haben. Dies ift erforberlich, um bie fichere Gemahr bafur gu ichaffen, bag ber Schwerborige ben ihn betreffenben Teil ber Berhandlungen richtig berftanben bat. Jalls Schwerhörige ju einer Bieberholung nicht in ber Lage find, ift gur Berftanbigung ber foriftliche Beg ju mablen. Um eine zuverläffige Auswahl von geeigneten Dolmetschern für die Taubstummensprache zu erreichen, empfiehlt ber Minifter ben Behörben, bor ber allgemeinen Beeibigung von Taubstummendolmetichern eine Meugerung ber Tanbftummen-Bohlfahrtstammer, bie gur Zeit ihren Sit in Berlin NWB. 6, Albrechtftraße 26, bat, über die Gignung bes Bewerbers einzuholen.

### Frankfurter Börse

Im Verlauf befestigt

Frankfurt a. M., 10. April. Die Abendbörse begann surtickhaltend und uneinheitlich, vor allem lagen Kunstseideaktion in Reaktion auf die Steigerungen der letzten Tage weiter abgeschwächt. Dagegen waren Farben von Be-ginn an etwas fester. Anch Elektrowerte waren durchweg gut behauptet, wenn auch im Verlauf schwankend. Die Kuliese hielt sich vom Geschäft fern, zumal Aufträge nicht vom Geschäft fern, vorlagen und dringender Deckungsbedarf nicht vorhanden zu sein schien. Im Verlauf gewann aber die etwas festere Stimmung wieder die Oberhand. Der Schluß war durchweg befestigt. Die Anleihemärkte waren mäßig beeinflußt durch die Gerüchte über eine neue Reichsanleihe. Schlußkurse: Schutzgebietsanleihe 3, Altbesitz 59%, Neubesitz 6,7, Bayerische Hypo-thekenbank 134%, Berliner Handelsgesellschaft 130, Commerzbank 121%, Darmstädter Bank 150%, Dresdner 150, Reichsbank 172%, Allge-meine Lokalbahnen 1384 Verkehrswesen 59%. bund ehemaliger Selbstichuhlamp. meine Lokalbahnen 133%. Verkehrswesen 69%, Hapag 76%, Nordd. Lloyd 77%, Aku 90% bis ser Oberschlesiens, Sih Beuthen. Zeigen wir 31%, ABG. 1:16 bis 1:16, Bomberg 108, Buderus alten SSA., baß, wenn wir gerusen werden ehen. alten SSK., daß, wenn wir gerufen werben, eben
58%, Doutsche Erdöl 84%, Lindeum 96%, Licht
fo einig bis auf ben letzten Mann wie dazumal und Kraft 131%, Elektrische Lieserung 141,
zur Verfügung stehen. (Anmelbungen bis 1. Mai Farbonindustrie 157% bis 157%, Gestürel 133%, Goldschmidt 55%, Harpener 79, Holzmann 101%, Salzdetfurth 267, Klöckner 75, Mannesmann 83, Mansfeld 38, Metallgesellschaft 78%, Phönix 66, Rheinstahl 90, Rütgerswerke 62%, Schuckert 145, Mehrere ehem. Sesbstschutzkämpfer. Waldhof 112, Stahlverein 621/2.

# Die Kritische Zeit der Entwöhnung überwindet 3hr Kindchen leicht mit



Durch Anwendung YOU

HERBA-SEIFE

HERBA-CREME

werden diese Hautübel beseifigt und verhindert; das beweisen teusende von Gutachten.

Herba-Seile 65 3. 30% verstärkt Mk. 1.-: Herba-Creme in Tuben 60 4 und 85 3, in Dosen 60 3. Erhältlich in Apotheken Orogerien und Parfümerien.

Für den Erwelterungsdom beim Anapp [hafte-Arantenhaus in Beuthen DS. sollen in öffentlicher Ausschreibung vergeden

1. die Lieferung ber Hintermauerungsfteine,

2. die Ansführung
2. die Erde, Maurer- u. Jimmerardeiten,
d) der Maffürbeden,
c) der Fjolierungsarbeiten,
d) der Dachbederarbeiten (Bappbach),

e) der Klempnerarbeiten.

Die Unterlogen können, soweit der Borrat reicht, gegen Einsendung von 1,00 Mk, sin jedes Los unter 1, 2c, 2d und 2e und von 5.— Mk, sitr jedes Los unter 2a und 2d von uns bezogen werden. Zeichnungen liegen in unserem Bauomt aus. Die Deffnung der Angebote erfolgt am Mondog, dem 27. April, 11 Uhr, in Gegenwart eiwa erschienner Bieder.

Gleiwig, ben 9. April 1931.

Die Berwaltung der Oberschlesischen Anappschaft.

### Die Rleinhandelspreise im Industriegebiet

Preisbericht	bom	ı M	ittw	od,	8.	Apr	il 19	931		1000		
	100	dneris	-			Retchs				Säuf	igster 9	Rarite
Baren	Dur	highniu Ffund l c oder	spreis besw.	ie '	Pfund 1 r oder	heam.	je s	rigster Pfund l r ober	beam.	prei je T	s (in . Ifund b	Ref)
1 maintantanni	Beu- then	Glei- wip	den-	Beu- then	Glei- wis	Sin- ben- burg	Ben- then	Olei-	Sin- ben- burg	Beu- then	Glei- wis	Sin- ben- burg
31	eijá	- 11	nb X	Bur	ft w a			193	211	21.01	2	
Derbes Rinbsteisch v. K	1110	1111	106	120	110	1110	90	90	1 90	1100	90	90
Rindstalg	50	79 55	79 54	80 50	80	60	70 50	70	70	70 50	70 50	70 50
Kalb: Keule mit Anochen	115	113	108	120	120 100	120	100	100	90	100	100	100
Schwein: Rotelett mit Anochen	89	91	86	90	90	90	80	80	70	80	80	80
Bauch frisch mit Anochen	71 167	70 185	71 171	70 160	200	70 160	65	70	60	70	70	70
Sped geräucherter inl. fetter	92	96	98	100	100	100	80	80	75	90	100	100
Sped frischer inl. fetter	70	68	71 83	70 90	70 80	80	70	60	65	70	70.	70
Leberwurft 1	129	143	134	140	140	140	100	120	120	120	120	120
Leberwurft II	73 87	82	80 96	80	80	80 100	60 80	60 80	90	80	80 80	80
Rrafauer rob	140	140	143	140	140	160	120	100	120	-	120	120
Brot	unb	M ii	Her	eies	caeu	ani	Tie					
Roggenbrot buntel	15,1	15,1	14,6	15	15	15	15	14	14	-	-	-
Roggenbrot hell	17 31,3	16,9	16,6	17 32	17 30	17	17 30	16 30	16 30	_	-	
Roggenmehl 600/	15	15,4	14,8	15	15	15	14	14	14	-	2000	-
Weizenmehl f Grapen (grobe)	22 28	22,7	21,9	22 30	23	22	21 25	22	21 23			-
Beizengries )	30	30	30	30	30	30	26	26	25	-	-	-
Handnubeln   Mittelforte	29	30 65	29 63	30 60	30 70	30 60	25 50	25 48	25 47		=	-
mil	1 5		100		1		10.00		ue.	300	1	
Bollmilch 1) ab Laben	d) 11 1   25.7	27,8	Nild 127,8		1 28	1 28	1 24	1 26	1 26	1-	1 -	1 -
Molfereibutter	171	170	175	170	170	180	160	160	160	160	160	170
Eier inl. frisch	9,7	9,6 50	10,3	10 60	10 50	10 50	40	9 40	9 40	50	50	9 40
halbsett, Limburger	75	75	71	80	80	80	60	60	60	-	-	-
bollfett, Tilsiter	155	135	140	160	140	140	120	] 120	120	1 -	1	1 -
bezw. ab Wagen, ohne Entgelt fitr bie Lieferun	*		e 11 11	5 5	6 ft							
Egfartoffeln	3,3	3,5	3,21	-	-	3	3	3	2,5	- 1	-	3,5
Blumenkohl	50 19	50 23	45 17	20	20	40	40 15	40 15	40 12	20	20	40 20
Beigtohl	14	17	18	15	15	15	12	15	15	15	15	15
Wirfingkohl	19 13	20	16 12	20 15	20 10	15 15	15	20	15 10	15 10	10	15
Spinat	53	45	45	-	45	50	40	45	40	50	-	40
Sauerfraut		14 11	12 11	12	15 10	12 10	10	10	10 10	7,5	10	7,5
Ausländische Tafeläpfel	17	50	43	45	50	40	40	40	40	45	45	45
Badobst gemischt	West of	66	70	70	70	70	50	50	60	- 1	-	-
Sülfenfrüc	h te :	und 24	25 I	ft i g	e 2 e 25 ∣	ben   25	3 m i	ttel	19	25	25	25
Erbsen gelb ungeschält	25	25	25	25	25	25	20	20	20	25	25	25
Linsen, Mittelporte	37	32	37 26	35 25	30 25	25	25	25 18	30 18	30	-	30
Bollreis	29,6	31	29,7	30	30	30	29	30	29	-	-	_
Spersesalz lose	7	7,5	7,3	8	8	8	6	6	6	12/26	-	-
Margarine zum Aochen	53	52 25	51 24	55 25	50 25	25	45 20	45 20	45 20	1	_	-
Bohnenkaffee	309	320	294	320	320	280 40	240 38	240 35	240 30	=	-	minute.
Büdlinge	50	44	30	00	30	40	90	00	00		1	-

### Rirdliche Ractichten

Pfarrfirche St. Trinitatis, Beuthen

1. Conntag nach Oftern

A. Sonntag, nach Oftern

Reißer Sonntag, den 12. April: früh 5.30 Uhr hl.
Wesse, polnisch; 6,30 Uhr hl. Messe mit deutscher Predigt; 7.30 Uhr Erstommunionseier; 9 Uhr polnisches Sochamt mit Predigt; 10 Uhr deutsches Hochamt mit Predigt; 10 Uhr deutsches Hochamt mit Predigt; 10 Uhr deutsches Hochamt mit Predigt; 11.30 Uhr sire die deutsches Achamt mit Predigt. Messe mit Orgel); 11.30 Uhr sille hl. Wesse mit deutsche Predigt. — Rachmittags 2 Uhr deutsche Kosenkranzandacht; 8 Uhr poln. Besperandacht; 5 Uhr deutsche Christenlebre, Litanet und hl. Segen; abends 7 Uhr polnische Rosenkranzandacht. Anschließend an die 5-Uhr-Andacht Bersamulung des Männerapostolates. — In der Boche: täglich früh um 6, 6,80,7 und 8 Uhr hl. Wessen. Donnerstag: abends 7,45 Uhr polnische Delbergandacht. Sonnabend: 18. April, abends 7,15 Uhr, polnische Besperandacht. — Die hl. Tanse .15 Uhr. polnische Besperandackt. — Die hl. Taufe vird gespendet: Sountag, nachmittags 2,30 Uhr. Diens-ag und Freitag: früh 9 Uhr. Krankenbesuche sind die Uhr früh in der Sakristei, Rachtkrankenbesuche beim küster in der Pfarrei zu melden.

#### Bfarrtirche Gt. Maria, Beuthen

Pfarefirche Ct. Maria, Beuthen
Conntag, 12. April: friih um 6 und 7,30 Uhr hl.
Messen; 8,15 Uhr deutsche Predigt; 8,45 Uhr Hochamt;
1,45 Uhr Kindergottesdienst; 10,30 Uhr polnische Predigt; 11 Uhr Hochamt; 11,45 Uhr stille hl. Messe.
Keit; 11 Uhr Hochamt; 11,45 Uhr stille hl. Messe. Rachnittags 2,30 Uhr polnische Besperandacht. An den Wochentagen: friih um
1, 6,30, 7,15 und 8 Uhr hl. Wessen. Mittwoch; abends
Uhr religiös-wissenschaftlicher Vortrag über "Deutsches
Kolkstum und Kömische Kirche". Kedner: Pater Ludger
Vortrag in SI. Sonnabend: abends 7 Uhr deutsche Bespermdacht. — Taufstunden: Sountag, nachmittags 3,30
Uhr, Montag und Donnerstag, früh 9 Uhr. — Rachtrankenbesuch sind dem Küsser, Tarnowiger Straße 10
Fernsprecher 2630), zu melden.

#### Berg-Jefu-Rirche, Beuthen

Weißer Sonntag: 6,30 Uhr Frühmesse mit Ansprache; 30 Uhr Kindermesse mit Ansprache; 8,30 Uhr Amt mit nsprache und Gemeinschaftskommunion der Wütter; inspracie und Vemeinschaftskomminion der Mütter; 0 Uhr Akademikermesse mit Ansprache; 11 Uhr Hochamikit Predigt und hl. Segen. Abends 7 Uhr Segens. indacht. Montag: 4 Uhr Andacht für den Mütterverein it Ansprache und hl. Segen. Abends 8 Uhr Andacht ür Hausgehilfinnen. Abendandachten wie gewöhnlich. Köchten Soundag: Jungkrauen. Sonntag mit Gemeinschaftsomminion der Jungkrauen. — Die Bankpläge verden von vormistet erben nen vermietet.

SI.-Geift-Rirde, Beuthen Conntag: pormittags 8 Uhr hl. Deffe.

Pfarrfirche St. Snaginth, Beuthen

Sonntag, 12. April: Oberfirche: 5,15 Uhr ftille Bfarr-Sonntag, 12. April: Oberfirche: 5.15 Uhr stille Pfarresse; 6 Uhr polnische Singmesse; 7.30 Uhr beutscheinigmesse anlählich bes 30jährigen Borseherjubiläums. Vorst. der Rose Franzissa Bieruch; 8.30 Uhr beutscheigt; 9 Uhr hochant. hl. Messe sir den hause und drundbesserverein; 10,30 Uhr polnische Predigt; 1 Uhr hochant. — Rachmittags 2,30 Uhr polnische Sesperandacht. Interstreche: 11 Uhr deutsche Singmesse mit Predigt. — in der Boche: früh um 6, 6,30, 7,15 und 8 Uhr hl. Messen. — Die hl. Tause wird gespendet: Sonntag: nachmitags 2 Uhr, Dienstag und Donnerstag: vorm. 8 Uhr. lachtrankenbesuche sind beim Küster, Kaminer Straße 1, u melden.

### Um die oberschlesische Ghachmeifterfchaft

Am Sonntag wird bie 3. Runde um bie Dberichlesische Gaumeisterschaft ausgetragen. Es fpielen in Mitultichut, Ratsfeller, Mifultichut - Soniha und in Laband, Café Blaget, Laband — Beuthen. Das lepgenannte Spiel steigt um 11 Uhr und wird in zwei Klaffen ausgetragen. Das 3 Treffen Gleiwiß - Baborge wurde auf eine fpateren Termin verlegt. In der A-Rlaffe führt Schach-Club "Aliechin". Beuthen, mit 9 Buntten bor Gleiwiß mit 8 Buntten Der Stand in ber B-Rlaffe ergibt ein sehr unklares Bilb, ba in jeber Runbe eine Mannichaft fpielfrei ift. Am Conntag, ben 19. b. Mts. wird die britte Runde in ben Gingelwettfämpfen ausgetragen.

### Treffen des ehem. 5. Schlef. Inf.-Regt. 154

Janer (Schlef.), 10. April.

Die Angehörigen bes ehem. 5. Nieberich lesischen Inc. Regts. 154 treffen sich K fin gesten 1931 in der alten Garnisonstadt zur 2. Wiederschensseier. Die Borbereitung en zu dieser Beranstaltung sind im besten Gange, um die aus allen Teilen Deutschlands zu erwartenden ehm. 154er würdig an empfangen. Ehemalige Regi-mentsangehörige werden darauf aufmerksam ge-niacht; sie erfahren näheres durch den 154er Bund. Anschrift: Lehrer Ung Laube, Jauer.

#### Cvangelifch-lutherifche Rirche, Gleiwig

Sonntag, den 12. April: 9,30 Uhr Bredigtgottesdienst, Pastor Alages. 10,45 Uhr Aindergottesdienst. Montag, den 18. April: 4 Uhr Bersammlung des Frauenvereins in Beuthen, Siemianowiger Chaussee 62, II (Bibelbesprechstunde). 7,30 Uhr Bibelstunde in Kattowik, ut. Alebischtowa 14, I. Dienstag, den 14. April: 4 Uhr Bersammlung des Katharinenvereins im Gemeindesaal (Bibelbesprechung).

Evangelifche Rirdengemeinde, hindenburg Friedensstrige: Sonntag: 9.90 Uhr Gottesbienst, Pastor Hoffmann; 11 Uhr Kindergottesdienst; 12 Uhr Zaufen. Donnerstag, 16. 4., abends 7,30 Uhr Wochenandacht.

König. Luife. Geb. Rirche: Conntag: 9,30 Uhr Gottes-bienft, 10,45 Uhr Taufen, 11 Uhr Kindergottesbienft. Borfigwert: Conntag: 9,30 Uhr Gottesbienft.

Die Firma Sermann Rofenthal in Berthen, Die auf ein Bestehen von mehr als 30 Jahren zurücklick, löst ihr Unternehmen auf. Die Firma veranstoltet ab heute, Sonnabend, einen Totalausverkauf. Bir verweisen auf diese ungewöhnlich günstige Einkaufs-

Seife "Meine Sorte" rein, mild und herrlich schäumend



# Sport-Beilage

### Schönfelder wieder Beeres-Waldlaufmeifter

Die Walblaufmeisterschaft bes Deutschen Reichsbeeres wurde am Downerstag bei warmen Better und vorbilldlicher Organisation zum zwei-gewertet wurden. Außerbem gingen 34 Ginzelläufer oberpionier Bürfer don der 3. Kionier-Abtlg.
in 34:55 vor dom Oberschützen Behm U. dem
Roldbausmeister der DT. dom 1929, und dem Elefr.
Mah vom Ans.-Regt. 8. In ter Wannschaftzetvertung siegte das 3. Batl. In s.-Reat. 5
(Awstock) mit 32 Kunsten vor 1. Batl. Ins.-Wgt. 8
(Arantsurt/Oder mit 63, 3. Batl. Ins.-Wgt. 20
(Kasseur) mit 65 und 1. Batl. Ins.-Wgt. 20 (Ortelsburg) mit 66 Kunkten. Die besten Läuser werden als Wonnschaft des Willitär-SV.-Wünsborf on ber am 26. April in Hannover stattfin-Deutschen Waldlaufmeisterschaft teil-

### Güdoftdeutiche Frauen- Sandballmeisterichaft

Reichsbahn Obbeln - Breuken Glogan

In der Frauenkloffe ber Südoftbeutschen Frauenmeisterschaft fällt am Sonntag bie Entideibung. Erfreulicherweise bat fich jum erften Male eine oberschlesische Damenmannschaft bis aum Enbipiel burchtampfen tonnen. Die Reichsbohn Oppeln stellt die tuchtigen Bertreterinnen des Oberschlesischen Handballsports, die in Breslau im Sportpark Grüneiche gegen bie Damen von Preußen Glogau anzutreten haben. berechtigtem Interesse sieht man in Oberschlosien dem Endkampf entgegen und hofft auf Sieg der einheimischen Farben,

### Sandballmeisterichaft der 95B

Die Bufammenfegung ber Borrunbenfpiele

Das Programm der Vorrumbenspiele um die Handballmeisterschaft ber DSB. ist jet aufgestellt worden, obwohl die Bertreter ber sieben Lanbesverbande noch nicht restlos ermittelt sind. Um bie Herrenmeisterschaft streiten vierzehn Bereine, je drei Bertreter aus West- und Mittelbentschland, je dwei aus Berlin, Südentschland und Norddeutschland, je einer aus dem Sübosten und vom Baltenverband. Der Titelverteidiger und achtmalige Deutsche Meister Polizeisportverein Verlin trifft in Dessau halle
auf den 3. Vertreter von Mittelbeutschland, ber Die Bereinsleitung bes 1. FC. Katiowis legt wurden wie folgt ansberommt: He's dagen Sommover 96 in Nachen gegen Sommover 96 in Nachen: Tura Vormen gegen Sommover 96 in Nachen: Tura Vormen: PSB. Gotha gegen Borussia die Kesterlage kann also keinessalls wurde Kurzal II oegen Toballa. Sieger Karth in Karmen: PSB. Gotha gegen Borussia die Kesterlage kann also keinessalls auf das Konto der ersten Seniorenmannschaft geden ober Rick. Die Nachen gegen Vormsburg des Konto der ersten Seniorenmannschaft geden ober Rick. Die Stevenschaft die Kestenschlegen der Kestensch

Bu ben Damenspielen ftellt jeder Landesverband nur einen Vertreter. Hier sind vorläufig nur zwei Spiele angesetzt worden und zwar zwiichen Azoo Königsberg und Breußen Glogau
bezw. Keichsbahn Opbelm in Bressau und Eintracht Frankfurt a. M. gegen Frauen SC. Magbeburg oder Fortuna Leipzig in Magdeburg bezw.
Leipzig. Die beiden spielshärksten Bereine des
Vorsahres, SC. Charlottenburg und Biktoria
Hamburg, bleiben in der Vorrunde spielsfrei.

### Auftatt zur DI.-Handballmeisterschaft

Am kommenden Sonntag werden die ersten Spiele um die DL-Handballmeisterschaft ausgetragen. Bei ben Männern gibt es acht Spiele, bei den Turnerinnen stehen nur zwei Paarungen fest. Der Brandenburgische Areismeister, Turngemeinde in Berlin, sährt nach Swine-münde zum Kampf mit dem bortigen TB. von 1861, auch die Damen der T. i. B. spielen am Ostseestrande, und zwar gegen den Stettiner Twrmund. Die weiteren Spiele der Männer sind: Mogbeburg-Renftwot — Harburg, Polizei Kiel gegen Bremer Turngemeinde, Krefeld Dopum gegen Hagen-Gilpe, Algenrodt — Gidwoze, Dggersheim—Beindeim, Ehlingen—Fürth 1860, Leipzig 67 - Eisenach. Bei den Damen steht Bestimmtheit außer bem Spiel in Swinemünde nur noch ein Kampf 1855 und Witten 1848 fest.

### Ungarns Elf gegen die Schweiz

Ungarns Fußballelf für ben am Sonntag in Butapest stattfindenden Länderkampf gegen die Schweiz ist wie folgt aufgestellt worden: Huber (Ujpest): Dubos (Ujpest). Wand (Hungaria); Borsahi (Ujpest), Nieber (Hungaria), Lazar (FIC); Tänzer (FIC), Auer (Ujpest), Kalmar (Hungaria), Spiz, Szabo (Ujpest).

### Fußballturnier der DIR. Sportfreunde Beuthen

Das Fußballturnier, bas am 2. Ofterfeiertag aus Andah des 10jährigen Jubilaums ber Sportfreunde Beuthen auf dem DJR-Sportplat Sportfreunde Beuthen auf dem DIR Sportplah am Beuthener Stodion zum Austrag fam, brachte harte und spannende Kämpse. So hielte Falke Beuthen gegen Sparta Kilzendorf auch nach Ver-längerung nur 2:2. Sbenfalls blieb der Kamps Berkjugend Beuthen gegen Grenzwacht Friedricks-wille 2:2 unentschieden. Sportfreunde Beuthen kamen kampflos in die Zwischenrunde, da Breu-ken Schomberg absagen mußte. Borber spielten Kolle Beuthen, 2. Senivren gegen Germania

#### IR. St. Maria Kattowiß — DJR. Rord Hindenburg 6:0

Mit der Verpflichtung ber Handballmannichaf der IR. St. Maria Kattowiß hatte die DIR. Nord Hindenburg einen glücklichen Grif Die Gafte waren technisch und in bezug meit überlegen auf Kombination schossen in jeder Halbzeit brei Tore.

### 1. FC. Kattowit - DJR. Bittoria Hindenburg

Polizei H. in Spanban und PSB. Beißensels bieses 3:2 gewann. DIK. Biktoria hindenburg gegen PSB. Königsberg in Beißensels. wird in Zukunft emvas vorsichtiger mit der Rewird in Zukunft emvas vorsichtiger mit der Re-klometrommel umgeben mussen, da jonst leicht aliche Schlüsse gezogen werden können.

#### DIA. Nord Hindenburg — DJA. Preußen Gleiwit 8:0

Die in Meinit erlittene Rieberlage machte DIR. Nord hindenburg beim zweiten Busommentreffen mit DIR. Breußen Gleiwit wieber wett. In einem schönen Kampfe schlugen die Hinbenburger, nicht zuletzt durch die Runft bon Bermas, ihre Gafte mit 8:0 und erhielten Anerkennung ein Diplom.

### Schwimmer-Zweikampf Gleiwit - Breslau

Die beiben beften Schwimmvereine Dberschlesiens und Brestaus, Gleiwig 1900 und 15 Uhr: SB. Borfigwert - CF. Mitnitschip Alter Turnverein Breslau, haben für ben 10. Mai einen Zweikampf verabrebet, der nach den scharfen Rämpfen im letten Jahre und ben wechselnben Erfolgen sehr interessant zu werben verspricht und für beide Bereine eine Preftigefrage bedeutet. Der Zweikampf fieht folgende Bettkämpfe vor: 1. Lagenftaffel (100 Meter Büden, 200 Moter Bruft, 100 Meter Rraud), 2. Bruftftaffel, 3 mal 200 Meter, 3. Rraulftaffel 10 mal 100 Meter, 4. Bafferballfpiel. Die Berauftaltung tommt in Breslau jum Austrag. Beiter plant man einen Stabtetampf Gleiwig Bredlau.

### Am 26. April Radrennen in Beuthen

Der Gau Dberfdlefien im Bunb Deutfcher Rabfahrer plant fein erstes Rab-rennen in ber neuen Saison bereits am 26. April im Beuthener Stadion dur Durchführung zu Fahrer ben, die schon im Borjahre beim Publikum gro-Ben Anklang gefunden haben.

### Germania 04 Hindenburg beffer als Beuthen 06

Germania 04 hatte seinen Aussteigesbaupf im Stenumen gegen NSK. Beuthen 06 auszutragen. Die Hindenburger wurden im Dreisambi um die Oberschlessische Meisterschaft nit 2625 Krund gegen 2140 Krund süberlegener Sieger. Bereits im Reisen holte Hindenburg 150 Krund im beidarmig Reisen sogar 200 Krund heraus, sodak schon hier der Sieg sicherestellt war. Im beidarmig Reisen und Steben beringte Dudef, Reuthen, der in heiben Papulburgen und dereisen armia Keißen und Stoben verjagte Dubek, Benthen, der in beiden Kampharten nach dreimaligem Verhuch ausscheiben mußte. Im beidentwigen Stoben holte Dindenburg 270 Khund herraus. Kecht beachtliche Leistungen zeigten bei Beuthen Malek und bei Dindenburg besonders Lukasche Keinbenburg besonders Lukasche Erben 190 Khund erreichte. Die Hindenburger Gebiehrung. An verreichten ist das unsportliche Benehmen der Beuthener nach verlorenem Kanpfe Die Kömbie im Keben vorche

### Gonntagsprogramm

Gleimik:

10,30 Uhr: Bormärts-Rafensport — Feuerwehr Gleiwig Fußballpolal (Wilhelmsport).

11,30 Uhr: GB. Oberhütten - Frifch-Frei Sinbenburg

9 Uhr: Balblauf ber Turner (Rieborowig-Bilco

Sinbenburg:

15 Uhr: Preußen Zaborge — Benthen 09 Fußball-meisterschaft (Preußenplat).

1. FG. Hindeuburg — Sportfreunde Ratibor Rleiner Begirksmeister (Preußenplat).

Cognipa: 15,30 Uhr: Germania Cosnita - SB. Areuzburg Rleiner Bezirksmeister.

Ranbrzin:

15 Uhr: Borwarts Kandezin — Sportfreunde Cofel Fußballpotal.

Ratibor: 15 Uhr: Natiber 03 — 6B. Miechowig Freundschafts-

Danisch mach acht Winnten Kampszeit eine unerwartete Rieberhage. Den Revandselampf: unerwartete Bieberlage. Den Revandet. Wufchiol-Hanfla gewann Musch in I

### Shftemänderung beim Boren

Burud jum englischen Stil

Im Rahmen der Samburger Meisterschaftsfampfe bes Deutschen Reichsverbandes für Amateurbogen tagte ber Technische Audichuß, um bas fportliche Brogramm gur beraten. Der bringen. Es sollen die besten Fahrer das spormide programm umsaßt eine Reihe von Wettbewer- essanter Begegnungen. Im nächten Länder. tampf treffen die beutschen Bertreter am 19. Juli in Hannover mit ben Abgeordneten Stalien & gufammen, am 23. September finbet in Dresben ber Ländertampf gegen Danemart ftatt. Für ben Monat Februar 1982 wurde ein Landerkampf mit Belgien vereinbart, für den der Landesverband Bestfalen-Heffen bie bentiche Mannichaft ftellt. Un Städtetämpfen find borgeseben Berlin - Robenbagen in Berlin jowie Dresben - Berlin und Dresben - Dilin den in Elbfloreng. Die Termine für bie Potoltampfe awischen ben einzelnen Landesverbanden werden erft auf der Herbsttagung bes Technischen Ausschusses festgesett.

Stark kritisiert wurde der heute allgemein übliche Kampfftil der heutigen Amateure, der oft weit von der Kunft des Bozens entfernt ist. Man war sich barüber einig, daß hier eine Meu-berung eintreten musse. Um dies zu erreichen, foll in Bufunft kunftvolles Boren höher bewertet werben als fraftvolles Draufgangertum. Bei ben

### Aus aller Welt

### Die Frau auf der Straße erschossen

Berlin. Gint blutiges Familienbrama hat sich in Blankenburg an ber Stettiner Bahn abgespielt. Dort hat der 71jährige pensionierte Eisenbahner Hermann Grönke seine 55jährige Frau, mit der in Scheidung lebte, als sie in seiner Bohnung erkein, durch zwei Schüsse so ichwer berlett, baf fie ihren Berlegungen erlegen ift. Grönke ift Gigentumer eines kleimen Saus chens, bas in der noch ziemlich unbebouten Urbacher Straße in Blanken burg steht. Das Shepaar lebte schon seit Jahren in Unsrieden, woran nach Angaben ver Fran, die Trunklucht bes Mannes die Schulb haben soll. Grönke wiederum machte seiner Fran zum Borwurf, daß sie sein ersportes Geld vergende. Schließlich war das Berhältnis der Eheleute zueimander unertpoolich geworden, und bie Frau berließ die gemeinsame Wohnung. Sie zog zu Bekannten und forderte den Mann auf, ihre Sachen herauszu-geben. Als Grönke dazu nicht bereit war, wandte iich die Frau an das Pantower Amtsgericht und erwirfte dort ein Urteil. Um Morgen kam Fran Grönke in **Vepleitung eines Bollziehung**sbeamten, um ihre Sachen abzuholen. Sie fanden das Saus verschlossen, und Grönte, der sich in der Bohnung befand, wollte nicht öffmen. Die wiederholten Amforderungen des Gerichtsvollziehers und die Borhaltung, daß er sich strafdar
mache, beantwortete der olte Waonn mit wühren
Beschieft aus der erke Darkellung zutrückers und die Borhaltung, daß er sich strafdar
mache, beantwortete der olte Waonn mit wühren
Beschieft aus der erke Darkellung zutrückers und die Borhaltung, daß er sich strafdar
mache, beantwortete der olte Waonn mit wühren
Beschieft aus der erke Darkellung zutrückers und die Reugier des Schabenten ber machte surzeihand eine Kreinel zutrückersend des Studenten sie einen ungläcken Berhör durch die Einweilsichen Beschieft der schieften der erklärte, daß sie
schieft der erke Darkellung zutrückersend des Schabenten ber machte surzeihand eine Kreinel zutrafficenen über einen wichten seinen Beschieft des Schaben wurde sie
schieft dark der in gleicher Beschieft des Schaben wirde einen keilen ber keinelberger
schieft darken wirde erklärte, daß sie er erk kurzeihand eine Kreinel zutreision. Das Reisegepää des Schabenten herauszestellt hatte, daß sie
schieft der Moonn mit wühren
schieft der in gleicher Bright der schieft die schieft der Schieften der in gleicher Rockellung zutrafficenten weilschen wirde einen Kreinel zutrafficenten weilschen wirde schieften der Kosser der schieften der schieften der kosser der schieften der schieften der kosser der schieften der schief

polizeilichen Schut herbeizuholen. Er ließ Fran Grönke und das Fuhrwerk, das sie mit-gebracht hatten, dor dem Hause zurück und begab fich gum Polizeirevier. Bahrend die Frau im Gespräch mit bem Anticher bes Suhrwerks auf ber Strake ftanb, rif Gronte ploglich bie Tur auf 24 Stunden und schoft zweimal auf sie. Er wollte auch noch einen dritten Schuß abgeben, da schlug ihm aber der Kutscher die Wasse aus der Handelber der Aufgeben aslang es, sich loszutreiken. Er sloh über venden dewing es, uch toszirreinen. Er stog uber die Wiesen, wurde aber von Nodhbarn eingeholt und dom inzwischen eingetrossenen Ueberfalle ab wehrlom mando übergeben. Die vorläufige Unterluchung Grönkes durch den Polizeigrzt hat ergeben, daß er vermutlich gerstes-

### Ein dreijähriger Junge erschossen aufgefunden

**Berlin.** In dem Hause Dragonerstraße 8 ist am Diemstagabend der drei Jahre alte Hans Gildebrandt erschossen aufgefunden worden. Der Arst, ber einen Herzisch ug fonstatierte, benachrichtigte die Ariminalpolizei. Der zuerst rätjelhafte Tob des Hans Hilbebrandt kann jeht als aufgeklärt gelten. Der Vater des Kimbes, der Bauarbeiter Erwin Hilbebrandt, hat bei einer erneuten Bernehmung seine erste Darftellung zurückgezogen und zuoegeben, seinen Sohn durch

binzu und spielte mit der Bistole. Als der Bater Werderstraße und Jähringer Straße. sie ihm weanehmen wollte, löste sich ein Schuß Außerbem hatte er noch in Ermangelung einer und traf das Kind ins Herz. Die Wasse, die zu- nächst nicht zu sinden war, wurde in einem Ber- ich en Firma für Paris eingepackt. Auf die

### auf der Eisenbahnachse

Berlin. Auf dem Schlesischen Bahnhof be-merkte vormittag ein Eisenbahnbeamter bei der Kontrolle des D-Juges Bukarest-Berlin unter einem D-Zugwagen einen Mann, der als ein rumänischer Solbat namens Wichael Stanger sestgestellt wurde. Er ist geborener Deutschöfterreicher und ist nach dem Kriege rumänischer Staatsbürger ge-worden. Er wurde ber Politischen Polizei zu-

### Ein Studentenulk

Seibelberg. In einer ber lette Nächte schleppte sich ein Bruber Sindio burch bie einsamen Gaffen Beibelbergs mit einem mäcktigen Roffer ab. Dabei erregte er die freundliche Ausmerksamkeit nnb Neugierde eines Polizeibeamten, der ihn fragte: Wobin des Weges? Und womit er sich benn in so später Stunde abschleppe. Freundlich erwiderte der Student, erwässe dringlich nach Paris reifen, um bort eine wichtige Diffion an erfüllen.

sted entbeckt. Ein Bekannter, der durch die zehniährige Tochter herbeigerusen worden war, hatte
die Listole an sich genommen, und in seiner Wohnung wurde sie dann auch gefunden. Sildebrandt
bleibt zunächst in Polizeigewahrsam. zösischen Generals noch die Namen der bentichen Generale Moltke und Werder aufzuhängen. Die beiden Schilber der Zähringer Straße aber sollten darauf himpeisen, daß die Zähringer in ihrem Bapen einen greulich mit ber Junge bledenben beutschen Len hätten. Der Polizeibeamte lub turgerband den Musensohn auf die Polizeiwache, um den Rariser Man zunächst einmal zu überschlafen. Am folgenden Tage beschäftigte sich bereits der Schnellrichter mit biefem fleinen, ausnahmsweise nicht innerpolitischen, fonbern außenpolitischen Brozeg und brummte dem Bruder Studio vierzig Mark Gelbstrafe auf, die er fröhlich lächelns annahm. Es handelt fich um einen amerifanischen Stubenten, ber in Seibelberg ftudiert und im nächsten Semester sein Examen machen will.

### Die Gestrengen von Ellis Island

Rew York. Der englischen Staatsangehörigen Fran Beggy Burton, die sich auf einer Erholungsreife besand, ift bie Einreise in bie Bereinigten Staaten untersagt worben. Die Beborden hatten fie für "moralisch verdorben" erklärt.

# Die Gesahren der Konsumkrafttheorie

Nicht verzehren — entbehren / Eine wirtschaftliche Laienpredigt

In ber Märzausgode bes Aunstwarts beschäftigt sich Karl Megerle unter dem Titel Wirtschaftliche Laien predigt mit der Konstunfrastitheorie. Er entwicklt Gedanken, die sehr deherzigenswert such, wenn man es auch vielleicht seinem wirtschoftlichen "Laientum" zugutehalten muß, daß er übersieht, wie sehr in den lesten Zahren gerode aus Kreisen der deutschen Unteraehmer auf die wirtschäftlichen, politischen und sozialen Gesahren der von den Gewerkschaften und der politischen Linken forcierten Konsumkarstitbeorie hin gewießen Ausschaftlichen Zustamberrichtes durch unseren wirtschaftlichen Zustammenbruch bedurft, um diesen Warnungen ein Eco zu verschaffen. In ber Margausgade bes Rumstwarts beschäf- von allem, was bie Birtschaft an Baren und bas frisenlose Birtschaftsparabies ift. Denn bie Coo su verichaffen.

Das Jahr 1930 ift gewiß ein Jahr ber Desillussionierung gewesen. Liest man aber als wirticaftlicher Laie, nur mit einem gesunben Menschenverstand und etwas Blid für menschfiche politische Birklichkeiten begabt, die flugen Betrachtungen ber Birtichaftsführer gur Jahreswende, wobei es swijchen Unternehmer und Gewerk daftler wenig prinzipielle Meinungsver-schiedenheiten gibt, bann muß man feststellen, baß es die Wahrheit in deutschen Landen noch immer schwer hat, burch ben Rebel ber Berblendung burchzwicheinen. Denn was die Fach-leute, bis hinauf jum Reichsfinanzminister, anpreifen und bermuten, erwarten und erhoffen, beschwören und berdammen, scheint uns beshalb so werthos, weil olles irgendwie aus dem Glau-ben an den neuen Baal des letzten Jahrzehnts ffammt: aus bem Glauben an eine Rraft, bie alle Birtichaftshirne bebufelt hat, an bie Ronimmtraft. Bom Broduzenten aus goschen, wird biese Kraft auch Kauftrast genannt, aber hinter dem wirtschaftlich eigenklich etwas anderes bebeutenben Ausbrud Rauftroft ftedt beute ebenfalls jene sabelbaste Konsumfrasttheorie, von der wir das Ende der Krise, die "Ankurde-lang" der Wirtschaft, kurzum die neue Kon-jumktur erwarten. Kausteute, Fabrikanten, Arbeitgeber und Arbeitnehmer, Barlamentarier beten zu biefem Gögen töglich und stündlich. Und lag nicht jebe Reichs., Stoats- und Kom-munalregierung bisher vor ihm auf den Knien und brachte ihm unerhörte Opfer an Ars-gaben und Berschwendung, so daß sich der kleine Mann nur ein Beispiel an feiner Regierung gu nehmen brouchte, wm es in der Kunft bes Konfums ebenso schnell, ebenso weit zu bringen? Und hat nicht Gustav Stresemann ben Kritikern seiner Außenpolitik eines Tages ärgerlich jugefie follten nicht vergeffen, bag wir ein waffenloses Bolt seien, daß die einzige Baffe, die und geblieben, die Konsumfrast von 60 Millio-nen Dentschen sei? In der Zat war unsere Aufenpolitif auf biefer geiftigen Grundlage aufgebant, einer Grunblage, bie notwendig einer Rroft, die Entbehrentonnen beißt und vor Zeiten Gewaltiges geleistet haben foll

Leistungen erzeigt, besto besser für die Birtschaft. Reparationen allein erklären den franzöllnd so wird plöglich zu einer Tugend, was sischen Kapitalüberschuß nicht, sondern es ist auch zu unserer Böter Zeit als eine "Not" empfunder geizige, knicktige, sparsame iranzösische Bauer, den wurde: daß man nämlich gezwungen war, das fauer berbiente Gelb wieber auszugeben für das, was des Lebens "Nahrung und Not-burft" forberte. Nun muß man sich einmal barüber flar werben, was seelisch und biologisch, werbrauchen" beißt, ganz abgesehen zunächst ber wirtschaftlichen und nationalen Geite. Die Freiehre von ber Konfumfraft begünstigt jene Tenbens, die barauf ausgeht, immer audi neue Bedürfnisse zu schaffen und damit biologische und seelische "Ausbeutung" bes Men-ichen zu beschleunigen. Denn nicht nur wir verbrauchen die Dinge, sondern bie Dinge verbrauchen auch aus, und um fo mehr, je differen-zierter bie Bedürfnisse geworden sind. Unsere Wirtschaftler haben verge jen, daß die Birtichaft cs mit Menschen ebenso fehr ju tun bat wie mit Dingen und Berton, daber die Hohlbeit und Ohnmacht aller Hilfsmittel, bie angepriesen werben. Sie lassen ben menschlich-seelischen Faktor anger acht.

Dabei ift bas Jammern über ben nachlaffenden Konsum um so verwunderlicher, als wir gradewegs aus einer Zeit kommen, in welcher der Konsum gegenüber der Borkriegszeit quantitativ, vor allem aber qualitativ rapid gestiegen ist. Man zeige uns ben Durchichnittsmenichen - ausgenommen iene tapfere und stolze Schar der ster-benden Rentuer und Rentuerinnen bes bentschen Mittelstandes, die nun ein unaähldares Kapital an Stolz, Entbehrungs- und Verzichtskraft mit ins Grab nehmen —, bessen Lebenshaltung nicht im ganzen, mindestens aber auf verschiedenen Ge-bieten über der bieten über ber Vorkriegszeit lient. Und selbst da, wo er persönlich nicht bester lebt, da nimmt seine Lebenshaltung ober die seiner Kinder teil an dem Standard, den die öffenteliche Hand in irgend einer Korm geschaffen liche Sanb in irgend einer Form geschaffer hat. Wir brauchen nur einige Gebiete zu nennen um anzubenten, was wir meinen. Ivsmetik, Seibe und Aunstseibe, Auto, Nadio, Grammo-bhon, Bergungungen. Gaststätten, Schulwesen, Sport, Shgiene, Sozialgesetzebung usw. In Wahrheit kam auf den deutschen Tisch seit Jahren

### vorgegeffenes Brot

Bir haben nicht zu wenig, sonbern zu viel ber-braucht für uniere Berhältnisse, in jeber Beise und an jebem Ort. Der einzelne wie ber Stand, ber Staat wie die Gemeinbe.

Muß man die Birtschaftler erst wieder daran erinnern, daß Kadital, wenn es echt sein soll, nichts anderes ist als der Teil des Berdienten, der übrigbleibt, wenn man nicht alles verbraucht, b. h. also, wenn man den Konsum so weit als möglich einschränkt? Heute aber hat man biesen nichts wissen sonnte, nichts wissen durfte, weil korgang auf den Avos geftellt und pumpt sich das eben jener Gott leine anderen Götter neben sich Kapital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das den ital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das den ital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das den ital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das dapital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das dapital aus dem Avos geftellt und pumpt sich das geftan haben, erhebliche Teile davon buckläblich au konsumieren. Kein Bunder, daß es Deutschweisen erd buste Perbranchstellen, und fein Bunder auch, daß die schlicht und rund sagt: je mehr du verbrauchstellen.

Aleinburger und Reniner, ber Frankreich bie ge-waltige Rapitalmacht liefert, an beren Striden heute sogar England hinter Frankreichs Politit hergezerrt wird.

Bo aber einmal bie Thrannis ber Ronjumkrafttheorie aufgerichtet ist, da wütet sie in dem gelunden Wirtschaftskörper der Nation noch in einer anderen Richtung. Um zum Konsum anzureizen, mussen immer bessere Qualitäten angepriesen und immer neue Beburfniffe ge-wedt werben. Die Folge ift, bag ber migbranchte Konsum anch die Produktion sehsleitet. Das knappe Kapital wird nicht den Zweigen zugeführt, die des Lebens Notwendigkeiten schaffen, sondern ein großer Teil davon verschwindet in Industriezweigen und Unternehmungen, deren Brobufte und Leiftungen im Verhältnis zu jenen Luxus bedeuten. Sollen aber Luxusindustrien florieren, so müssen notwendigerweise die anderen die Lasten Go fehlt ber Landwirtschaft billiges Betriebstapital, jo haben Sunberttaufenbe bon bentichen Familien noch feine Wohnung für fich, währenb rings um sie her die Konsumiheorie Orgien feiert. Es ist klar, daß jene fehlgeleitete Krodus-tion sich nur dadurch rentieren kann, daß irgendwo anders in der beutschen Volkswirtschaft Rente und unter Entbehrungen gearbeitet werden muß: nämlich in der Landwirtschaft. tarrten geblenbet nach dem amerikanischen Bei-viel und tun es noch. Weil jene prosperierten, laubten wir es uns auch leisten zu können. Die Volfswirte vom Hach sollten sich einmal die Mühe nehmen, das eingesetze Kapital und die deutsche Eroduktion danach zu untersuchen, ob sie am diologisch und wirkschaftlich richtigen Orte arbeiten und bas produzieren, was zuerst nottut.

hier ift nun ber Ort, wo wir unfere Betrachtung auch auf die nationale Seite ausdeb nen muffen. Wir haben bekanntlich ben ichwerften Krieg ber Weltgeschichte in unerhörtestem Make verloren. Wir haben alles, was wir erfparf unb erarbeitet hatten, geopfert in Rrieg unb Inflation. Bir gahlen und haben Milliarben bezahlt, und fast die ganze Welt will fich an unserer Liquibationsmasse sanieren. Daß die Massen auf all biefes Unbeil mit gefteigerter Benuffucht reagierten, ift psuchologisch verftanblich. Daß aber bie Guhrer, bie Regierungen, bie Spipen aller großen Birtichaftsberbanbe

nicht wagten, bem Bolle gu fagen, bag es nun bitter arm geworden fei und auf eine Generation hinaus paren muffe, daß seine Rettung nicht in der Konfumfraft, fondern in ben feelisch und religios fundierten Kräften des Entbehrenkonnens und Bergichtenwollens liege, furg, baf eine ftolze Armut und würdige Schlicht= heit nun unfer Lebensstil werden müffen, bas ift und bleibt ihre geschichtliche Schulb.

Die Abrechnung mit ben Berantwortlichen, seien es Bersonen, Barteien ober Spfteme, auf beren Konto biefe trugerifche Beit tommt, wird furchtbar werben und wird fich auf allen Gebieten bes nationalen Lebens zwangsweise vollziehen. Frankreich, ber Sieger, hat es genau um ge-kehrt gemacht wie wir, die französische Lebens-haltung blieb die des sparsamen, ja geizigen Mannes von früher, und jeht erntet nicht nur der ein-zelne Fronzose, sondern die Nation als Ganzes die Früchte. Bei uns aber wurde die Nation mindestens fahrlässig, wenn nicht plan-mäßig in eine Welt der Junionen von Prospe-rität, Wohleben und Glüdseligteit geleitet und damit ihrer natürlichen Aufgabe, fich bie Freiheit zu erringen, entfrembet. Tenn wenn ein Arieg auf eine so angenehme Weise verloren wird, daß sich der Lebensstandard über den der Borfriegszeit hebt, bann muffen ja alle bie beilfamen Birtungen ber Gelbstbesinnung, ber Bertiefung, des Zusammenwachsens ausbleiben, die aus einer so schweren Brüfungszeit für die Nation fließen müßten. Wir werben gerabesu

### untauglich für die Aufgabe der Freiheit

Daher auch die merkwürdige Tatsache, bat sich bas Bolt, haß sich gerabe bie Schichten bes Volkes, die chließlich am meisten bie Armut und Not bes Baterlandes fühlen werden, die Arbeiterschichten, in ber Reparationsfrage io mertmurbig baffib verhalten. Im Schute höherer Löhne und geficherter Bofition und mit ben angenehmen Folgen der Konsumkrafttheorie vor den Augen, ließ fie das Reparationsproblem talt, und erst in ben legten Monaten bammert es in ben Arbeiterhirnen, bag boch ein Bufamenhang beftehe zwischen ihrer Not und ber bes Baterlanbes.

Go fehen wir eins ins anbere greifen, bas Seelisch-Menschliche ins Wirtschaftliche, Wirtschaftliche ins Nationale und Politische. Gine angesehene Berliner Zeitung, die ber führenden Wirtschaft außerorbentlich nahesteht, ließ in ihrer Reujahrsnummer feierlich und mahnend erflaren, man solle sich bereit maden für ben Start einer neuen Konjunktur. Wer weiß, ob wir nicht noch einmal in eine neue Dawes-Konjunktur hineintaumeln. Richt unfere Ginficht, fonbern nur die Hartherzigkeit ber ausländischen Gelbgeber scheint uns babor gu bewahren. Ungesichts biefer Tatsachen und angesichts ber ungeahlten Berfuche, bie Depreffion au wenden. wagen wir eine Prophezeiung ins Geficht ber wirtschaftlichen Fachleute:

diese Rrise wird in Deutschland auf teinem anderen Beg zu befeitigen fein als auf dem natürlichen, aber graufamen und harten, daß wir folange fbaren, hungern, entbehren, arbeitslos sein müssen, bis wir wieder bas Brot effen tonnen, das wir erft verdient und bezahlt haben, und bis wir von dem wenigen, was wir verdienen, auch noch etwas beiseite gelegt haben, um mit entem Rapital wieder produzieren zu tonnen, und zwar folde Dinge zuerft und ausreichend, die ju bes Lebens Rahrung und Rotdurft gehören.

# Berliner Börse vom 10. April 193

### Anf.- Schl Ani. Sehl-

Termin-Notierungen

Hamb. Amerika	778,2	753/4	Holzmann Ph.	1011/5	1110
Nordd, Lloyd	791/6	78314	flae Bergb.	218	206
Barm Bankver.	13504	11884	Kallw. Ascheral.	178 -	174
Berl Handels-G.	180%	1298/4	Karstadt	120000	61
	12115	121	Klöcknerw.	768/	743/
Comm.& PrivB.			Mannesmann	841/2	88
Darmet&Nat-B	1514,	150	Mansfeld. Bergb.	38	381/
Dt. Rank u. Disc.	116	1151/4	Masch-Bau-Unt	488/p	472
Dreadner Bank	1151/2	115		421/2	48
A G.f. Verkehrsw	12 2/4	661/2	Oberhedari	5-41/4	831/
Alcu	841/2	923/2	Oberschl.Koksw		561/
Allg.BlektrGes	11514	115	Orenst.& Koppel	5819	
Bemberg	105	1031/1	Otavi	881/2	381/
Bergmann Blek.	983/4	97	Phöniz Bergh	67	603/
Buderus Elsen	Bt 1/a	671/6	Polyphon	17544	176
Chade	30315	8047/	Rhein Braunk.	1571/2	156
Chari. Wassarw.	000-12	9 2/4	Rheinstahl	911/4	891/
	8816		Rutgers	603/4	617/
Daimler-Benz		238/	Salzdetfurth	270	286
Dessauer Gas	1441/2	142	Schl, Elekt. u. G.	141	138
Dt. Erdő	847/4	543/4		1453/4	148
Dt. Linoleum	97	903/4		182	178
Elekt, Lielerung	1415/	140		148814	18:3
Feldmühle	139	18710	Svenska	671/2	266
I. G Farben	1589/4	15634		18	623/
Gelsenk. Bergw.	88	861/2		181	179
HarpenerBergw.		79	Zelistoff Waldh.		1120
Hoesch	76%	744	Penecort Maldir	112,4	4.46
The second second					

	200	1990	-
Versicherun	on Al	ction	1
7 00 0100000 010			ı
		VOI.	ł
Aschen-Musch.	205	200	ı
Alliana Stutte	216	200	ı

Schiffabris- und

Verkehrs-	Akti	en ,
AG.i. Verkenrew.	170	169
Alig.Lok. u. Strb.	1839/0	1823/4
Canada	228/1	123/1
Dt. Reichsb. V.A.	9419	941/3
Hapag	761/4	74
Hamb. Hochb.	741/2	748/6
Hamb. Stidam.	121	121
Hansa Dampt.		95
Norde Lloye	177/0	761h
Zechipk. Finst.	126	128

### Bank-Aktien

	Bank f. Br. tnd. Bank elekt. W. Barmar Bank-V Bays. tryp. u. W do. VerBt. Berri. Handelagee Comm. u. Pr. B. Darmast u. Nat. Dt. Asast. B. Dt. Kank u. Disc. 1 Dt. Golddigtb. Dt. trypothek. B. L.	157/2 1148 093/4 109 263/4 1858	Ammer Anhalt Aschaff Augsb  Bacam Barop, Basalt Bayer, Bayer, Bembe Berger	NOI Wal AG. Mot Spie
--	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------	----------------------------------

Kurse		
Oesterr.CrAnst Prs. Pfandbr. B. Reichsbank SächsischeBank	1741/2	vor 27 17412 276 188
Branerei-	Airtie	

### Berl. Kindi-B. Dortm. Akt.-B. do Union-B. Engelhardt-B. Leipz. Riebeck Löwenbrauere

Industric	-Akti	en
Accum. Fabr.	131	11803/2
A. L. G.	1161/4	1161/
Alfeld-Dellig	3684	3.8/4
Alg. Kunstsilde	Sh 2/4	94119
Ammend. Pap.	58	953/4
Anhalt.Kohlen*	00	0,98,.
Aschaft. Zeilst	888/4	588/4
Augsb Nornb.	68	09
Bacam. & Lade.	.044	
		F2
Barop. Walzw.	20	31
Basait AG.	252/6	263/3
Bayer, Motoren	823/4	82
Bayer, Spiegel	34	342/2
Bemberg	107	1051/4
Barger J. Tiefb.	27084	977

,,,,,						
	1	1 heut	TOP	1	heut	1
	D-3 6-1 W-11	182	186			
	Berl. Rub. Hutt.	30	30	Hamb. El. W.	12234	1 21/4
	do Holzkont	B41/4		Hammersen	871/2	87
	do. Karlsruh.Ind.		5:2/4	Harb. B. u. Br. Harp. Bergb.	60	604/9
P	do. Masch.	E31/6	54	Haro, Bergh.	797/8	79
ï	do Neurod, K	52	52	Hedwigsh.	801/4	801/6
	Rerth. Messg.	25%	25	Hemmor Ptl.	130	132
	Delen w Men	913/4	918/4	Hilgers	401/4	41
	Beton u. Mon- Rösp. Walzw.	145	45		140.14	120
	Hosp. Walkw.	180	130	Hirsch Kupfer	75%	120
	Braunk. u. Brik.	220	220	Hoesch Bisen		74314
	Braunschw.Kohl	79	79	Hoffm. Stärke	5845	59
	Breitenh, P. Z.			Hohenlohe	1200	73
	Brem. Allg. G.	151	151	Holzmann Ph.	1021/2	1021/2
	Buderus Eigen	577/8	571/9	HotelbetrG.	118	107
	Byk. Guldenw.	147	48	Huta, Breslau	654	651/4
	Crastion	130		Hutschenr C. M.	461/4	461/4
				TO SECTION OF ME	60.10	40 /4
	Charl. Wasser.	921/2	98	Bernard Branch	7 35	*
	Chem. v. Heyden	18	57810			
	do. Schuster	85	358/4	Use Berghan	120415	12073/4
		187	187	do.Genußschein.	1113/4	1128/4
	I.G.Chemie vollg	31 41/4	305		1	-
	Compania Hisp.		50		P	
	Cone. Spinnere	51				
	Conti Gummi	116	11514	Jeserich	1481/4	143
	Conti Linoleum	9549	943/4	Itidal M. & Co.	1121/6	11123/4
		-0.49	100.00	lungh. Gebr.	323/4	32
	Darmier	348/9	3415	2000	-0.10	-
	Dessauer Gas	1440/4	14/12/2	The state of the s	2	1
	Dt. Atlant. Teleg.	1021/2	1003/4	and the second second		
	Dt. Baumwoile	72	72	Kahla Porz.	351/4	1357/8
- 4		87	811/-	Kali Aschersl.	179	1.5
ı	do. Erdől	00	582/4	Kali-Chemie		1111/.
н	do. Jutespins. do. Kabelw.	501/a	501/	Karstadi	638/4	048/
1	do. Kabelw.			Kirchner & Co.	4111	
2	do. Linoleum do. Schachtb.	963/4	953/4		411/4	412/4
3	do. Schachtb.	85	87	Kiöckner	761/4	74
3	do. Steinzg.	11945	121	Koehimann S.	66	66
8	do Telenhon	791/4	7924	Köln-Neuess. B	821/9	8181.
ĸ	do Ton - St	79%	78219	Köln Gas u. El.	501/8	50
П	do. Ton a. St. do. Elsenhandel	451/9	4434	Kölsob-Walsw.	261/2	284
П	do, risennanues	51	001/4	Körting Gebe	85	841/
п	DATE CONTRACTOR OF THE PARTY OF	772/4	781/2	Kromschröd	931/0	981/2
9	Ovnam. Nobel	29.14	10-13		384	
п				KronprinzMetali		87
		1231/2	201	Kuns. Treibriem.	491/4	49
	Bintr. Braunk.	190-13	125			
ı	Eisenbahn-					-
	Verkehrsm.	154	1854,	Lanmeyer & Co.	1347/4	13219
ı	Elektra	58	5749	Laurabütte	196.11	196.3
	Elegtr. Lieferung	14110	141		393/4	861/4
	do Wk.Lieg		123	Leonn. Braunk.	185	135
	do de Cables	66 <sup>24</sup> 6	70	Leopoldgrube	38	871/4
	do. WkLieg. do. de. Schles. do. Licht u. Kraft	183	180	Under Stam.	1661/4	1643
	do. Pieni ff Kali	271/2	26	Lindström	384	884
	Brdmsd. Sp. Eschweiler Berg.			Lingel Schunt.	82	58
	Esonweiler Berg.	210	212	Lingner Werke	78	78
		94	20	Lorenz L		125
	Panibg. List. v.	34	36	Luneburger	100	160
	I. G. Farben	15814	1577	Washablalata	an I	TO.
	Feldmuhle Pap.	1381/1	13,112	Wachsbleiche	57	59
-	Polton & Guill.	557/	9614	THE RESERVE	1000	Ting !
	Flötber Masch.	888/4	8344	COURT OF THE PARTY	200	
	Rord Motor	1	2141/2	Magdeburg, Gas	RRIL	342/4
1	Ford Motor	681/4	721/2	do. Muhien	40	40
			102	Magirus C. D		
	Frister B.	1011/4		Magirus C. D.	19	18
	Froeb. Zucker	71	70	Manuesmann K.	841/6	887/
	100000000000000000000000000000000000000	11-1-1	70.35	Mansfeld. Bergb.	89	168/4
	Dalaman B	20 .	861/4	MARKET HILLIAM PORTER	141	13047
			241	Meon. W. Lind	661/4	6419
	Germania Pil	8494	841/2	deinecke	491/2	501/4
	Cientirel	18445	1345/4	Meibner Ofen		831/9
	Goldina	28	287/	derkurwolle	1401	0379
	Goldschm. Th.	551/2	86	Metaligesellsch	1164,	119-72
	Görlitzer Wagg.	2810	063/4	Mayor of C.	771/9	17
	Clanespa. 1048	àU	23	Weyer n. & Co.	101	1001/2
		44	46	Moyer Kauffm.	30	273/4
	Gritzner Masch.	44	4.0	Miag	78	it
1	Hackethai Dr.	58	59	Mimosa	2181/2	221
			96	Minimax	487/6	44
	Hageda	041.18	20	Mitteldt, Stahlw.	1619	100

Hammersen	871/3	87	
Harb. E. u. Br. Harp. Bergb.	60 797/a	604/9	
Harp. Bergb.	801/4	79	
Hedwigsh. Hemmor Ptl.	130	801/6	
Hilmor Pu.	401/4	41	
Hilgers Hirsch Kupfer	10.14	120	
Hoesch Eisen	75%	7484	
Hoffm. Stärke	581/2	59	
Hohenlohe	1700	73	
Holzmann Ph.	1021/2	1021/2	ı
HotelbetrG.	118	107	1
Huta. Breslau	651/4	651/4	
Hutschenr C. M.	461/4	461/4	i
	1	1	ı
	*****		l
Ree Berghan	2044/2	20784	
do.Genußschein.	1117/4	1128/4	ı
	1	1	ı
Variable .		Sin.	ı
Jeserich Jüdel M. & Co. Jungh. Gebr.	1481/6	143	ı
Innah Caba	1121/6	11294	I
. criffir depr	323/4	32	1
	2	1 - 1	1
Kabla Done	+DE41.	1659.	ı
Kahla Porz.	351/a 179	357/s	ı
Kali Aschersl.	11.9	115	ı
Karstadi	638/4	048/	
Kirchner & Co.	413/4	422/4	
Klöckner	761/4	74	
Coshimann S	66	66	
Köln-Neuess. B	821/9	8181.	
Köln Gas u. El.	501/8	50	
Kölsob-Walsw.	2053/2	284,	ı
Körting Gebe	86	841/-	ı
Stomachröd.	9314	931/2	ĺ
Cronprinz Metali Cuns. Treibriem.	384 <sub>9</sub>	87	١
LULE LISIDISM.	494.44	19	١
	1		ĺ
Lanmeyer & Co.	.10.4	4001	I
ausabilita	1347/4	13217	١
aurabütte conn. Braunk. copoldgrube	185	881/4	I
eonoldgrube	38	135	١
Indes Siam.	1661/4	1645	١
	384	884	١
ingel Schuhi.	82	58	ĺ
ingner Werke	78	78	ĺ
orenz L	100	125	1
uneburger	1011	1	ĺ
Wachsbleiche	57	50	ĺ
	La di	Time!	I
Mark and the second			١
Magdeburg. Gas	1881/4	1342/4	١
	40	40	ı
dagirus C. D.	19	18	I
dansfeld. Bergb.	841/6	837	١
daximilianhotte	89	1501/2	ı
leco. W. Lind	1 11 651/s	6419	I
deinecke	491/0	501/4	ı
deiBner Ofen	40 13	831/9	I
erkurwolle	1164	119-72	I
detaligesellanh	771/9	17	١
deyer it. & Co. deyer Kauffm.	101	1001/2	١
deyer Kauffm.	30	273/4	I
diag	78	it	
dimosa	21849	221	I
dinimax	487/0	44	I
ditteldt. Stahlw.	102	102	ı
	1		ı
		1	ø

					-	_
	1	beut	FOR.	1	Ibeut	1 70
6	Mix & Genest	110	1110	Friptis AG.	134	3314
	Montecatini	12	41	Fuchf Anchen	124	122
	Muhlh. Bergw.	90	90	Thur. Blok u.Gas.		1801
	Munit persa.	400	80		1625/0	100
		1	1 11	Thur. Gas	1050	1643
	Natr. Z. u. Pap.	150	[50		187	18%
	Noeksamonka	107	107	Union Banges.	1304	130
	Neckarwerke			Union F. chem.	591/2	581/4
	Niederlausitz. K.	120	118		100	
	Nordd. Wollkam	714	71	Vars. Papiert. Ver. Berl. Mort.	84	1611/4
			1	Ver. Berl. Mort.	1	H98/4
	ALL THE PERSON NAMED IN			to. Dtsch.Nickw.	1153/4	116
	Oberschl. Bisb. B.	143	1413/2	Lio. Glanzatoff	125	124
	Oberschl.Koksw		838/4	do. M. Tuchf.	13.30	39
	do. Genußsch.	75	758/4	do. Stahlwerke	633/4	613/4
	Orenst. & Kopp.		58	do Cablesiant W		0194
	Oreust & Kopp.	0.40	40	do. Schlmisch.Z.	101	102
	75 327 33 37 3	E CO	1	do. Schmirg.M.	241/5	28
				do. Smyrna T.	112	1114
	Phonix Bergb.	6694	1658/1	Viktoriawerke	451/2	667/4
	do, Braunk.	623/4	621/4	Vogel fel. Ur. Vogti, Masch. to. Tällfabr.	49	501/4
	Pintsoh L	1	184 -	Vogti, Masch.	3.48	873/4
	Polyphon	177	1788/4	to Tallfahr	17	461/9
d	Preußengrube	in	111	To Delitable	1	9
	canonkiana	1000	244	-		100
		RES TE	1	Wanderer W	1567/0	157
	Rhein. Braunk.	11981/2	11891/2	Wayss& Freytag	38	38
	do Platricita			Wenderotn	60	60
	do. Blektrizität	1261/5	125	Westereg Alk.	18314	183
	do, Moo, w	Lance	40	Westfäl Draht	101/2	701/2
	do. Stahlwerk	911/4	90	Wieking Deatt 2	15	451/2
ø	do. Westf. Blek.	18401/4	1411/2	Wicking Portl.Z.		80.15
	do. Sprengatoff	611/9	611/2	Wunderlich & C.	621/3	63
R	do. Sprengstoff Riebeck Mont.	981/4	011/9		100	non.
	J. D Riedel	57	161/3	Zeits Masch.	65	633/4
п		1020	623	Zeiß-Ikon	85%	83
ı	Roddergrube			Zelistoff-Ver.	1 4 3/4	4116
н	Rosenthal Ph.	64	65	to Waldhof	1121/6	112
н	Rositzer Zucker	46	441/2	1		
н	Rückforth Nachf	57	56%	100		
н	Ruscheweyh	421/3	14	Neu-Guinea	1304	2944
3	Rütgerswerke	621/4	581/9	Otav.	382/n	331/-
1				Schantung		80
i	Sacnsenwerk	,91	1911/2	Schantang	100.0	00
1	SachsThur. Z.	1	611/3			
п	Saladett. Kali	272	270	Unantierte	Wer	Fa
1	Sarotti	10619	107	1		
1	Saxonia Portl. C.	69	69	Dt. Gasolin		
1		299		Or Gasoile	410	maril
1	Schles Bergb. 4.		299	Dr Petroleum	633/4	611/4
в	Schles Dergo. 4.	3110	33	Paber Bleistift	80	80113
ı	schles. Bergwk.		2 23	Kabelw. Rhaydt		142
1	Beuinen	81%	801/6	Lerene & Nipperi	100	The same of
1	do. Cellulose	383/4	33	Linke Hofmann	70	691/2
1	do. Gas La B	1401/2	140	danol	160	180
1	do. Gas La. B do. Lein. Kr.	61/4	6	Neckarsulm	52	52
I	do PorttZ.	912/4	91	Jehringen Bgb.	199	196
1	do. fextilwers	7,8	740	Scheidemandel	341/4	341/3
1	Schubert & Salz	1084/3	1681/4	itoewer Auto	86	36
ı	Schuckeri & Co	145	1441/4	And and with	00	00
1	Name of Waste	22		National Pill		***
	Siegered Werke		5Z	Nationalfilm	100	100
1	Siemens Halske Siemens Glas	19040	190 19	Uta	88	88
	Siemen» Gla-	99	88			
	Statt. Chem.	38 1/8	181/9	Adler Kali	,	118
	OWNERS CHANGE		19	duroaca Kali	183	190
١	do. Porti. Z.					
	do. Porti. Z.	75	74	Winterspall	140	
	do. Porti, Z. Stock R. & Co.		74	Wintershall	140	1521/3
	do. Porti, Z. Stock R. & Co. Stonr & Co. Kg.	102%	74 1041/2	Wintershall Diamond ord.	514	
and the owner of	do. Porti. Z. Stock R. & Co. Stönr & Co. Kg. Stoiberg. Zink.	523/4	74 1041 <sub>2</sub> 48	Diamond ord.	514	51/2
-	do. Porti. Z. Stock R. & Co. Stönr & Co. Kg. Stotberg. Zina. Stollwerck Jebr.	102% 523/4 53/4	74 1041 <sub>2</sub> 48 55	Diamond ord. Kaoko	51/a 106	51/2 104
-	do. Porti, Z. Stock R. & Co. Stönr & Co. Kg. Stotberg. Zink. Stollwerck Jebr. Stratsund.Spielk	102% 52% 52% 53% 171	74 1041 <sub>2</sub> 48 55 174	Diamond ord.	514	51/2
	do. Porti. Z. Stock R. & Co. Stöbr & Co. Kg. Stoiberg. Zlan. Stoilwarck Jebr. Straisund.Spielk Südd. Zucker	102%, 52% 55% 171 130%	74 1041 <sub>2</sub> 48 53 174 1814 <sub>2</sub>	Diamond ord. Kaoko Salitrera	51/a 106	51/2 104 100
-	do. Porti, Z. Stock R. & Co. Stönr & Co. Kg. Stotberg. Zink. Stollwerck Jebr. Stratsund.Spielk	102% 52% 52% 53% 171	74 1041 <sub>2</sub> 48 55 174	Diamond ord. Kaoko	51/a 106	51/2 104
	do. Porti. Z. Stock R. & Co. Stöbr & Co. Kg. Stoiberg. Zlan. Stoilwarck Jebr. Straisund.Spielk Südd. Zucker	102%, 52% 55% 171 130%	74 1041 <sub>2</sub> 48 53 174 1814 <sub>2</sub>	Diamond ord. Kaoko Salitrera	51/a 106	51/2 104 100
	do. Portl. Z. Stock R. & Co. Store a co. Kg. Storberg. Zina. Storwere Jebr. Straisund.Spicik Sudd. Zucker Svenska	102%, 52% 55% 171 130%	74 104 <sup>1</sup> 2 48 53 174 181 <sup>1</sup> 2 273	Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%	53/ <sub>3</sub> 106 00	51/2 104 100 300
	do. Portl. Z. Stook R. & Co.	102% 52% 52% 171 130% 206	74 10412 45 53 174 18112 273	Diamond ord. Kaoko Salitrera	53/ <sub>3</sub> 106 00	51/2 104 100 300
	do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stock R. & Co. Stor R. & Co. Kg. Stolberg. Zind. Stollwerek Jobr. Straisund.Spielk Sudd. Zucker Svenska  Fack & Cie. Fempeln. feld	102%, 52% 55% 171 130%	74 10412 45 53 174 18142 273 9512 397,	Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%	53/ <sub>3</sub> 106 00	51/2 104 100 300
The same of the sa	do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stock R. & Co. Stor R. & Co. Kg. Stolberg. Zind. Stollwerek Jobr. Straisund.Spielk Sudd. Zucker Svenska  Fack & Cie. Fempeln. feld	102% 52% 52% 171 130% 206	74 10412 45 53 174 18142 273 9512 397,	Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%	51/ <sub>9</sub> 106 00	51/2 104 100 300
The second secon	do. Porll. Z. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Kg. Stookerg. Zhaa. Stoolwere Johr. Straisund.Spielk Sadd. Zucker Svenska Face & Cie. Pempeln. Veld Fhoris V. Oelf	102% 52% 52% 171 130% 206	74 10412 48 53 174 18142 273 9512 397, 5034	Diamond ord. Kaoko salitrera Chade 6% Reaton- DLAblösungsani	524 106 00 Nerte	51/2 104 100 300
The second secon	do. Portl. Z. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Kg. Stooberg. Zha. Stoliwerek Jebr. Straisund.Spielk Südd. Zueker Svenska  Fack & Cie. Pempeln. Feld Phöris V. Oelf Pietz Leonh.	102% 52% 52% 171 130% 206	74 10412 48 53 174 18149 273 951/9 387, 50% 2142	Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%  Renton- DLAblösungsani do, Auslosson.	524 106 00 Nerte	51/2 104 100 300 300
The second secon	do. Portl. Z. Stook R. & Co. Face & Cie. Pempeln. Yeld Flots Leonh. Frachenb. Zugs.	102% 523/4 553/4 171 1303/4 206 38 55/49 12-5 574/8	74 10412 48 53 174 18112 273 273 397, 5034 212 312 312 312 312 312 312 312 312 312	Diamond ord. Kaoko salitrera Chade 6%  Renton- DLAblösungsani do, Auslosson. do, Sonuzsen.	524 106 00 Nerte	51/2 104 100 300
The second secon	do. Portl. Z. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Stook R. & Co. Kg. Stooberg. Zha. Stoliwerek Jebr. Straisund.Spielk Südd. Zueker Svenska  Fack & Cie. Pempeln. Feld Phöris V. Oelf Pietz Leonh.	102% 52% 52% 171 130% 206	74 10412 48 53 174 18149 273 951/9 387, 50% 2142	Diamond ord. Kaoko salitrera Chade 6%  Renton- DLAblösungsani do, Auslosson. do, Sonuzsen.	525 106 00 Nerte	51/2 104 100 300 300 300
The same of the sa	do. Portl. Z. Stook R. & Co. Face & Cie. Pempeln. Yeld Flots Leonh. Frachenb. Zugs.	102% 523/4 553/4 171 1303/4 206 38 55/49 12-5 574/8	74 10412 48 53 174 18112 273 273 397, 5034 212 312 312 312 312 312 312 312 312 312	Diamond ord. Kaoko salitrera Chade 6%  Renton- DLAblösungsani do, Auslosson. do. Schutzgen. A. % Dt. wertbest.	525 106 00 Nerte	51/2 104 100 300 300

10. DISCU.NICKW.	1110-19	1116
io. Glanzstoff	125	124
do. M. Tuchf. do. Stahlwerke	1 11 11 11	(39
do. Stahlwerke	633/4	613/4
do. Schlmisch.Z.	101	102
do. Schmirg.M. do. Smyrna T.	241/2	28
do Smyrene T	112	114
Withtenia manha	451/2	467/4
Viktoriawerke		
Vogel Tel. Ur. Vogti. Masch.	49	501/4
Vogti. Mason.	3.48	873/4
to. Tallfabr.	17	461/9
	1.33	13.3
Wanderer W	1567/0	157
Wanteret M		138
Wayss& Freytag	38	
Wenderotn	60	00
Westereg Alk.	18314	18)
Westfäl. Draht	101/2	701/2
Wicking Portl.Z.	15	4542
Vunderlich & C.	621/2	63
minormon of Cv	Ion 13	1000
Zeitz Masco."	165	6384
Se B-Ikon		83
Zelistoff-Ver	1 1 3/4	4114
POURTOUS A DE	1 1 1 1 1 1	4.4
lo Waldhof	1121/4	112
-		
Neu-Guinea	1304	2944
Neu-Guinea	304 382/n	294%
Neu-Guinea )tav	382/n	331/-
Neu-Guinea Otav Schantung	382/n	294 <sup>8</sup> / <sub>4</sub> 3:3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 80
Schantung	38 <sup>2</sup> /n 79 1/3	351/-
Constituted Unaphierte	38 <sup>2</sup> /n 79 1/3	351/-
Unaotierte	38 <sup>2</sup> /n 79 1/3	351/-
Unaotierte	38 <sup>2</sup> /n 79 1/3	351/-
Unaotierte	38 <sup>2</sup> /n 791/2 Wer	351/- 80
Unantierte Ot. Gasolin Ot. Petroleum	382/a 791/a Wez	331/- 80 te
Unantierte Ot. Gasolin Ot. Petroleum	38 <sup>2</sup> /n 791/2 Wer	8014 8014
Unantierte  OL Gasolin  OL Petroleum  Saber Blesstift  Saber W. School	382/a 791/a Wez	331/- 80 te
Unantierie  Unantierie  D. Gaselin  D. Petroleum  aber Blesstift  (apelw. Ahayda	382/n 791/n West	351/- 80 611/4 801/2 142
Unantierte  Unantierte  Unantierte  L Gasolin  Petroleum  Paber Blestift (anelw. theydi erene & Nipperi saite dofmann	38 <sup>2</sup> /n 79 <sup>1</sup> /2 West 63 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80	351/- 80 142 691/2
Unantierte  L. Gasolin  D. Petroleum  sabel Biestift (abelw. theydierene & Nippert unke dofmann lanol.	382/n 791/n West	3:1/- 80 142 691/2 180
Unautierte  Unauti	38 <sup>2</sup> /n 79 <sup>1</sup> /2 West 63 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80	351/- 80 142 691/2
Unaotterte D. Gasolin D. Petroleum aber Blestiff (abelw. theydi erene & Nipperi alte riofmann fanol leokaraulm	883/n 791/n Wer 633/4 80 70 180 52	351/- 89 142 691/2 180 52
Unaotterte D. Gasolin D. Petroleum aber Blestiff (abelw. theydi erene & Nipperi alte riofmann fanol leokaraulm	383/n 791/2 Wes 613/4 80 70 180 52 191	80 - te 6114 8012 142 6912 180 52 196
Unaotterte D. Gasolin D. Petroleum aber Blestiff (abelw. theydi erene & Nipperi alte riofmann fanol leokaraulm	883/n 791/2 Wes 613/4 80 70 180 52 191 341/4	351/- 80 -te 6814 8015 142 180 52 180 52 196 3412
Unautierte  Unauti	383/n 791/2 Wes 613/4 80 70 180 52 191	80 - te 6114 8012 142 6912 180 52 196
Unaptierte D. Gasolin D. Petroloum aber Blesstift (abelw. rheydt erene & Nipperi ante riofmann ianoli eokaraulm bennagen Bgb. deneidemandel thoewer Auto	383/n 791/a Wez 613/4 80 70 180 52 191 341/4 86	801-2 801-2 142 691-2 180 52 196 841-2 38
Unactierte Unactierte D. Gascin D. Petroloum Scher Bienstift Labelw. theydi Lerne & Nipperi Lake riofmann lanoi. Leckarsulm Lennagen Bgb. Lennagen Bgb. Lennagen Hgb. Lenedemandei Libower Autu	383/n 791/2 Wer 61314 80 70 180 52 19:341/4 86	80 <sup>1</sup> / <sub>80</sub> 61 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 142 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 52 196 34 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 36
Unaptierte D. Gasolin D. Petroloum aber Blesstift (abelw. rheydt erene & Nipperi ante riofmann ianoli eokaraulm bennagen Bgb. deneidemandel thoewer Auto	383/n 791/a Wez 613/4 80 70 180 52 191 341/4 86	801-2 801-2 142 691-2 180 52 196 841-2 38
Unactierte  Unactierte  D. Gasolin  D. Petroloum  Sher Bienstift Labelw. theydt  Labelw. theydt  Lare riofmann  Lanol  Leckarsulm  Leckars	383/n 791/2 Wer 61314 80 70 180 52 19:341/4 86	80 <sup>1</sup> / <sub>80</sub> 61 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 142 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 52 196 34 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 36
Unactierte  Unactierte  D. Gasolin  D. Petroloum  Sher Bienstift Labelw. theydt  Labelw. theydt  Lare riofmann  Lanol  Leckarsulm  Leckars	383/n 791/3 Wer 613/4 80 70 180 52 19-3 341/4 86 100 88	8014 8019 142 180 52 196 3412 36
Unactierte Unactierte D. Gasolin D. Petroloum fabel Bienstift (abelw. theydi errone & Nipperi ante riofmann fanol leoneragen Bgb. coneidemandel thewer Autu	383/n 791/3 Wer 613/4 80 70 180 52 19-3 341/4 86 100 88	331/-80 -te 611/6 801/2 142 691/2 180 52 186 341/2 36 100 88
Unantierte  Unantierte  D. Gasolin  D. Petroleum  abor Blesstift (abelw. theydt  erone & Nipperi  nato forman  fanoi  leckarsuiz  leckarsu	383/n 791/a Wer 613/4 80 70 180 52 197 341/4 86 100 88	80 - te   6114   8012   142   180   52   180   52   180   88   118   190   88   118   190   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180   180
Unactierte Unactierte D. Gasolin D. Petroloum fabel Bienstift (abelw. theydi errone & Nipperi ante riofmann fanol leoneragen Bgb. coneidemandel thewer Autu	383/n 791/3 Wer 613/4 80 70 180 52 19-3 341/4 86 100 88	331/-80 -te 611/6 801/2 142 691/2 180 52 186 341/2 36 100 88
Unantierte  Unantierte  D. Gasolin  D. Petroleum  abor Biestiff (abelw. theydt  erone & Nippert  nancierte and  anoi  cettaraulæ  beningen Bgb.  cettaraulæ  cettaraulæ  italionalfilm  it	883/n 791/2 Wer 613/4 80 70 180 52 195 341/4 86 100 88	80 - 14 - 180 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 161 - 16
Unactierte  Unactierte  D. Gasolin  D. Petroloum  Sher Bienstift Lacelw. theydt errene & Nipperi ante riofmann ianoli leckarsulm lecharsen Bgb. ichesdemandel ittoewer Auto  ationalfilm  Ita  ddler Kali suroacu Kali Vintershall  biamond ord.	38 <sup>3</sup> / <sub>n</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> Wer 61 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 30 70 160 552 195 34 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 36 100 88	80 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -
Unactierte  Unactierte  D. Gasolin  D. Petroloum fabel Bienstift (apelw. theydit erone & Nipperi ante riofmann fanol considerande interes ante interes anteres anteres interes anteres i	38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> Wer 61 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 70 180 52 191 34 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 86 100 88	6114 801-2 142 691/2 180 52 196 341/2 36 100 88 118 190 1521/2 51/2 104
Unantierte D. Gasolin D. Gasolin D. Petroloum abor Bienstift (abelw. theydi terone & Nippert inte riofmann fanoli eckarsulæ benringen Bgb. considemandel thewer Auto diationalfilm film dier Kali burosen Kali Vintershall blamond ord. Kasoko salitrera	38 <sup>3</sup> / <sub>n</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> Wer 61 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 30 70 160 552 195 34 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 36 100 88	80 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -
Unactierte  Unactierte  D. Gasoin  D. Petroloum  Sher Bienstift  Acolow. theydit  arche & Nipperi  anci riofmann  ianoil  leckaraulm  lenningen Bgb.  icheudemandel  ithournen Auto  ationalfilm  Ita  diler Kali  suroach Kali  Vinteranali  bhamond ord.  (acoko  alitrera	38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> Wer 61 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 70 180 52 191 34 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 86 100 88	801-2 801-2 142 180-2 180-2 180-52 180-52 180-52 196-34-2 38-190-102-12 104-104 100-104
Unantierte D. Gasolin D. Gasolin D. Petroloum abor Bienstift (abelw. theydi terone & Nippert inte riofmann fanoli eckarsulæ benringen Bgb. considemandel thewer Auto diationalfilm film dier Kali burosen Kali Vintershall blamond ord. Kasoko salitrera	38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> Wer 61 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 70 180 52 191 34 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 86 100 88	6114 801-2 142 691/2 180 52 196 341/2 36 100 88 118 190 1521/2 51/2 104

1625/0 1643/0

	L		91		
6% Dt. Reichsant. 7% Dt. Reichsant. Dt. Kom. Sammel AblAnt. o. Ausl. do.m. Ausl. Soh. I 8% Land C.G. Pfd. 41% % Sahles Liq.	heut 85 100,6 11 58,7	85 100,6 11 581/4	8% Klöckner Obl. Linke-Hofmann Oberbedart Obschi. RisInd. Schi. Elek. u. Gas 7% Ver. Stahlw.	hent 96,7 97% 881/2	96 97 9.1/6 971/4 193/8 881/4
GoldpfBr.  %Soltes Ldsoh. Gold-Pfandbr.  % Pr. Bodkr. 17 do. Ctrib ikr. 27 % Pr.CentBod. Cred. Goldof. 28 do. Pfdbr Bk 47 71½% Pr.Ctr.Bod. Gold. Hyn. Pfd. 1 11½% Pr.Ctr.Bod. G.KommObl. 1 % Sch. 5odent. Gold-Pfandbr. 21 do. do. 23 do. do. 5 do. Kom. Obl. X	90.1 100,6 100,3 100,7 100 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 95 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 100 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 99 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 99 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	09,1 1 10,8 100,8 1001/ <sub>2</sub> 1001/ <sub>2</sub> 963/ <sub>4</sub> 1001/ <sub>5</sub> 991/ <sub>4</sub> 931/ <sub>8</sub>	Ausländische 5% Mex.1899 abg. 11/4% Oesterr. St. Schatzanw. 14 1% do. Goldrent. 1% Tark. Admin. do. Bagdad do. von 1905 do. Zoll. 1911 Türk. 100 Fr. Los 1% Ungar. Gold do. do. Kronenr. Ung. Staatse. 18 11/4 % do. 14	Anie 127/a 391/2 231/a 81/4 4,4 4,4 10 18*/ <sub>6</sub> 1,15 16*/ <sub>3</sub>	12% 381/ <sub>5</sub> 281/ <sub>4</sub> 3,15 4,35 4,35 101/ <sub>5</sub> 19,1 1,29 161/ <sub>5</sub> 181/ <sub>4</sub>
1% Pr. Ldpf. R.19 do. 17/18 do. 18/15 do. 4 7% Pr. Ldpf. R.10 10/2 Pr. Ldpf. Komm. R. 20	1001/6 1001/6 100 99 961/5 97	1001/ <sub>9</sub> 10x 3/ <sub>4</sub> 100 99 934/ <sub>8</sub>	# t1/9% Budap. St14 Lissaboner Stadt    # 3% Oesterr. Ung. 4% do. Gold-Pr. 1% Duz Bodenb. 1% Kaschau Oder 11/9% Anatolier Serie I u. II do. Serie III	211/3	19,4 4 12 11% 15 18%
			Children Commencer		

Dresid	ıu	er Dorse	
		Brestau, den 10. Apri	L
Breslauer Baubank	32161	Schles Peuerversich.	235
Carlshütte	-	Schles Blegtr Gas It b	138
Deutscher Bisenhandel	45	Schles Leinen	7
legtr. Werk Schles.	71.	Schles. Portland-Cement	92
enr Wolff	4.1	schies. Fextilwerke	7
oldmthle	189		15%
löther Maschinen	-	Zuckerfabrik Fröbeln	71
raustädter Zucker	1	do. Haynan	20
ruschwitz fextilwerke	51	do. Neustadt	-
lohenlohe		do. Senottwitz	-
luta	66	6 % Brest Konlenwertant.	19
comm. Elektr. Sagan	66	5 % Schles. Landschaftl.	
Congs- und Laurahütte		Roggen-Plandbriele	6,7
<b>Денноско</b>	49 4	3% Niederschl.Prov.Anl.28	ment
deyer Kauffmann	271/2	8 % Brest Stadtani. 28 II	-
)S. Sisenbahab.	411/2	8% Sohl. landsoh. Goldpfbr.	
Reichelt-Aktien P.	851/4	7% do.	-

Valuten-Freiverzehr

**Gerlin**, den 10. April. Pointsche Noten : Warschau 10.95 — 47,15, Kattowitz 46,95 — 47,15, Poseo 46,95 — 47,15 Gr. Zloty 46,775—17,175, Kl. Zloty

Reichsbank 5%. New York 2%. Zürich 2%. Brüssel 34%. Prag 4%. London 8%. Paris 2%. Warschau 74%.



### Starke Entlastung am Geldmarkt

Erläuterungen zum Reichsbankausweis vom 7. April

Berlin, 10. April. Nach dem Ausweis der Reichsbank vom 7. April 1931 hat sich in der verflossenen Bankwoche die gesamte Ka-pitalanlage der Bank in Wechseln und Schecks Lombards und Effekten um 187,5 Millionen auf 2281,8 Millionen RM. vermindert. Im einzelnen haben die Bestände an Handels wechseln und -schecks um 24,5 Millionen 1975,4 Millionen RM. zugenommen, die Lombardbestände um 118,9 Millionen auf 155,2 Millionen RM. und die Bestände Reichsschatzwechseln um 93,0 Millionen auf 48,5 Millionen RM. abgenommen. Reichsbanknoten und Rentenbankscheinen zusammen sind 105,0 Millionen RM. in die Kassen der Reichsbank zurückgeflossen, und zwar hat sich der Umlauf an Reichsbanknoten um 77,8 Millionen auf 4377,9 Millionen RM., derjenige an Rentenbankscheinen um 27.2 Millionen auf 412,0 Millionen RM. verringert. Dementsprechend haben sich die Bestände der Reichsbank an Rentenbankscheinen auf 33,9 Millionen RM. erhöht. Die fremden Gelder zeigen mit 332,8 Millionen RM. eine Abnahme um 54,6 Millionen RM. Die Bestände an Gold und deckungsfähigen Devisen haben sich um 2,2 Millionen auf 2.509.2 Millionen RM. vermindert. Im einzelnen haben die Goldbestände um 20,2 Millionen auf 2343,6 Millionen RM. zugenommen und die Bestände an deckungsfähigen Devisen um 22,4 Millionen auf 165,6 Millionen RM. abgenommen.

Die Deckung der Noten durch Gold allein erhöhte sich von 52,1% in der Vorwoche auf 53,5%, diejenige durch Gold und deckungsfähige Devisen von 56,4% auf 57,3%.

### Berliner Produktenmarkt

Unsicher und am Lieferungsmarkte schwächer

Berlin, 10. April. Die Unsicherheit, die gegenwärtig am Produktenmarkte berrscht und durch die Erörterungen bezüglich der künftigen Regelung der Einfuhr von Auslandsweizen noch verstärkt wird, kommt in den täglichen Tendenzsch wankungen deutlich zum Ausdruck. Nach der gestrigen Erholung machte sieh heute eine schwächere Stimmung bemerkbar, von der allerdings wiederum in der Hauptsache das handelsrechtliche Lieferungs-geschäft betroffen wurde, zumal man die gegenwärtigen Witterungsverhältnisse als günstig erachtet. Weisen setzte in den vorderen Sichten bis 2 Mark niedriger ein. Roggen war um 1 Mark abgesehwächt, während die Herbstsichten ziemlich gehalten blieben. Auch für das geringe Offertenmaterial zur prompten Verladung waren die Forderungen wenig nachgiebig; die Umsatztätigkeit hielt sich angesichts der niedriger lautenden Gebote in engen Grenzen, besonders da der Weizen- und Roggen mehlabsatz nach wie vor zu wünschen übrig läßt. In Hafer trat das Angebot vereinzelt etwa mehr in Erscheinung, jedoch führen die abgegebenen Untergebote kaum zu Abschlüssen. Gerste bleibt knapp angeboten und gut behauptet.

### Berliner Produktenbörse

Weizen	Weisenkleie 18,30-18,60
Märkischer 288 – 290	Weizenkleiemelasse -
Mai 801 - 303 Juli 298 - 2991/2	Fendenz ruhig
Sept. 25812 -284	Roggenkleie 131/4-131/5
Tendenz behaupte!	Tendenz: jubig
zendedz benaupte:	für 100 kg brutto einschl. Sack
Roggen	in M. frei Berlin
Märkischer 188 – 190	Raps -
Mai 200-201	Tendenz.
Juli 197-1978/4	für 1000 kg in M. ab Stationen
, Sept. 187-1873/4	Leinsaat -
Tendenz: stetig	Tendenz:
200-200 000 000	The state of the s
Gerste	Viktoriaerbsen 24,00-29,00 Kl. Sneiseerbsen 28,00-26,00
Braugerste 231-242	Kl. Speiseerbsen 28,00-26,00 Futtererbsen 19,00-21,00
Futtergerste und Industriegerste 212 - 230	Peluschken 25,06—29,00
Industriegerste 212 - 290 Tendenz: fester	Ackerbohnen 18.00-20,00
	Wicken 23,00-26,00
Hafer	Blaue Lupines 13,50 - 15,50
Märkische: 169—173 Mai 181—18244	Gelbe Lupinen 22,00-26, 0
Juli 1901/6 - 1912/2	Serradelle alte
Sept 175% - 176	Rapskuchen 9,8-10,2
Tendenz fest	Leinkuchen 14,40-14,60
für 1000 kg in M. ab Stationen	Trockenschnitze
Mais	prompt 7,70-8,00
Plate	Solaschrot 14.30—14.90
Rumänischer -	Kartoffelflocker. 14,90 - 15,20
für 1000 kg in M.	für 100 kg in M. ab Abladestat
Welzenmehl 343/4-403/3	märkische Stationen für den ab
Tendenz ruhig	Berliner Markt per 50 kg
	Kartoff. weiße -
for 100 kg brutto sinschi. Sack	do. rote -
in M. frei Berlin	Odenwälder blane -
	do. gelbfi. —
Rogenmehl 27—201/a	Fabrikkartoffeln -

### age to the

Tendenz: etwas fester

pro Stärkeprozent

Berliner Vienmark	1
Berlin, den 10. Ap Bezahlt fi	
Ochsen Lebend	Dec State Co.
a) volifieisch ausgemästete höchsten Schlacht- wertes 1. jüngere	51 -52
2. ältere b) sonstige vollfleischige 1. jängere 2. ältere	48-50
e) fleischige d) gering genährte	48-47
Bullen	470
a) (ungere vollfleischige höchsten Schlachtwertes b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete e) fleischige	47-49 48-46 41-42
d) gering genährte	-
k ü h e  si ningere vollfleischige höchsten Schlachtwertes b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete	34 - 41 30 - 33
a) flatrohina	24 - 28

di gering genährte

### Berliner Börse

Unier Schwankungen freundlich — Kauforders der Provinz — Deutsche Erdöl im Vordergrund — Schlußkurse schwach

Berlin, 10. April. Nach der festen Frankfur- fälligen Reparationszahlungen gesucht. Schweiz ter Abendbörse war die Tendenz heute vormittag nicht ganz einheitlich. Man konnte allgemein eine gewisse Zurückhaltung feststellen Der offizielle Verkehr eröffnete dann wieder in freundlicher Grundstimmung, obwohl die Kursgestaltung nicht ganz einheitlich war. Es ergaben sich gegen die gestrigen Mittagsschlußkurse im allgemeinen nur Veränderungen bis zu 1% nach beiden Seiten. Aus der Provinz lagen überwiegend Kauforders und nur vereinzelt kleine Verkaufsaufträge vor, während bei der Spekulation nach den gestrigen Käufen eher Nei-gung zu Realisationen bestand, besonders in Salzdetfurth und Elektrowerten, die zum Teil 2 bis fast 4% verloren. Die weitere Erleichterung am hiesigen Geldmarkt wirkte anregend Lebhaft besprochen wurde das Ausscheiden der United Light and Power Co. aus dem Bewag konsortium und das wahrscheinliche Ein treten der Sofina. Deutsche Erdöl standen weiter im Vordergrund und zogen erneut um 21/3% an, man hofft sogar in Börsenkreisen auf eine 7prozentige Dividende. Hiervon beeinflußt, wurden auch Rütgerswerke stärker gefragt. Stolberger Zink Deutsche Linoleum, Eisenbahn-verkehrsmittel, Kali Aschersleben, Süddeutsche Zucker und Miag besserten sich bis 3%, während Sarotti erneut um 4% zurückgingen.

Im Verlauf wurde es zunächst etwas schwächer, dann wieder auf die Bewegung in Elektrisch Licht, die 3% anzogen, fester und lebhafter. Später schritt jedoch die Spekulation zu Realisationen, so daß die Kurse bis 1½% abzu Realisationen, so das die Kurse die 175% ab-bröckelten. Gegen 1 Uhr setzte sich wieder eine Befestigung durch. Allgemeine Licht und Kraft plus 1½%, Ilse minus 3%, Brown Boverie minus 2½%. De ut sche Anle ihen gering hefestigt. Anteilscheine 11,90. Liquidations-Boden-plandbriefe leicht nachgebend. Plandbriefe leicht nachgebend. Plandbriefe leicht Anteilscheine 11,90. Liquidations-Bodenbefestigt, Ausländer gehalten, Reichsschuldbriefe leicht nachgebend 92,10 die Anteilbuchforderungen und Pfandbriefe freundlich. De visen im Zusammenhang mit den am 15. besitz etwas fester, 59,50, der Neubesitz 6,75.

Schweine

Auftrieb: Rinder 1657, darunter: Ochsen 328, Bullen 435 Kühe und Färsen 594, Kälber 1575, Schafe 3310, Ziegen — Schweine 31.9 Zum Schlachthof direkt seit leiztem Vieh-markt 981. Auslandsschweine 10.

Marktverlauf Rinder und Schweine glatt, Kälber lebhaft

Die Preise sind Marktpreise für nüchtern gewogene Tiere and schließen sämtliche Spesen des Handels ab Stall für Fracht, Markt- und Verkaufskosten, Umsatzsteuer sowie den natürlichen Gewichtsverlust ein, müssen sich also wesentlich Ibar die Stallpreise erheben.

Breslauer Produktenmarkt

Abgeschwächt

getreide schwächte sich im Laufe der Börse für Roggen und Weizen um etwa 2 Mark

ab. Das Angebot ist jedoch ganz gering, und

eingetreten, und die Forderungen sind um 5 bis 10 Pfennig erhöht. Kleie ist nachgiebiger, und es werden geringe Untergebote akzeptiert. Im

Breslauer Produktenbörse Getrelde Tendenz: ruhig

10. 4. | 9. 4.

19,00

18,70

24,50 23,20 22,50 20,50

10 4-1 9.4

40,75 28,50 46,75 46,75 46,75

19,10

18,60 17,20 24,50 23,20 22,50 21,00

übrigen ist der Markt unverändert.

Weizen (achlesischer)
Hektolitergewicht v. 74 kg
76 °
72 °

Roggen (schlesischer)
Hektolitergewicht v. 70,5 kg
72,5
68,5
Hafer, mittlerer Art und Güte
Braugerste, feinste

cute Sommergerste, mittl, Art u. Güte

Weigenment (Type 70%) Roggenment (Type 70%) Auzugment

Roggenkiele Gerstenklele

Mehl Tendenz: abwartend

\*) 65% iges 1 RM tourer, 60% iges 2 RM tourer.

Futtermittel Fendens stetig 10 4. 18-14 18-14

Breslau, 10. April. Die Tendenz für Brot-

a) Fettschweine über 300 Pfd. Lebendgewicht , b) vollfl. Schweine v. ca. 240 – 300 Pfd. Lebendgew. c) vollfl. Schweine v. ca. 200 – 240 Pfd. Lebendgew. d) vollfl. Schweine v. ca. 160 – 200 Pfd. Lebendgew. e) fleisch. Schweine v. ca. 120 – 160 Pfd. Lebendgew. Schweine unter 120 Pfd. Lebendgew.

e) gering genährtes Schafvieh

und Brüssel schwächer. Tagesgeld 41/2 bis 61/2%, Monatsgeld 5 bis 7%, Warenwechsel ca. 5%. Der Kassamarkt zeigte uneinheitliche Haltung. Weitere Nachfrage machte sich für einzelne Zuckerwerte bemerkbar. Verschiedentlich waren Kursbesserungen bis zu 5% festzustellen, denen Abschwächungen in gleicher Höhe gegenüberstanden. Am Privatdiskontmarkt herrschte stärkere Nachfrage nach den neuen kombinierten Reichsschatzanweisungen, während für Reichswechsel und Privatdiskonten die Nach. frage abgenommen hat. Die Termin- und variablen Märkte waren gegen Schluß des Verkehrs verstimmt. Führende Papiere verloren bis 7%

Die Tendenz an der Nachbörse ist ruhig, bei gut behaupteten Schlußkursen.

### Breslauer Börse

Abwartend

Breslau, 10. April. Nach den Steigerunger des gestrigen Tages war die Börse heute bei freundlichem Unterton abwartend. Am Aktienmarkt waren die Kursveränderungen unbedeutend. Etwas fester notierten chem, Reichelt mit 85%. Kramsta mit 7. Rütgerswerke 59. Trachenberger Zucker zogen um 2 Prozent an. Bodenbank 144. Zu gestrigen Kursen waren Lloyd und Hamburg-Amerika-Linie erkennen. Feldmühle mit 139 im Verkehr. B-Gas leicht Der Norddeutsche Lloyd berechnet seinen abbröckelnd, 138, EW. Schlesien 71. Am An-Bruttofrachtausfall, der hauptsächlich

-			
	Färsen		Hülsenfrüchte l'endens: weiter behauptet
	vollfleisch. ausgemästete höchsten Schlacht-		10. 4. 1 7. 4. 1 10. 4 7. 4.
,	wartes	45-48	Vikt Erbs. 28-30 28-30 Pferdebohn. 19 20 19 20
1	) volifieischige	38-43	gelb, Erbs.m. Wicken 20 23 20-22
	fleischige	-	kl.gelb.Erbs. Peluschken 27 29 28.29
	Fresser		grüne Erbs. 29-31 29-31 gelbe Lupin. 21 23 21 23 weiße Bohn. 26-27 26-27 blaue Lupin. 13,5 14,5 18,5 16
1	mäßig genährtes Jungvieh	35-44	water a committee of the committee of th
	Kälber		Rauhfutter fendenz: ruhig
	Doppellender bester Mast		
	b) beste Mast- und Saugkälber	72-80	bindroone, 0.65
	mittlere Mast- und Saugkälber	60-75	Gerste-Haferstroh drahtgepr. 0,90 0,90
	I) geringe Kälber	40 - 80	bindfadgepr. 0,80 0,80
	Schafe		Roggenstroh Breitdrusch 1,30 1,30
	) Mastlämmer und jüngere Masthammel		Heu, gesund, trocken 2,20 2,20 Heu, gut, gesund, trocken 2,50 2,50
	1) Weidemast	17	Her and record troopen sit
	2) Stallmast	55-59	Han ant gegund trocken nen -
	mittlere Mastlämmer, ältere Masthammel .	48-54	
	c) gut genährte Schafe		Posener Produktenbörse
	e) gering genährtes Schafvieb	33-38	Posen 10. April Roggen 15 To. Parit

40 -41

### Posener Produktenbörse

Posen, 10. April. Roggen 15 To. Paritat 15. April in Hannover statt. Posen Transaktionspreis 26,50, Roggen Orientierungspreis 25,50—26, Weizen 31,50—32, mahlfähige Gerste 23—24, Braugerste 26—27, Futterhafer 22,50—23,50, Saathafer 25—26, Roggenmehl 38—39, Weizenmehl 48—51, Roggenkleie 21—22, Weizenkleie 21,50—22,50, grobe Weizenkleie 22,50—23,50, Heidegrütze 28—30, Rest der Notierungen unverändert. Stimmung stark

### Warschauer Produktenbörse

Warschau, 10. April. Roggen 25,75-26, Weizen 31,50—32,50, Hafer gesammelter 24,50—25,00, Graupengerste 25,50—26. Roggenmehl 39—41, Graupengerste 25,50—26. Roggenmehl 39—41, Weizenmehl luxus 58—68, Roggenkleie 19,60—20,50, Weizenmehl 0000 51—58, Weizenkleie mittel 20—21, Weizenkleie grob 21—22, Rapskuchen 21—22, Wicken 42—45, Serradelle 90—95, Newschen 45, 47, Umsütze mittel Stimmung Peluschken 45-47, Umsätze mittel Stimmung

### Metalle

Berlin, 10. April. Elektrolytkupfer (wirebars) prompt, cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam. Für 100 kg in Mark: 95,50.

Für 100 kg in Mark: 95,50.

London, 10. April. Kupfer, Tendenz stetig. Standard per Kasse 43%-e-43%, per 3 Monate 44%-e-44%, Settl. Preis 43%. Elektrolyt 45%-46%, best selected 44%-45%. Elektrowirebars 46%. Zinn, Tendenz stetig. Standard per Kasse 115%-116, per 3 Monate 117%-117%, Settl. Preis 116, Banka 120, Straits 118%. Blei, Tendenz fest, ausländ. prompt 12%, entft. Sichten 124%, Settl. Preis 12%. Zink, Tendenz stetig, gewöhnl. prompt 11%, entft. Sichten 12%, Settl. Preis 11%, Antimon Regulus, chines. per 21%, Quecksilber 22%, Wolframerz c. i. f. 13%, Weißblech I. C. Cokes, 20×14 f. o. b. Swansea 15%. Silber 1216/16, auf Lieferung 1215/16. man ist nicht geneigt, auf dieser ermäßigten Basis zu verkaufen. Hafer und Gersten liegen unverändert. Dagegen ist am Kraft-futtermittelmarkt abermals eine kleine Belebung

### Hackethal Draht- und Kabelwerke AG.

Das 21. Geschäftsjahr der Gesellschaft wurde stark beeinflußt durch den katastrophalen Sturz sämtlicher Rohmaterialpreise, der die erheblichen Lagerbestände stark entwertete. Die mit dem Rückgang der Preise einsetzende Zu-rückhaltung der Käufer, die sprung-hafte Verkaufspolitik der amerikanischen Kupferproduzenten und schließlich ein gegen Ende des Geschäftsjahres einsetzender mehrwöchiger Lohnstreik schusen weitere Verlustquellen und gestalteten das Erträgnis wenig befriedigend. Durch die Fertigstellung des Schwachstromkabelwerkes konnte die Leistungsfähigkeit der Herstellung von Fernsprech- und Telegraphenkabeln neuester Bauart wesentlich gesteigert werden. Das steigende Auslandsgeschäft bot trotz der weiter einkenden Druck; Kirsch & Millet, Sp. ogr, odp., Seuthen OS

### Geschäftsberichte der großen Schiffahrtsgesellschaften

Hamburg-Amerika-Linie, Hamburg

Der Geschäftsbericht der Hamburg-Amerika-Linie, der der am 16. April stattfindenden ordentlichen Generalversammlung vorgelegt werden wird, befaßt sich zunächst mit der Krise in der Weltwirtschaft und dem damit im Zusammenhang stehenden Rückgang in der Schiffahrt. Da die deutsche Schiffahrt im Gegensatz zu der auslän-dischen ganz auf ihre eigene Kraft gestellt ist, ergeht der Ruf an die Regierung, Maßnahmen. die die Lebensinteressen der Schiffahrt besonders schwer treffen, nach Möglichkeit zu vermeiden. Trotzdem ist zu einer pessimistischen Beurteilung der Zukunft der Schiffahrt kein begründeter Anlaß gegeben. Eine ganze Anzahl von neuen Schiffen wurde dieses Jahr eingestellt. Der Flottenbestand war am 31. Dezember 178 Seeschiffe, 4 Seebäderdampfer, 23 See- und Flußfahrzeuge und 247 sonstige Fahrzeuge mit ins-gesamt 1 097 978 Brutto Register-Tons. Der Betriebsertrag beläuft sich nach Abzug der Anleihezinsen auf 33 356 821 RM., nach Abzug der Abschreibungen in Höhe von 23 542 552 ver-bleibt ein Betrag von 9 814 268 RM. Es wird eine Verteilung von 6% Dividende vor-

#### Norddeutscher Lloyd, Bremen

Der Geschäftsbericht des Norddeutschen Lloyd für das Jahr 1980, der 16. April einberufenen 68. ordentlichen Generalversammlung vorgelegt wird, läßt zum 1. Male durch die Unterzeichnung den Gemeinschaftsvertrag zwischen Norddeutscher durch die Agrarpolitik entstanden ist, für das Berichtsjahr mit mindestens 5 000 000 RM. Leider sind die auf Herabsetzung der Unkosten (Hafenkosten, Arbeitslöhne, Steuern und soziale Abgaben) gerichteten Bestrebungen vorläufig ohne Erfolg geblieben. Der Personen verkehr hat sich dagegen günstig entwickelt. Das Versicherungsgeschäft weist ebenfalls einen angemessenen Gewinn auf. Das Gesamtergebnis für das Jahr 1930 einschl. eines Betrages von 16 730 473 RM. aus der ersten Rate der amerikanischen Freigabe nach Vornahme des vertragliehen Ausgleichs mit der Hamburg-Amerika-Linie beträgt 56 078 098 RM. (im Vor-jahre 51 840 095). Von dem verbleibenden Ueberschuß von 9792000 RM. wird eine Dividende von 6% ausgeschüttet werden.

Preise einen gewissen Ausgleich für den Rückgang des Inland-Absatzes. Nach Absohrefbungen in Höhe von 449 478 RM. (im Vorjahr 498 744) sowie nach Deckung sämtlicher Unkosten verbleibt ein Reingewinn von 100547 RM. der auf neue Rechnung vorgetragen werden soll. Die ordentliche Generalversammlung findet am

### Warschauer Börse

Vom 10. April 1931 (in	Zloty):
Bank Polski	131,50
Bank Handlowy	108,00
Bank Zachodni	64,00
Lilpop	21,00
Ostrowieckie	43,50
Devisen	

Dollar 8,92½, Dollar privat 8,92½, New York 8,918, London 43,36½, Paris 34.90, Wien 125,46. Schweiz 171,85, Holland 358,04, Kopenhagen 238,72, Berlin 212,50, Pos. Investitionsanleihe 4% 87,50—88, Pos. Konversionsanleihe 5% 49,50 49,75, Bodenkredite 4 1/2 52.25 52,50, bahnanleihe 10% 104,25-104.50, Tendenz in Aktien ein wenig stärker, in Devisen unein-

### Devisenmarkt

0	Für drahtlose	10, 4.		9. 4.		
	Auszahlung auf	Geld	Brief	Geld	Brief	
3	Buenos Aires 1 P. Pes.	1,458	1,462	1,458	1,462	
	Canada 1 Canad. Doll.	4,103	4.201	4,198	4.201	
-	Japan 1 Yen	2,073	2,077	2,073	2,076	
S	Kairo 1 agypt. Str.	20,91	20,95	20,91	20,96	
3	Istambui 1 türk. St.	-	_	-	-	
2	London 1 Pfd. St.	20,393	20,438	20,388	20,428	
	New York 1 Doll.	4.1970	4,2050	4,1955	4,2035	
	Rio de Janeiro 1 Milr.	0,809	0,811	0,309	0,811	
	Uruguay 1 Gold Pes,	2,887	2,893	2.912	2,918	
1	AmstdRottd. 100 Gl.	168,39	168,73	168,29	168,57	
2	Athen 100 Drchm.	5,441	5,551	5,44	5,75	
	Brüssel-Antw. 100 Bl.	58,845	58,465	58,36	58,48	
•	Bukarest 100 Lei	2,496	2,500	2,495	2,499	
0	Budapest 100 Pengö	78,15	73,29	78,12	73,26	
	Danzig 100 Gulden	81,50	81,66	81,49	81,65	
E	Helsingt. 100 finnl. M.	10,561	10,581	10,56	10,58	
•	Italien 100 Lire	21,965	22,005	21,97	22,01	
8	Jugoslawien 100 Din.	7,377	7,891	7,373	7,387	
8	Kowno	41,875	41,955	41,86	41,94	
H	Kopenhagen 100 Kr.	112,26	112,48	112,23	112,45	
в	Lissabon 100 Escudo	18,85	18.89	18,84	18,88	
н	Oslo 100 Kr.	112,29	112,51	112,23	112,45	
3	Paris 100 Fre.	16,406	16,446	16,404	16,444	
	Prag 100 Kr.	12,43	12,45	12.427	12,447	
1	Reykjavik 100 isl. Kr.	92,02	92,20	92.01	92,19	
2	Riga 100 Latts	80,75	80,91	80,75	80,91	
3	Schweiz 100 Frc.	80,815	80,975	80,825	80,985	
ı	Sofia 100 Leva	3,047	3.053	8,041	8,047	
	Spanien 100 Peseten	46,52	46,62	46,22	46,32	
-	Stockholm 100 Kr.	112,35	112,57	112,81	112,58	
2	Talinn 100 estn. Kr.	111,65	111,87	111,61	111,83	
	Wien 100 Schill.	58,99	59,11	58,975	59,095	
E I	Brames Baun	wollkur	se No	rdameril	anische	

Bremer Baumwollkurse. Nordamerikanische Baumwolle, loko 11,35. Tendenz leicht abgesehwächt. Mai 10,81 B., 10,76 G., Juli 11,07 B., 11,04 G., Oktober 11,38 B., 11,36 G., Dezember 11,59 B., 11,56 G., Januar 1932: 11,68 B., 11,66 G. März 11,87 B. 11,84 G.

Verantwortlicher R. dakteur Dr Fritz Seifter, Bielska